

# Arriba

Madrid, viernes 10 de septiembre 1965

REMESA  
-2,00: Pra  
5: El mun  
10: Sonrí  
tena... "La  
dez Cid.-  
Punto de  
s mundia  
Telenovela  
vista para

ENIL

-7,00: Pra  
5: Chava  
n la burra  
apinete y  
s para los  
ige: J. F.  
animados.

OCHE

ntor. Pra  
50: Dibu  
a D'Artag  
00: La pri  
La agonía  
sta brava  
: Teledia  
Robo au  
o "El ve  
y reali  
re.-12,00:  
ompostela,

- 2,00:  
-2,05: El  
-2,20: Los  
los bri  
na... «La  
diario, -  
30: Tele  
60: Revis  
Los isle

- 7,00:  
-7,05: Do  
ara todos  
tiempo.

«Suelo:  
Secuencia.  
s «Bugs  
Dike «El  
30: Edi  
telediario.  
ingo sal  
ables «El  
- 12,00:  
ompostela,

- 2,00:  
-2,05: El  
- 2,20:  
En ante  
lediario.  
30: Cam  
blismo en

es.-6,00:  
6,30: Los  
Quién es  
El horni

música.  
Dibujos  
ranquilo.  
Teledia  
msters.-  
Teledia

## HISPANOAMERICA EN COVADONGA

El día de la Santina es siempre un día grande, de fiesta y gozo mayor en toda Asturias y en todos los asturianos. Este año, la tradicional ofrenda en la famosa cueva y el voto del Ayuntamiento de Oviedo ha tenido la suma alegre de la ofrenda de las banderas de los países hispánicos, donde tantos devotos cuenta la Virgen de Covadonga. Un momento de la procesión religiosa a su paso por la explanada ante el santuario. (Foto Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid



## FERIA DE LA GANADERIA EN SALAMANCA

Noventa mil metros cuadrados ocupan las instalaciones de la Primera Feria Monográfica de la Industria Ganadera y Productos Derivados, que ha sido inaugurada en Salamanca. En ella se exhiben ejemplares selectos de ganado y muestras diversas de la más moderna maquinaria relacionada con las tareas del campo. En el recinto de la Feria, del que ofrecemos esta perspectiva, se presentan documentales cinematográficos de interés agrícola. (Foto Fiel.)



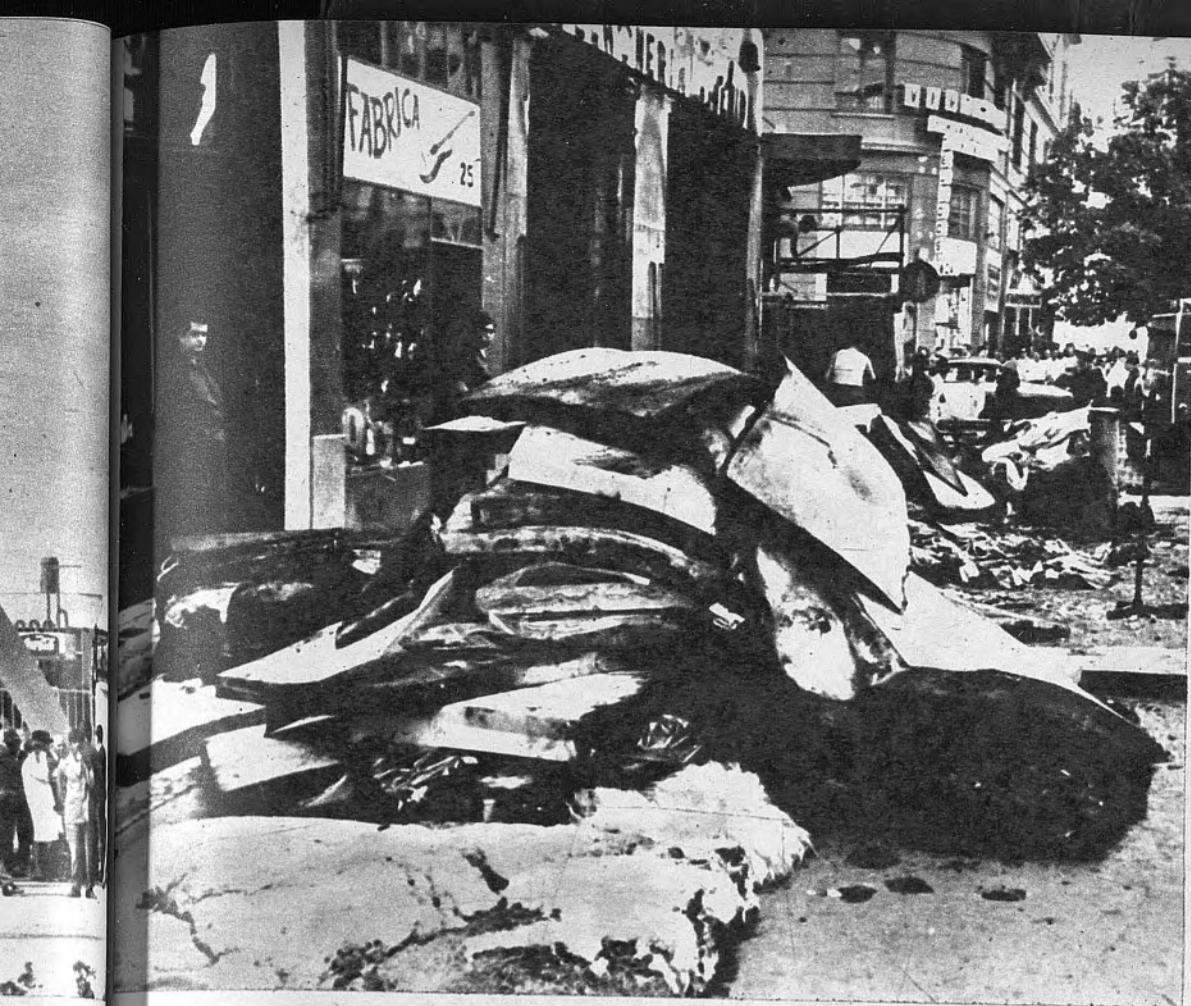
## OTRO CAMPEONATO

En el centro del pódium, el holandés Groen, que ha revalidado su título de campeón del mundo de persecución individual de aficionados, tras su gran victoria en las pruebas celebradas en San Sebastián. (Telefoto Cifra.)



## DIA DE LA ALMUDENA

Presidida por el obispo auxiliar de Madrid, doctor Morta, y con asistencia de representación de la Corporación Municipal, se celebró la procesión de la Virgen de la Almudena, presenciada por numeroso público. (Foto Cifra.)



### INCENDIO EN VALENCIA

En una colchonería domiciliada en la calle de Escolano, en Valencia, se declaró un importante incendio, cuyas alarmantes llamas alcanzaron la altura del tercer piso. Aspecto del lugar del siniestro. (Fotografía de Cifra.)



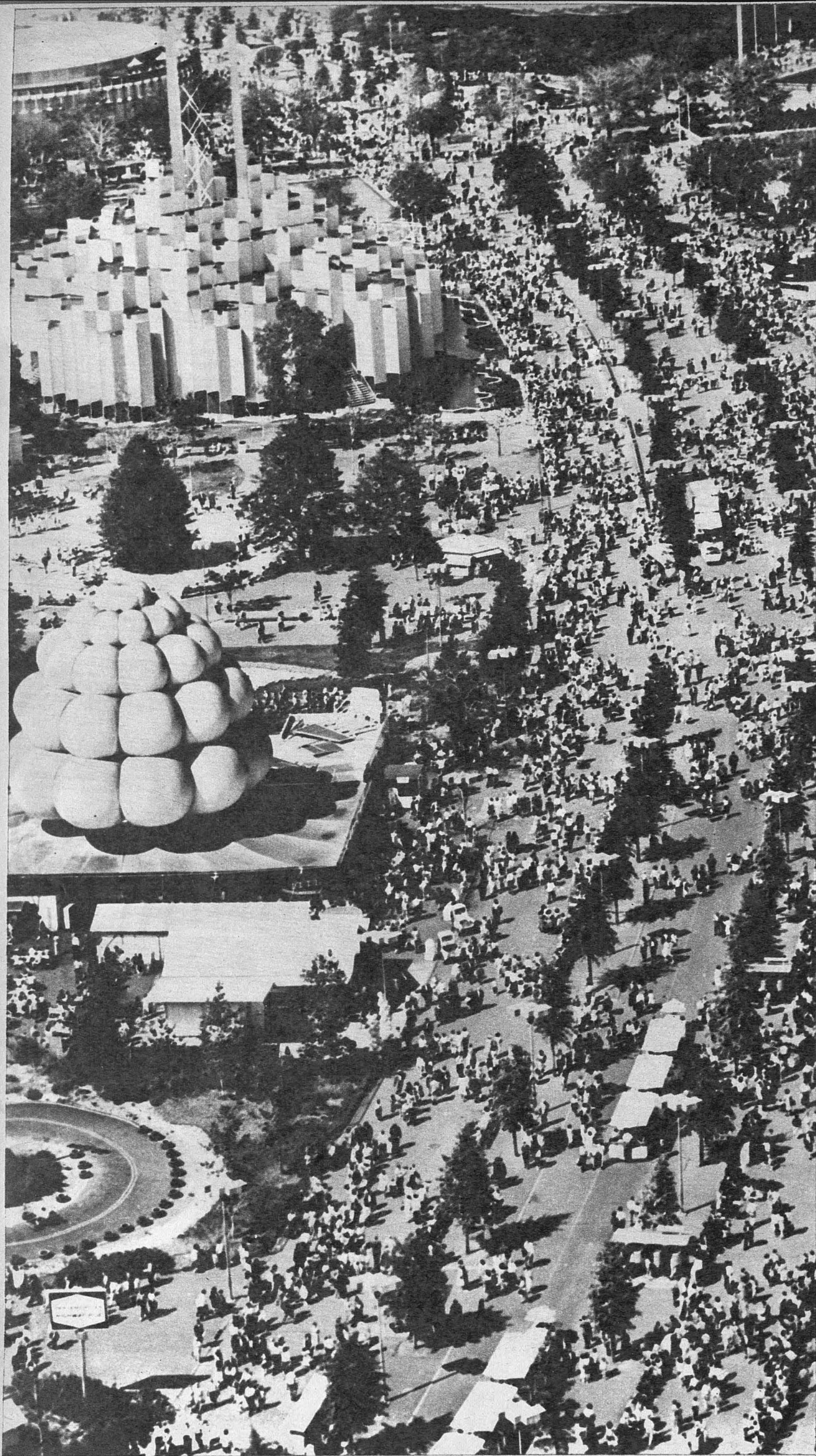
### FIESTA EN LEKEITIO

En la localidad vizcaína de Lekeitio se celebró la tradicional fiesta llamada de Los Gansos, donde las embarcaciones, con sus tripulaciones disfrazadas, rivalizan en la caza de un ganso suspendido sobre el agua. (F. Fiel.)



### MONUMENTO BARCELONES A LA SARDANA

Dominando la bella panorámica de la Ciudad Condal, y en el centro de lo que en su día será magnífico parque de atracciones, ha sido levantado este alegre monumento a la sardana. En las esbeltas figuras de piedra, el artista ha sabido captar con fidelidad toda la armoniosa cadencia de la gentil danza catalana. El parque, situado en las inmediaciones de Barcelona, será concluido en breve plazo y contará como uno de los más grandes de Europa. (F. Fiel.)



## LA MAYOR AFLUENCIA

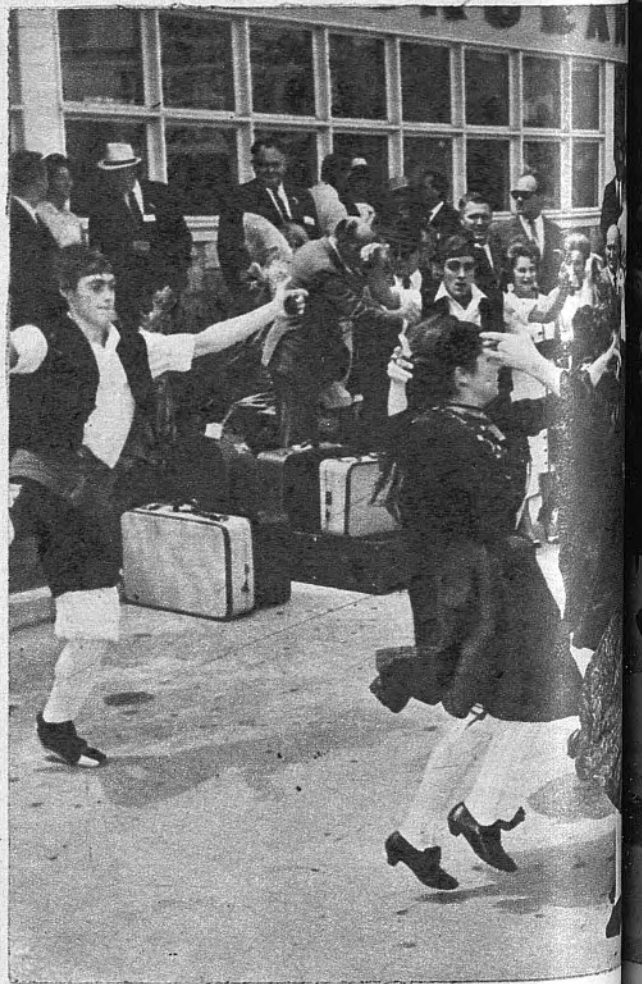
La Feria Mundial de Nueva York ha batido su propio record de visitantes: 317.351 personas invadieron materialmente las instalaciones del recinto ferial, cuya avenida del Comercio vemos aquí completamente abarrotada de visitantes. A la izquierda, la torre de la luz. (Fotografía de Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid



## CITA ELECTORAL ALEMANA

El próximo día 19 es la fecha señalada para las elecciones. El acontecimiento de gran interés electoral, que se manifiesta en los actos como éste, una gran multitud recibió con grandes ovaciones al candidato Konrad Adenauer.



## ESPAÑOLES AGUSTI

Muchachas de los Coros y Danzas de la Sección Femenina de la Falange Española, en el Palacio de Gobierno de Nueva York, trenzan los pasos de una danza ante el presidente de la Comisión Española, durante los actos celebrados en San Agustín.

t um  
chlan



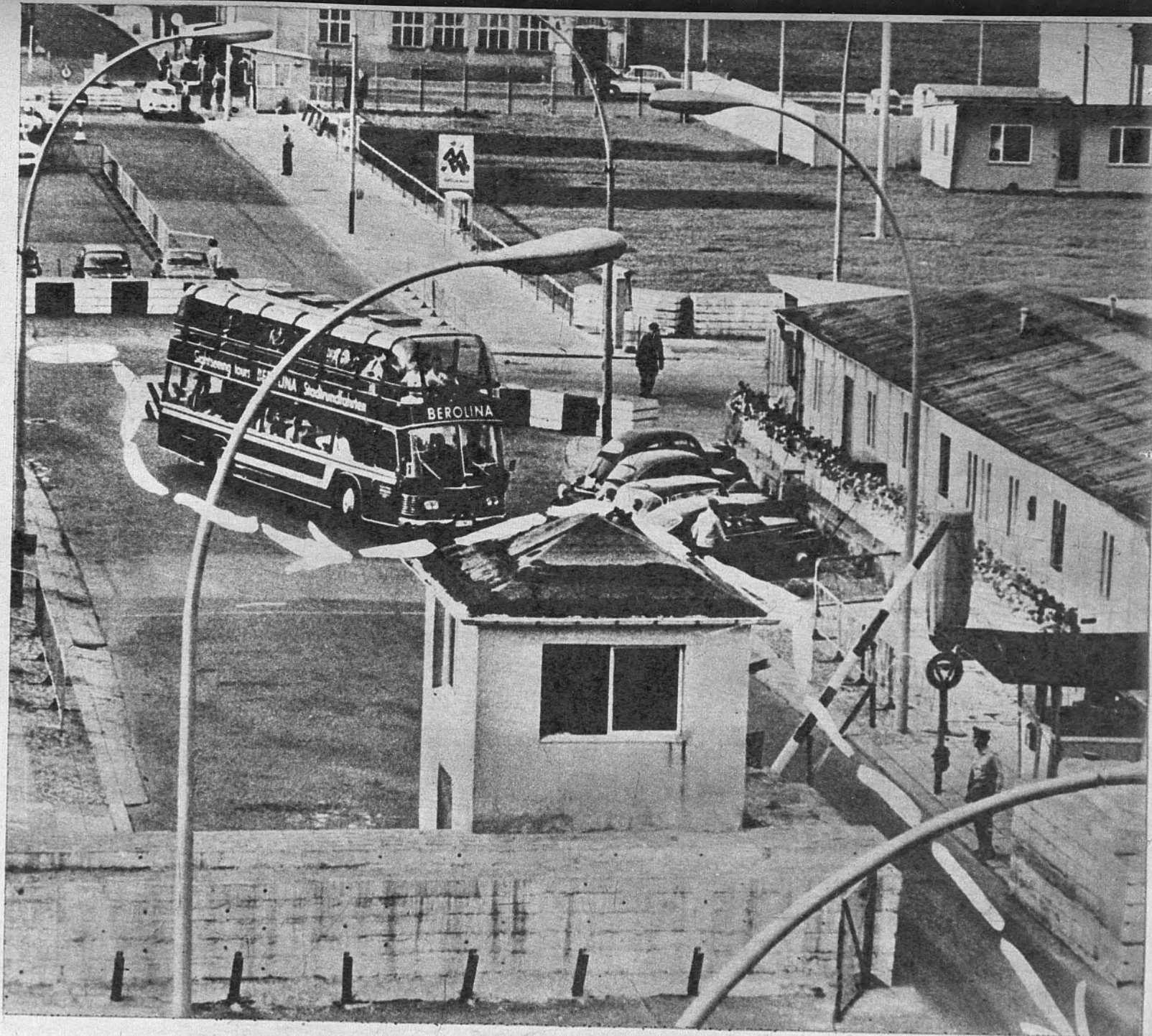
## CTORALEMANIA

ra las eleemas. El acontecimiento político ha despertado en los alemanes como éste, celebrado en Essen, en el que se celebró la liberación de Konrad Adenauer. (Fotografía de Cifra.)



## LES AGUSTIN

cción Ferial en el Pabellón español de la Feria de Sevilla, ante el Ministerio de Gobernación y miembros de la Misión del centenario de su fundación. (Cifra.)



## ESCAPADA DEL BERLIN ESTE

Amparándose en la mole de un autobús como el que aparece en la fotografía, un ciudadano de Berlín Este logró burlar el control de los «vopos» y cruzó la divisoria de la Friedrichstrasse, alcanzando la libertad. La línea blanca marca el recorrido seguido por el fugitivo, que eligió la libertad, y que, al fin, la consiguió. (Fotografía Fiel.)



## PABLO VI IRA A AMERICA

Rodeado de los miembros del Cuerpo Diplomático acreditado en el Vaticano, el secretario de Estado, cardinal Cicognani, anuncia el viaje del Papa a Norteamérica. El Sumo Pontífice saldrá para Estados Unidos el día 4 de octubre. Se cree que Su Santidad el Papa hará una llamada en favor de la paz mundial. (Telefoto Cifra.)

Ayuntamiento de Madrid



## DE GAULLE EN SU CONFERENCIA DE PRENSA

El Presidente De Gaulle celebró ayer tarde su anunciada conferencia de Prensa ante los miembros del Gobierno y más de mil representantes de las agencias, periódicos y emisoras de todo el mundo. El Presidente francés insistió en sus conocidos conceptos sobre la OTAN y la unidad europea. Respecto al conflicto indo-pakistani, lamentó su existencia. El general no aclaró si volverá a presentarse para la Presidencia de la República. (Telefoto AP-Europa.)



## ATAQUE AEREO A UN CAMION PAKISTANI

Camilleros pakistaníes transportan un herido, después de una incursión aérea a hindú en la zona de Jaurian, donde aparatos indios atacaron a un convoy enemigo. Al fondo puede apreciarse la humareda que se desprende de uno de los vehículos alcanzados por los aviones, y a la izquierda, en segundo plano, un automóvil «todo terreno» que abandonó la carretera, en un intento de salvarse del ataque llevado a cabo por los aviones hindúes. (Telefoto AP-Europa.)



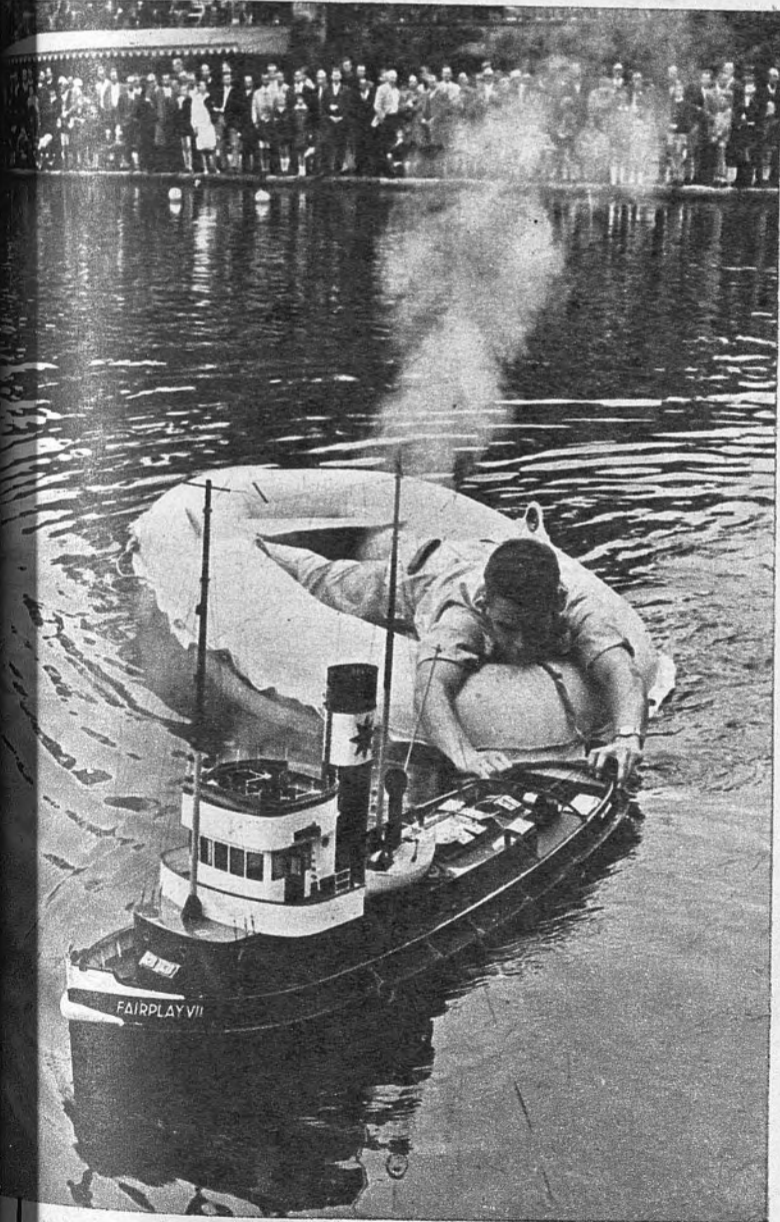
## NUEVAS FIGURAS

Decididamente, el fútbol obsesiona ya hasta a los elefantes. Como impetuosos «amateurs», estos tres proboscídeos, nuevas figuras del circo Busch, juegan a trompazos con el voluminoso esférico en un rato de descanso. (Foto Fiel.)

## UNA SONRISA, POR FAVOR

### EXTRAÑO BEBE

El cine vive, cara a su interior, una complicada mecánica de realización. Las necesidades del rodaje exigen a veces recursos como éste, en que para captar una escena en «traveling», el cámara se convierte en un extraño bebé. (Fotografía Cifra.)



### REMOLCADOR EN MINIATURA

Quién más, quién menos, ha soñado alguna vez con poseer un barco, aunque sólo sea como este bello y minúsculo remolcador, construido por el obrero soldador alemán Guenter Beiler. El barco, dotado de un motor de un cuarto de caballo, pesa cincuenta kilos, y puede remolcar, como se ve en la fotografía, a su dueño. (F. Fiel.)



# Familia PHILIPS

## Familia "PHILIZ"



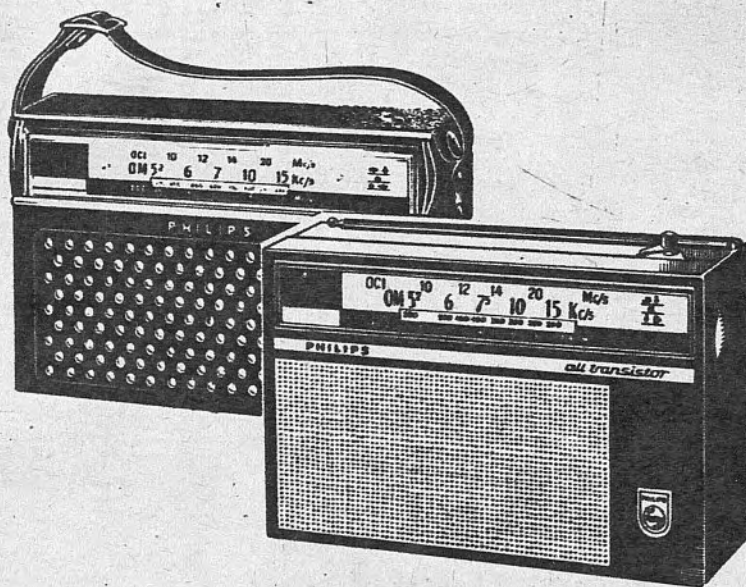
### TELEVISORES PHILIPS 1966

- Imagen **PHILIPS**
- Sonido **PHILIPS**
- Estilo **PHILIPS**

#### L1E 56-T

ALL TRANSISTOR • CIRCUITO IMPRESO  
Más calidad • Más emisoras

**¡El mejor transistor que  
puede usted comprar!**



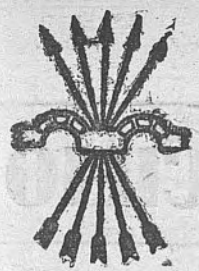
**PHILIPS**  
**4000**  
ALL TRANSISTOR  
cualquier disco en  
cualquier sitio



**GARANTIA  
Y PRECIOS  
PHILIPS**

*Mejores no hay*

Ayuntamiento de Madrid



# Arriba

Núm 10.233.—II época.—Madrid, viernes 10 de septiembre de 1965.—Dep. L.: M. 17.1958

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—AV. GENERALISIMO, 142.—MADRID (16) TELS. 235 06 40 y 235 22 40.—2,00 PTAS.

## EL CAUDILLO PRESIDIO LA REUNION DE LA COMISION DELEGADA DE ASUNTOS ECONOMICOS

EL GOBIERNO GARANTIZARA A TRAVES DE UN SISTEMA FLEXIBLE DE IMPORTACIONES EL ABASTECIMIENTO DEL MERCADO DEL ALGODON

Nombramientos para las vacantes existentes en las Comisiones y Ponencias del Plan de Desarrollo

SAN SEBASTIAN.—Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en el palacio de Ayete la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

La Comisión fue informada por los departamentos competentes sobre la cifra estimativa de producción de algodón nacional en la campaña 1965-66, que hace pensar en un desajuste entre la demanda y la oferta. A la vista de ello, la Comisión acordó adoptar las medidas que garanticen a través de un sistema flexible de importaciones, el normal abastecimiento del mercado, respetando los niveles de precios legalmente establecidos.

La Comisión acordó las condiciones para venta y exportación de excedentes de arroz por el Servicio Nacional del Trigo.

La Comisión decidió proveer las vacantes existentes en los cargos de presidentes y presidentes adjuntos de las Comisiones y ponencias del Plan de Desarrollo del modo siguiente:

Comisión de agricultura: Presidente, don Ramón Esteruelas; presidente adjunto, don Manuel de la Riva.

Comisión de transformación en regadío: Presidente, don Domingo Díaz Ambrona; presidente adjunto, don Virgilio Oñate.

Comisión de industrias manufactureras varias y artesanía: Presidente adjunto, don Luis Vericat Núñez.

Comisión de transportes: Presidente adjunto, don Santiago Udina.

Ponencia de financiación: Presidente, don José Ramón Herrero Fontana; vicepresidente, don Rafael Acosta España.

La Comisión recibió varios informes sindicales sobre temas económicos y sociales. Igualmente analizó los resultados de la segunda encuesta de presupuestos familiares realizada por el Instituto Nacional de Estadística.

La Comisión aprobó diversos expedientes en materias de su competencia, singularmente tarifas, convenios colectivos, obras públicas y autorizaciones de inversión de capital extranjero.

## CONFERENCIA DE PRENSA DEL GENERAL DE GAULLE

- ✖ NEGÓ LA EFICACIA DEL MERCADO COMUN
- ✖ DECLARÓ QUE FRANCIA SE SENTIRÁ LIBERADA DE SUS OBLIGACIONES CON LA OTAN EN 1969
- ✖ ATACÓ EL ACTUAL EQUILIBRIO MONETARIO BAJO EL PREDOMINIO DEL DOLAR

TAMBIEN SE REFIRIO AL PROBLEMA ALEMAN, A LAS RELACIONES CON EL ESTE EUROPEO, A LA NEUTRALIZACION DEL EXTREMO ORIENTE Y A LA SITUACION ECONOMICA Y SOCIAL DE FRANCIA

PARIS. (Del corresponsal de Efe).—La esperada conferencia de Prensa del Presidente De Gaulle ha llevado al Eliseo a un millar de periodistas, así como destacadas personalidades del mundo diplomático, económico e industrial.

El Presidente De Gaulle, que ofrecía un magnífico aspecto después de sus vacaciones en Colombey, se sometió al interrogatorio de los periodistas. Dieciséis informadores hicieron sus preguntas de un modo un tanto apasionado. A veces las preguntas tuvieron

cierto carácter agresivo, como la formulada por un periodista norteamericano: «¿Existe algún proyecto francés de reforma de la Alianza Atlántica?» Otro preguntó: «¿Quiere Francia una Organización europea que sea algo más que un simple club gubernamental?» El general, por vez primera en sus conferencias de Prensa, acogió las preguntas con un marcado sentido del humor, haciendo comentarios incisivos que eran acogidos con grandes risas.

### Aire profesoral

El Presidente habló pausadamente, sin excitaciones y sin titubeos. Una gran seguridad de sí mismo y de sus convicciones se puso de manifiesto a lo largo de lo que por algún informador se ha dado en llamar «conferencia a la Prensa y no conferencia de Prensa», de acuerdo con el más riguroso concepto de la última expresión.

Una vez más el Presidente De Gaulle ha adoptado ese papel de profesor que habla en cátedra y ha expuesto con gran precisión sus concepciones sobre la economía nacional, la independencia, el Mercado Común, el Tratado de Roma, el Pacto del Atlántico, el patrón oro y especialmente sobre el papel que le corresponde a Francia en el concierto mundial.

En fin, sólo cabe esperar la reacción de la Prensa a unas declaraciones que encierran, a través de un minucioso examen, un valor indiscutible y, justo es decirlo, trascendente en lo que se refiere a sus ideas sobre la Europa «desde el Atlántico hasta los Urales».

Por lo pronto, los comentarios son, en su mayoría, y por lo que se refiere a los formulados al término de la conferencia en los mismos pasillos del Eliseo, favorables a las posiciones políticas del general en materia europea.

(Continúa en la página 15.)

## EL EJERCITO PAKISTANI CONTRAATACA

Fuerzas del Pakistán penetran en territorio indio por dos puntos al este de Lahore

KARACHI.—Las fuerzas pakistaníes han penetrado anoche en territorio indio por la sección este de Lahore, después de rechazar a primera hora a los soldados indios en el sector fronterizo de Wagah, a unos kilómetros al este de la ciudad, según revela un portavoz gubernamental.

Las tropas pakistaníes también han cruzado la frontera en Jassar, a 95 kilómetros al nordeste de Lahore, añade el citado informador.

Asimismo señala que la India ha reforzado a sus

tropas en la zona de Sialkot, a 70 kilómetros de Lahore, después de lanzar nuevos ataques, todos los cuales fueron rechazados con grandes pérdidas de las fuerzas indias.

Han sido capturados armas y carros de combate indios.

También se pone de relieve que las fuerzas indias han reforzado sus tropas en la zona, requizando vehículos de la población civil para efectuar los transportes militares al frente. (Efe.)

### Numerosos soldados indios prisioneros

KARACHI.—Un contraataque de gran envergadura pakistani se ha desarrollado en el frente de la Lahore, cerca de Wagah, y las tropas indias han sido rechazadas fuera del territorio pakistani, anuncia un portavoz oficial en Karachi, precisando que gran número de soldados indios habían sido hechos prisioneros.

A lo largo del frente de Lahore, añade el portavoz, la situación continúa mejorando y esta zona es en la actualidad completamente

controlada por el Ejército pakistani.

En la región de Sialkot, a unos sesenta kilómetros al norte de Lahore, cerca de Jammu, la situación se ha estabilizado completamente. La ofensiva enemiga ha sido totalmente detenida y las tropas pakistaníes han conseguido algunos éxitos tácticos, ha añadido el mismo portavoz.

En Gadra, situada al este de la ciudad de Haiderabad, en la frontera de Rajahstan, el avance de

las fuerzas indias, que lanzaron una ofensiva, ha sido detenido, indica el portavoz. (AFP-Efe.)

Los pakistaníes restablecen la situación en el frente de Lahore

LONDRES.—Las tropas pakistaníes han expulsado al ejército indio del sector de Wagah, en el frente de Lahore, capturando un

(Continúa en la página 10.)



## METODO CABALLERO DE MECANOGRAFIA

Unico completo. Comprende tres textos encuadrados en espiral: Mecanografía al tacto, 80 pesetas; Prácticas de Mecanografía, 80; El Secreto de la Velocidad, 80; Método Caballero de Taquigrafía, 40 pesetas

DE VENTA EN LIBRERIAS

## FRANCIA, PARTIDARIA DE UNA GRAN ASOCIACION EUROPEA DEL ATLANTICO A LOS URALES

UNA FORMULA DE COOPERACION QUE PERMITA A ESPAÑA Y GRAN BRETAÑA, "QUE NO ESTAN DISPUESTAS A RENUNCIAR A SU SOBERANIA", UNIRSE A LA CONFEDERACION

PARIS. — Llegará un día en que España podrá establecer lazos más estrechos con Europa, ha predicho el Presidente francés, general De Gaulle, en el transcurso de su conferencia de Prensa.

"Francia—ha precisado el general—es partidaria de una cooperación europea que preparara el camino a una Confederación de Estados que mantengan su soberanía y su independencia.

Una fórmula de cooperación de este tipo—ha continuado diciendo De Gaulle—permitirá algún día que países como España y Gran Bretaña, que no están dispuestas a renunciar a su soberanía, se unan a la Confederación."

El Presidente ha señalado que Francia proyecta una gran asociación de Europa, desde los Urales al Atlántico, que pueda solucionar sus propios problemas. (Efe.)

## LA SITUACION

En su duodécima conferencia de Prensa, el Presidente Charles de Gaulle declaró ayer que anunciará dentro de dos meses si se presentará a la reelección en diciembre. Definió, en términos ya conocidos, su posición respecto al Mercado Común, la política internacional y los problemas de esta hora.

Los ejércitos pakistani e indio libran duros combates en los tres frentes abiertos por las tropas indias que han cruzado la frontera, mientras U Thant inicia en Rawalpindi sus conversaciones destinadas a conseguir un alto el fuego. A su llegada a la capital pakistani declaró que la situación era «extremadamente grave».

Los norteamericanos proceden ya a operaciones de limpieza en la zona en que se ha llevado a cabo la operación conjunta naval a gran escala en el Vietnam del Sur, y empujan hacia la costa a los grupos de guerrilleros supervivientes.

## CRITERIOS PUNTOS DE VISTA

## LA UNIVERSIDAD ANTE LA NUEVA SOCIEDAD

No podían faltar a la cita de nuestra hora presente las respuestas operativas de la Universidad ante la crisis de crecimiento que sufren sus estructuras y ante las nuevas interrogantes que la sociedad en desarrollo plantea al centro superior del saber. Ochenta universitarios docentes y discentes en un ayuntamiento fructífero, "con ánimo de aprender los saberes", como pedía la definición del Rey Sabio, se reúnen estos días en el marco de la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo" para encontrar esta respuesta. El motivo, un decidido ánimo de rigor que se exigen el Servicio Español del Profesorado y la Comisaría para el SEU por encontrar las claves de la realidad universitaria española y su proyección hacia el futuro.

La tan mencionada crisis de la Universidad, punto de concordancia entre las opiniones más dispares, parece ser de crecimiento, y así lo testificó en el acto de inauguración el director del VIII Curso de Verano de la Comisaría para el SEU, profesor Asís Garrote. Lo que ya no es tan unánime es si este crecimiento desborda la situación anterior de los estamentos docente y discente o, por el contrario, es estrictamente institucional. Que fuese crisis de profesorado y alumno sería subsanable con facilidad desde el momento que se puede contar con mayores medios formativos que hagan posible la percepción vocacional de ambos. Lo que importa una serie de medidas que la Universidad está en situación de proporcionar o al menos con conciencia de poder y deber facilitar.

Pero lo que sí encierra una situación crítica es saber si la Universidad está preparada en su especial estructura para ser ella misma una respuesta constante a las necesidades sociales de hoy. Si el armazón que soporta el ser universitario es válido para este tipo de cuestiones y si el propio conjunto Universidad se adecua con la sociedad que la conforma. Es decir, dónde se halla ese desajuste permanente que sufren ambas realidades.

Hallar la clave de solución es tarea exigente que corresponde en primer lugar a los mismos universitarios y que puede ser el cauce armónico para la compenetración actual e incluso para ese horizonte abierto de la nueva sociedad. Una tarea rigurosa que acometen los estamentos universitarios en comunidad de propósitos y amplio contraste de pareceres. El éxito final no puede quedar muy lejos.

## ETAPA FINAL DEL CONCILIO

Va a comenzar la última fase del Concilio Ecueménico Vaticano II, que ha de ser, sin duda, una recapitulación de las sesiones anteriores y en la que la iniciativa papal y su suprema decisión llegará a importantes pronunciamientos una vez que recogidos todos los matices, la diversidad de opiniones, la repercusión de lo ya realizado en todo el mundo, su indeclinable autoridad y la asistencia divina se lo aconsejen.

Para muchos es posible que esta fase pierda aquel interés antes suscitado por las novedades, por los planteamientos arriesgados, por la ruptura con muchos tópicos y acartonamientos, por el abierto enfrentamiento con importantes problemas del mundo mo-

derno. Si entonces era necesario demostrar que la Iglesia era algo vivo, operante y actual, ahora, seguramente, demostrará también que tal decisión y apertura no están reñidos con la prudencia y con la calma ante determinadas proposiciones no digeridas todavía por alguna parte del mundo católico. No por satisfacer a muchos que contemplan el Concilio como un gran parlamento, la Iglesia va a dejar en desconcierto a tantos católicos de buena fe que todavía no han acabado de penetrar en el sentido reformista. Las últimas palabras de Pablo VI no dejan lugar a dudas.

Pero la obra, la gran obra de transformación, la gran aventura y el encuentro del ecumenismo, la

sincera consideración de las más graves y urgentes cuestiones ya están irremisiblemente en marcha. Habrá tensiones aún ante enunciados tan trascendentales como la libertad religiosa, la declaración, ya próxima al voto, sobre el pueblo judío, la presencia de los seculares en la Iglesia, la colegialidad episcopal, los grandes temas morales, etc. Como dice un ilustre comentarista, el Pontífice no quiere que en las distintas posiciones haya vencedores ni vencidos, sino convencidos todos de que el Espíritu Santo ha de inspirar las decisiones finales, tanto en las que queden definitivamente sentenciadas, como en las que necesiten de mayor tiempo aún para su maduración. Los aplazamientos y modificaciones de esquemas anteriores habrán, sin duda alguna, contribuido ya mucho a esta madurez. Todos los hombres de buena voluntad, de las más distintas creencias, esperan que estas conclusiones elevarán el prestigio demostrado por la Iglesia desde el primer día del Concilio y contribuirán grandemente a la paz de las conciencias y al entendimiento universal.

La Iglesia de Cristo no es sólo razonamiento, aunque la razón tenga en ella un privilegiado lugar y a ella se atengan —tanto internamente como en relación con el mundo todo— sus disposiciones; es, primordialmente, vivencia religiosa profunda en el misterio de lo sobrenatural. Si su dialéctica tiene que afinarse y completarse de cara al pensamiento filosófico moderno y los saberes positivos, a las experiencias sociales y sociológicas, el testimonio de vivir en Cristo ha de evidenciarse todavía más. El católico habrá de aprestarse a mostrar que perteneciente a ese mundo, e inmerso en sus complejidades de la más variada índole es, además, creyente de ejercicio y participante en la comunidad de la Iglesia.

Una gran lección —nacida de su propia fortaleza espiritual— ha dado el Concilio al mundo moderno: sus cuestiones, e incluso las sugerencias colaterales han gozado de plena publicidad y de libre discusión. Está claro que la Iglesia no solamente no se opone a todo lo que concierne al mejoramiento, a la plenitud de dominio del hombre sobre las cosas, sino que se muestra dispuesta a colaborar con todas sus fuerzas en este empeño. Pero no por ello renunciará a su depósito milenario de espiritualidad y de ejemplaridades, ni menos aún a su carácter sagrado de institución de origen divino, puesta en la Tierra para conducir al hombre a su salvación eterna.

Al iniciarse la cuarta y última sesión conciliar estamos seguros de que el pueblo español, que tan enteramente se ha entregado a las reformas ya experimentadas, capaz como pocos —dígase lo que se diga— por su secular fidelidad, de seguir los rumbos nuevos, prestará, una vez más, su adhesión a Roma y pondrá su esperanza en todo lo que el Concilio promete. Si también nosotros tenemos partidarios contrapuestos de una u otras posiciones en la discusión general, a todos nos une el anhelo de poseer en adelante unos mejores criterios, una dialéctica precisa para nuestro tiempo y la tradicional vivencia religiosa, el sentimiento de lo cristiano. A todos nos une también el respeto, la devoción, el sometimiento a la cabeza visible del Pontífice.



## Opinión del MUNDO

**EL CASTILLO DE NAIPES ASIÁTICO.**—«Es preciso recuperar el problema por el otro extremo y medir los factores irracionales que han podido llevar a las dos partes a saquear así sus posibilidades de desarrollo armonioso y a comprometer con su existencia misma el frágil equilibrio sobre el que reposa la paz internacional.

El Pakistán se ha lanzado en la cruzada de liberación de Cachemira, porque se ha creído bastante fuerte para hacerlo. A falta de una consolidación real de sus instituciones políticas —siempre sometidas al buen querer precario de un régimen presidencial autocrático— y de una mejoría sensible de su situación económica—comprometida por la ineficacia de su administración— ha querido obtener ventaja de una coyuntura internacional que le parecía favorable.

(...) La India, por su parte, ve que el tiempo no trabaja para ella. La bella administración heredada del Imperio en

vejece y se hace polvorienta. Muerto Nehru, sus herederos no tienen peso. Shastri está acosado en su partido, en el Parlamento, en el país. La derecha, el Ejército, los estudiantes, piden cuentas. Es demasiado débil para no hacer una política de fuerza.

Al mismo tiempo, saquea irremediamente la herencia de autoridad moral que Ghandi había legado y que Nehru había sabido — salvo algunos tropiezos — conservar. Este capital de la no-violencia, que Albert Schweitzer, ese rudo idealista, evocaba en el momento de su muerte, se encuentra despilarrado por un vulgar recurso a la «última ratio» de la ofensiva preventiva. Todas las buenas razones que se nos han dado no podrán nada contra este hecho: la irradiación del pensamiento político de la India se ha oscurecido el día en que sus dirigentes han extendido deliberadamente un conflicto, frangiendo una frontera internacional y rechazado los primeros una invitación a suspen-

der el fuego.» (Bernard Bequin, en «Journal de Ginebra», Ginebra.)

**TRAGEDIA ESTUDIANTIL HISPÁNICA.** — «Hace tiempo que veníamos advirtiéndolo a las autoridades de nuestro país y de las diversas naciones de América el peligro en que se encontraban los estudiantes y los pseudoestudiantes por las maniobras que Fidel Castro y los suyos estaban haciendo en nuestras Universidades.

Las juventudes de cualquiera de nuestros países están propicias a alborotar y hacer actos de terrorismo, unos ilusionados porque van a llegar a obtener puestos de primera, segunda, tercera y cuarta categoría, y otros de mala fe, porque con el dinero que los agentes comunistas les dan se divierten y llevan una vida de ociosidad y quimera.

(...) Van y vienen pseudoestudiantes de La Habana, llegan a México, se ponen en contacto con el estudiantado y fraguan maniobras de agitación que por desgracia no se ha podido poner

coto en forma definitiva a ellas.

(...) Las juventudes estudiantiles se aprovechan de su autonomía para convertir el territorio de las Universidades en verdaderos centros de subversión y de terrorismo, y es de esos lugares de donde están saliendo a las distintas poblaciones del Perú terroristas nacionales y extranjeros, que tienen en juque a la fuerza pública de la nación hermana.

Podríamos señalar con índice de fuego todo lo que está sucediendo en nuestra América, producto de la aquiescencia que se ha tenido al terrorista número uno de la Perla del Caribe.

Nosotros no nos espantamos de terroristas, ni de comunistas, ni de castristas, ni de rusos, pero sí sabemos, si queremos prevenir, que todas las gentes están capacitadas para enfrentarse con la situación en la forma que el país necesita, antes de que el peligro pueda también llegarnos a nosotros, como pretenden los castristas y sus satélites.» («El Universal», México.)



## MEDIA PESETA

Hay un Banco en Nueva York que anualmente establece la clasificación de las monedas mundiales teniendo en cuenta la estabilidad de su poder adquisitivo. Una revista económica española, el semanario "Desarrollo", ha publicado en el número correspondiente al sábado día 29 de agosto la tabla relativa al valor de las monedas en el año 1964. Según ella, el primer lugar de la clasificación corresponde al quetzal guatemalteco; en segundo puesto aparece el bolívar venezolano. Ambas divisas no han variado sustancialmente su valor desde 1954. No sucede lo mismo con el dólar yanqui o canadiense o con la libra británica. Tampoco nuestra peseta, según el citado diagnóstico, parece encontrarse demasiado fuerte. Si le damos a la peseta de hace diez años cien céntimos, la del año último sólo vale cincuenta y tres. Es, por tanto, media peseta nada más en valor de 1954 cada una de las pesetas que gana el español con su trabajo. Ello explica los reajustes de sueldos y salarios que mediante negociaciones colectivas intentan conseguir los distintos profesionales. Explica también lo que ya habían percibido las amas de casa en sus compras cotidianas.

## GRECIA

Aunque los acontecimientos de Cachemira hayan ocultado un poco la situación griega, la verdad es que todos tenemos el ánimo en suspenso aguardando que se resuelva el conflicto que enfrenta al Rey Constantino y al actual Parlamento helénico. ¿Triunfará el joven Monarca con sus puntos de vista o se saldrá con la suya el demagogo Papandreu, que quiere una monarquía distinta? No estamos en condiciones de vaticinar nada; hemos de aguardar a que el tiempo descubra sus secretos. Mientras, sólo cabe desear, recordando historias pasadas, que no suceda en Grecia lo que ya ocurrió en España.

Juan DE ALCALA

# EL AIRE TRISTE Y LA MAQUINA

Por José Luis MARTÍN ABRIL

Ya la gente no toma el aire, no suele tomar el aire. Al menos, oficialmente, es decir, como evasión, como programa de una tarde calurosa, como espectáculo sencillo de paz. El aire, sí, llega a los sitios, pero no se le busca en el sentido humilde de la palabra. A veces se le soporta. Y en ocasiones se le traiciona a base de establecer corrientes.

Pero la realidad es que ya ha desaparecido en general de la sociedad eso de "vamos a tomar el aire", frase de las épocas pasadas. Eran aquellas las épocas en las que el aire, sin acondicionamiento ni ventilador, llegaba sin avisar para que el médico, el militar, el funcionario, al asomarse a las ventanas de sus casas pudieran exclamar: "Buen día para ir luego a tomar el aire".

El aire se tomaba por la tarde, al anochecer, cuando ya los ánimos estaban humildemente tranquilizados, cuando los niños en los parques continuaban pálidos, cuando los enamorados buscaban las emociones de Bécquer para percatarse de que eran más enamorados, ya que entonces el amor era una categoría especial que en las mujeres se identifica con el piano y en los hombres con el verso o la pequeña filosofía alemana. Y así la música y el verso fueron creando esos matrimonios que más tarde engañaban a los niños y les decían cosas absurdas de la vida, del porvenir, de las cigüeñas, de las enfermedades. Algo quedaba en pie, limpio: el aire. El aire que eno costaba dinero y que se buscaba con ambición, tal vez como medicina para los pulmones enfermos.

Hoy ya el aire no pasa de ser un fenómeno atmosférico que sólo se recibe con interés en los partes meteorológicos. Ha dejado, pues, de ser romántico o social. Casi nadie se contenta con tomar el aire, precisamente por resultar ello sumamente barato. Y al decir de algunos, vulgar. Porque para que las tardes gocen de contenido es menester la cerveza, el helado, al cangrejo ruso, la orquesta y la piscina.

En definitiva me parece a mí que nos hallamos en presencia de un fenómeno inevitable en el que la máquina tiene algo de culpa, quizá porque está sustituyendo a demasiados esfuerzos humanos. Y la máquina es el coche que nos traslada contra el aire a otros lugares de otras máquinas, en los que aparece disminuida la categoría del hombre porque todo se nos entrega hecho. Los brazos cada vez valen para menos. No solamente se fabrica sino que también se prefabrica. Yo he visto recientemente a siete hombres parados sin poder servirnos lo que deseábamos porque la máquina se había estropeado. Y nadie dijo nada, ya que todos habíamos acudido a un lugar en el que la máquina nos tenía que facilitar unas horas de placeres. No, no íbamos a tomar el aire. En aquel sitio la especialidad estaba en la máquina. Todos los hombres y mujeres dependíamos de ella. Y nadie disponía de capacidad para sustituirla. Y es que ya al hombre se le admite en los trabajos, en los establecimientos, a base de advertirle previamente que él tiene que funcionar después de que la máquina funcione. Lo cual en cierto modo es algo deprimente. Y el técnico, señalando el horrendo aparato, dirá al empleado, al hombre que quiere trabajar y saber: "Esto, usted, ni tocarlo. Ha costado muchos millones para que..."

Cuando la máquina se ha adueñado de las mentes y de la vida, cuando ya casi nadie quiere ver las estrellas en tiempo de renunciación porque lo que desea el hombre es tomarse una coca-cola en la Luna, cuando resulta aburrida la soledad, cuando los inventos se rien del espacio, de la metafísica y de las nubes, es menester reconocer que, efectivamente, tiene que estar triste el aire, toda vez que el mundo, que se ha envanecido, no sale en su busca, no sale a tomar el aire. Le soporta nada más. Y a veces, por medio de la máquina, le evita.



—¡Mal hijo! ¡Qué disgusto le has dado a tu pobre padre! ¡Mira que borrarte del Atlético!...

Presencia de

## ANTONIO QUILIS MORALES



El XI Congreso Internacional de Lingüística y Filología Románica, que ayer celebró su sesión de clausura, ha constituido un acontecimiento cultural de primer orden que ha tenido amplia resonancia en todos los ámbitos mundiales.

Setecientos congresistas acudieron a la convocatoria de la Asamblea, formulada por el Consejo Superior de Investigaciones Científicas, representando países y entidades de habla románica.

El secretario general de este Congreso, director del departamento de Fonética del Instituto «Miguel de Cervantes», ha sido premiado con la Encomienda de la Orden de Alfonso X el Sabio, como reconocimiento de su aportación a esta gran asamblea cultural.

En el mundo

## LESTER PEARSON



El primer ministro canadiense puso fin, de manera inesperada, al ambiente de confusión e incertidumbre política que existía en el país anunciando la disolución del Parlamento y nuevas elecciones para el 8 de noviembre. Serán las quintas elecciones que se celebran en nueve años. La más reciente data del 8 de abril de 1963, después de que el conservador Diefenbaker, con un acto parecido, abandonó el Gobierno esperando obtener una mayoría más sólida en un recurso a las urnas. Ganaron los liberales, dirigidos por Pearson, aunque con escaso margen, y también ahora, como Diefenbaker, creen que mejorarán su mayoría parlamentaria pidiendo el voto de los electores.

# INFORMACION NACIONAL

SAN SEBASTIAN

## EL MINISTRO DE INFORMACION Y TURISMO INAUGURO LA NUEVA EMISORA DE FRECUENCIA MODULADA

Por la tarde inauguró la nueva Delegación Provincial, instalada en un edificio de siete plantas, en el que figura además el Círculo Cultural y el Ateneo Guipuzcoano

SAN SEBASTIAN.—En la tarde de ayer el Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, inauguró oficialmente la nueva emisora de frecuencia modulada de Radio Nacional de España, situada en el monte Jaiz quibel.

Acompañaban al Ministro el Subsecretario de Información y Turismo, señor Cabanillas; directores generales de Prensa y Radio difusión y Televisión, Alcalde de San Sebastián y otras autoridades y personalidades.

El párroco de Fuenterrabía bendijo las nuevas instalaciones y a continuación el señor Fraga pulsó el botón que ponía en funcionamiento la nueva emisora.

Seguidamente el director general de Radiodifusión y Televisión señor Aparicio Bernal, pronunció un discurso en el que hizo un resumen de la labor de la Dirección General y del Ministerio con la creación de nuevas emisoras de frecuencia modulada, en diversos puntos, y destacó la importancia de este tipo de instalaciones para la difusión nacional.

Le contestó el señor Fraga Iribarne con el siguiente discurso:

«En la difícil tarea de ordenar y ampliar la radiodifusión nacional esta emisora de frecuencia modulada implanta un sistema característicamente europeo en un rincón español y cosmopolita por donde nos asomamos a Europa. Con el enlace que asimismo se inaugura no sólo quedan alimentadas esta emisora de radio y la del segundo programa de televisión, que pondremos en funcionamiento en breve, sino que también abrimos una nueva vía de comunicación con la Eurovisión.

Con el de hoy son cinco los actos en que en los últimos meses venimos poniendo en servicio nuevas instalaciones de Radio Nacional de España y Televisión Española. Y tal ritmo acelerado, como corresponde a una etapa de desarrollo económico y social, es ampliamente significativo: evidencia el hecho de que una sensible mejora en el nivel de vida como la que los españoles estamos ganando se traduce de forma inmediata en la expansión de los medios de la comunicación social.

Y esto representa ni más ni menos que lejos de caer en un materialismo que comporte sólo mayores comodidades aspiramos a ampliar nuestro acervo de cultura respondiendo así a la tradición espiritual de nuestro pueblo.

Es oportuno este acto cuando, como en estos días, tanto Radio Nacional de España como Televisión Española vienen probando una madurez en la empresa—hasta hace un poco inaccesible para nosotros—de retransmitir acontecimientos de categoría internacional y mundial, como los Campeonatos mundiales de ciclismo y otras grandes pruebas deportivas.

Este progreso técnico corresponde al mismo progreso general que constatan los millones de turistas que, como en esta avanzada del turismo que es San Sebastián, llenan nuestro país y comparten con nosotros el resultado recuando de una paz duradera. La radio y la

televisión, como el deporte y el turismo, que nos visita siempre en proporción creciente, constituyen el gran medio para difundir una realidad inamovible: la de un país que marcha unido con absoluta fe en sus propias fuerzas.

Las instalaciones que ahora inauguramos son como un símbolo de la voluntad de perfeccionamiento que anima a la radio y a la televisión española, y serán no solamente un vehículo fiel para ese conjunto de verdades que los españoles compartimos y en la que basamos las supremas razones de nuestra convivencia, sino también unos medios que recreando, harán accesible los bienes de la cultura a todos.

A través de este enlace circularán a partir de ahora, en imagen y sonido, unos programas concebidos y realizados no según esquemas abstractos, sino basados, precisamente, en las necesidades y el interés general. Para prepararlos están convocados nuestros mejores autores y artistas que se manifestarán aportando valores positivos en sus creaciones, a ellos reservamos esa labor, siempre difícil pero sugestiva de ganar la atención de radioyentes y telespectadores.

Con estos equipos y los que están en trance de instalación, esta importante zona española quedará adecuadamente servida por la radio y la televisión española recibiendo y enviando al resto de España el testimonio de nuestra paz fecunda. «¡Viva Franco!» «¡Arriba España!»

Por la tarde el Ministro de Información y Turismo se trasladó al nuevo edificio de la Delegación Provincial y servicios del Ministerio en San Sebastián, situado en la calle de Andía. El edificio consta de siete plantas y en él se albergan, además de las oficinas y despachos de la Delegación de Turismo, la sede del Círculo Cultural y Ateneo Guipuzcoano, así como las nuevas instalaciones de la emisora de Radio Nacional de España en San Sebastián.

Acompañaban al señor Fraga en su visita el subsecretario de Información y Turismo, directores generales de Prensa, Radiodifusión y Televisión y de Urbanismo; el director de la Oficina de Información Diplomática, obispo de la diócesis, Alcalde de la ciudad, Gobernador Civil y autoridades militares, así como diversas personalidades.

El obispo de la diócesis, doctor Bereciartúa, bendijo el nuevo edificio y a continuación el Ministro y sus acompañantes visitaron las nuevas instalaciones de Radio Nacional de España, situadas en la planta quinta del nuevo edificio, con una instalación modernísima y que dispone de tres controles, tres locutorios y un estudio.

### EN EL CIRCULO CULTURAL

A continuación, el Ministro y sus acompañantes descendieron a la planta cuarta, donde se encuentra el Círculo Cultural Ateneo Guipuzcoano, donde el presidente del Círculo, señor Martín Santos, pronunció unas palabras de agradecimiento y elogio al señor Fraga

Iribarne, a las que contestó éste dando las gracias al Círculo y resaltando la importancia de la labor del mismo en la vida cultural de la ciudad.

Seguidamente, en la sala de Exposiciones, situada en la planta primera del edificio, el delegado provincial de Información y Turismo, señor Ugarte, pronunció unas palabras, dirigiéndose al señor Fraga, en las que destacó la inauguración de este edificio como una continuidad dentro de la labor de Guipúzcoa, dando las gracias al Ministro, en nombre del pueblo, por haber dotado a San Sebastián de un lugar idóneo para una vida cultural y artística, provisto de unas instalaciones modelo, que han de redundar en beneficio de la ciudad, de la provincia y de España entera. Terminó rogando el Ministro expresara la adhesión inquebrantable de todos al Jefe del Estado.

A continuación se leyó la orden ministerial por la que se concedía el reconocimiento de las dos nuevas Escuelas de Turismo en San Sebastián, y después, el Ministro señor Fraga Iribarne pronunció unas palabras diciendo que quería ser breve, porque en ese caso la obra era más elocuente que las palabras, expresando su satisfacción por hacer entrega a las autoridades de esta contribución importante, dentro de las tareas del Ministerio, y resaltando lo que San Sebastián representa en economía y cultura, y en fomento y ayuda y avance del turismo para España. Se refirió a los nuevos medios de información, que van encajando en una sociedad moderna como es la España de nuestro tiempo y con la misión de hacer llegar la alta cultura a todos los sitios, no sólo a las grandes metrópolis. Dio las gracias a las autoridades, Gobierno Civil, Delegación de Hacienda, Diputación y Ayuntamiento por las facilidades otorgadas en la construcción de este edificio y terminó expresando su interés en que esta nueva realización resulte digna de la España de la paz y de Franco.

Por último, el Coro Easo interpretó un concierto en honor del señor Fraga Iribarne.

## EL MINISTRO DEL AIRE VISITO EL AEROPUERTO DE SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN.—El Ministro del Aire, acompañado del jefe de la Región Aérea Pirenaica y otras personalidades y técnicos, visitó el aeropuerto provincial de San Sebastián, enclavado en terrenos de Fuenterrabía. El Ministro estuvo inspeccionando detenidamente las obras de ampliación y maniobras a realizar dentro del Plan de Desarrollo, que comprenden ampliación de las cabeceras de pista, refuerzo de ésta, ampliación del estacionamiento de aviones y nuevo edificio terminal, así como variación en los accesos al aeropuerto. Todas estas obras suponen una inversión de alrededor de 100 millones de pesetas. (Cifra.)

## SOLIS INAUGURO EN TOLOSA UN GRUPO DE 128 VIVIENDAS

HAN SIDO CONSTRUIDAS POR LA COOPERATIVA DE VIVIENDAS "SAN BLAS", INTEGRADA POR PRODUCTORES PAPELEROS Y TEXTILES

SAN SEBASTIAN.—En la tarde de ayer el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, inauguró en Tolosa un grupo de 128 viviendas construidas por la Cooperativa de Viviendas «San Blas», integrada por productores de diversas factorías papeleras y textiles de la localidad. El costo de las obras, incluida la correspondiente urbanización, ha ascendido a la cantidad de 31 millones de pesetas. Seguidamente el Ministro, acompañado del Jefe del Sindicato Nacional del Papel, del Delegado Nacional de Provincia, del Inspector general de la Organización Sindical y de otras jerarquías nacionales y autoridades provinciales, ha girado una visita a la Escuela Sindical Nacional de Técnicos Papeleros, la primera y única en España y una de las mejores en su género de Europa, que está próxima a inaugurarse en la misma localidad, y que entrará en funcionamiento en el mes de octubre, con el curso 1965-66.

A continuación Solís Ruiz ha presidido una reunión del Pleno del Patronato de dicha Escuela, a la que han asistido representantes de la industria papeleras es-

pañola. La Comisión de Trabajo del Patronato, por boca de uno de sus miembros, ha expuesto al Ministro Secretario y Delegado Nacional de Sindicatos los planes proyectados y necesidades futuras de la Escuela, al mismo tiempo que le ha expresado el reconocimiento de toda la industria papeleras por el interés con que ha seguido el proyecto y el apoyo que en todo momento ha prestado para que se haga realidad la empresa de una Escuela Técnica de Papeleros en España, a la que tienen acceso todos los españoles, e incluso se piensa en dar una proyección hispano-americana. Seguidamente el Ministro Secretario ha impuesto la Cruz Civil de la Orden de Cisneros, al Mérito Político, al miembro del Patronato de la Escuela y anteriormente presidente don Juan González y Yurratei.

Entre los proyectos anexos a la Escuela se cuenta con un pabellón destinado a Artes Gráficas, otro pabellón piloto para la fabricación de papel y un Colegio Menor. El importe de lo invertido hasta el momento en la construcción de la Escuela alcanza los 25 millones de pesetas. (Pyresa.)

## FALLO DEL CONCURSO DE PRENSA Y RADIO CON MOTIVO DE LA FERIA DEL LIBRO DE SAN SEBASTIAN

EL PRIMER PREMIO FUE OBTENIDO POR JOSE LUIS ZUBIAURRE

El Jurado calificador del concurso periodístico y radiofónico convocado por el Instituto Nacional del Libro Español con motivo de la Feria del Libro, que se celebró en San Sebastián durante los días 24 de julio al 1 de agosto últimos, adoptó por unanimidad el siguiente acuerdo:

Conceder el primer premio, dotado con 10.000 pesetas, destinado a la Prensa, a don José Luis Zubiaurre «Lizaralde», autor de la serie de cinco artículos que, bajo el título general de «Cartas a un librero», fueron publicados en el periódico «Unidad», de San Sebastián.

Otorgar el segundo premio, dotado con 5.000 pesetas, a don Juan María Peña Ibáñez, por la serie de editoriales y artículos publicados en «El Diario Vasco», de San Sebastián.

Declarar desierto el primer premio destinado a la radio, dotado con 10.000 pesetas.

Conceder el segundo premio, de 5.000 pesetas, destinado también a la radio, a don Albino Mallo Alvarez, por la serie de catorce comentarios difundidos por la emisora La Voz de Guipúzcoa, también de San Sebastián.

Presidió el Jurado el ilustrísimo señor don Joaquín Benítez Lumberras, subdirector general de Difusión, y formaban parte del mismo los señores don Eduardo Nolla, secretario general del Instituto Nacional del Libro Español; don Anibal Arias, jefe del Centro de Producción de Programas de Radio Nacional de España, y don Fernando Condán Pazos, jefe del

Departamento de Difusión del Instituto Nacional del Libro Español, que actuó de secretario.

## ENTREGA DE TRESCIENTAS VIVIENDAS EN AZAGRA

HAN SIDO CONSTRUIDAS POR LA OBRA SINDICAL DEL HOGAR

PAMPLONA.—Trescientas veintisiete viviendas, protegidas y subvencionadas, construidas por la Obra Sindical del Hogar, y que integran el grupo de La Paz, han sido bendecidas y entregadas en la villa de Azagra.

Serán ocupadas por los vecinos que residen en las faldas del monte La Peña y que desde hace años sufren la pesadilla de desprendimientos de rocas, principalmente en los grandes temporales.

El Gobernador Civil, tras la bendición, que efectuó el párroco, hizo entrega de las llaves a los beneficiarios.

El coste global de las viviendas asciende a unos ochenta millones de pesetas. (Cifra.)

# EL DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL SE ESTA PRODUCIENDO A TAL RITMO QUE DIFICILMENTE LAS OBRAS PUBLICAS PUEDEN SEGUIRLO

Las necesidades de la infraestructura de nuestro país son ahora inmensas

LA LINEA DE MI POLITICA SE ORIENTA HACIA LA SUPRESION DE LAS RESTRICCIONES DE AGUA EN MADRID PARA 1967

Declaraciones del Ministro de Obras Públicas a la Prensa nacional en una cena ofrecida por el señor Fraga Iribarne

SAN SEBASTIAN. (Crónica del enviado especial de Pyresa, Alberto Delgado.)—Como invitado especial a la cena que el Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, ha ofrecido a los informadores destacados en San Sebastián, ha asistido el Ministro de Obras Públicas, don Federico Silva. Estuvieron presentes en el acto el Subsecretario de Información y Turismo, directores generales de Prensa, de la Oficina de Información Diplomática y otras personalidades.

Pronunció unas palabras preliminares el Ministro

de Información, en las que destacó su satisfacción por esta reunión y dedicó un elogio a San Sebastián, refiriéndose seguidamente a la grata jornada del día de ayer, en la que se había inaugurado una nueva emisora, un enlace de televisión y el nuevo edificio de Información y Turismo, y ante el proyecto de la nueva ley de Prensa, que espera sea enviado en un futuro próximo a las Cortes. Pasó más tarde a elogiar la personalidad del nuevo Ministro de Obras Públicas, que llega al Ministerio con plena solvencia y preparación.

## Palabras del Ministro de Obras Públicas

El señor Silva comenzó expresando su satisfacción al celebrar esta primera reunión con los periodistas. «Antes de exponer las líneas generales de la marcha de mi Departamento —dijo— quiero hacer una serie de consideraciones previas.» Afirmó que las necesidades de la infraestructura de nuestro país son ahora inmensas. El desarrollo económico y social se está produciendo a tal ritmo que difícilmente las obras públicas pueden seguirlo. Pidió la comprensión de la Prensa, porque las obras públicas tienen un tiempo de realización, que es imposible acelerar. Añadió que no es el momento de hablar de balances, dado su escaso tiempo al frente del Ministerio, sino de proyectos. Su gestión se encuentra enmarcada por unas planificaciones preexistentes. La planificación exige reajustes periódicos y los planes y proyectos hay que traducirlos al lenguaje de los hechos. Toda la política de obras públicas tiene un doble condicionamiento: de una parte, ha de ajustarse a los planes ya aprobados y que ha de seguir, y de otro lado, las posibilidades financieras, que vienen determinadas con carácter general por la política presupuestaria.

## AGUA PARA MADRID

El señor Silva se refirió a continuación a las obras hidráulicas. En lo que respecta al abastecimiento de agua a Madrid, del que dijo que constituía preocupación constante del Ministerio, sintetizó las líneas de su política, diciendo que se orienta a suprimir las restricciones para 1967, y que puedan abrirse los grifos libremente en el año 1971. El abastecimiento a otras poblaciones no será desatendido.

En cuanto a carreteras, se piensa realizar el esfuerzo de los firmes de las carreteras actuales y señalización de las mismas, y a esta política de carácter general vienen a añadirse otras obras básicas, como un acceso para Galicia, con una extensión de carretera practicable en todo tiempo y segura, un acceso a Málaga, que suprima el ascenso de la cuesta de la Reina. Añadió los planes concretos de las obras y autopistas de Barcelona-La Junquera y Beñabá-Bilbao. Las redes arteriales de las poblaciones, que padecen, sobre todo San Sebastián, Bilbao, Madrid y otras, habrá que tratarlas conjuntamente. Subrayó la importancia de la colaboración privada en la construcción de autopistas y se refirió al proyecto de acceso a Asturias.

## TRANSPORTES

Pasó más tarde a estudiar los

transportes, y dijo que en la ejecución de obras comenzadas tendrá prioridad las líneas férreas iniciadas y, dentro de ellas, el ferrocarril Madrid-Burgos. Con él se podría llegar de Madrid a San Sebastián en poco más de cinco horas, y hacer en trece horas el recorrido Madrid-París.

La discutida Renfe, con su plan de modernización, está siendo fuente de demandas muy considerables para la economía nacional. Los recursos económicos procedentes de nuestro país los invierte la Renfe íntegramente en España, y de los recursos procedentes del extranjero se invierten en nuestro país el 66 por 100, mientras que el 34 por 100 restante se invierte en el exterior, y esto es porque todavía no existen en España los materiales y máquinas que la Renfe necesita.

## MODERNIZACION DE LOS PUERTOS

En materia de puertos siguen adelante de forma satisfactoria los planes de modernización y, además, se prestará especial atención a los puertos comprendidos en el préstamo del Banco Mundial, que

son los de Barcelona, Pasajes, Huelva y La Luz.

Se refirió más tarde a otras obras no olvidadas, como la solución sur de Valencia, el canal Sevilla-Bonanza, la avenida del Abroñigal de Madrid y otros muchos problemas. Sintetizó su política como una «política de últimas piedras».

## COLOQUIO

Terminadas las palabras del señor Silva, se entabló un breve coloquio, en el que el Ministro de Obras Públicas anunció su próximo viaje a Barcelona, donde examinará los problemas de tráfico de esta capital. Hizo mención también de su interés en encontrar una fórmula satisfactoria de financiación de los planes de obras públicas. Y, respondiendo a preguntas concretas sobre el abastecimiento de aguas a Madrid, dijo que esperaba que en el futuro podría resolverse, aun contando con el crecimiento de la población, y que las noticias sobre el lago subterráneo en Albacete, que podría abastecer a la capital, carecen de fundamento para alimentar esperanza sobre las mismas.

# SE HA CONSTRUIDO EN BARCELONA EL SILO MAS GRANDE DE ESPAÑA

TIENE UNA CAPACIDAD DE CARGA DE VEINTE MIL TONELADAS

El edificio consta de veintidós pisos y su mole de cemento tiene la forma de una ficha de dominó colocada verticalmente

BARCELONA.—Se acaba de terminar la construcción en Barcelona del silo más grande de España. Tiene una capacidad de carga de veinte mil toneladas de grano y ha sido puesto a disposición del Estado por el naviero don José María Condeminas.

El edificio, estación receptora de granos, ocupa una superficie de dos mil doscientos metros y está dividido en una torre o cuerpo central de sesenta y siete metros de altura y dos alas laterales de cuarenta y dos.

La edificación se ha hecho sobre 539 pilotes, algunos de ellos de hasta la profundidad de veinte metros bajo el nivel del mar.

En el interior del silo —levantado en el muelle de contradique del puerto— se han instalado trescientas toneladas de maquinaria, motores y herraje, siendo de notar que la longitud de las tuberías para transporte de granos, evacuación de polvo y limpia de cereal es de tres kilómetros.

La instalación neumática y mecánica prevista para la carga y descarga de buques permitirá un movimiento diario de unas seis mil a seis mil quinientas toneladas.

El dispositivo de evacuación del silo cuenta con galerías que permiten el cargue simultáneo de vehículos, estando conectado con la red ferroviaria de la RENFE y de los Ferrocarriles Catalanes.

Teniendo en cuenta que por el puerto de Barcelona se recibe de un 30 a un 40 por 100 de la cantidad de grano que se importa en España, lo que representa un volumen para dicho puerto de 400.000 toneladas anuales, se comprende las ventajas de orden económico y nacional que la instalación representa.

Sólo para la Marina mercante la construcción del silo significa una reducción de las estadías de los buques en puerto del 5.000 por 100; para los usuarios un ahorro

de 70 millones de pesetas; para el erario público un ingreso anual por tribución de cuatro millones de pesetas y una economía de divisas de un millón y medio de dólares. En definitiva, para la administración del puerto, un aumento de rendimiento en la explotación por metro cuadrado ocupado del 1.000 por 100.

El silo, que se inaugurará oficialmente dentro de breves fechas, tiene veintidós pisos y su ingente mole de cemento posee la forma de una ficha de dominó colocada verticalmente; una ficha de dominó de sesenta y siete metros de altura, que puede descargar en tres días un buque de veinte mil toneladas. (Pyresa.)

## NUEVO GOBERNADOR MILITAR DEL CAMPO DE GIBRALTAR

DON ALFONSO DE MORA, NOMBRADO SUBINSPECTOR DE LA IPS

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy varios decretos del Ministerio del Ejército, por los que se nombra:

Subinspector de Tropas y Servicios de Canarias y segundo jefe del Gobierno Militar y Jefatura de Tropas de la isla de Tenerife al general don Manuel Melis Claveris.

Jefe de la primera agrupación de la División de Montaña Urgel número 42, al general don Carlos Alba Nava.

Jefe de la División de Infantería Guzmán el Bueno número 21 y Gobernador Militar del Campo de Gibraltar, al general de división don Emilio de la Guardia Ruiz.

Gobernador Militar de la plaza y provincia de Cáceres al general de brigada de Caballería don Manuel Rubio Moscoso.

Subinspector de la Instrucción Premilitar Superior, al general de brigada de Infantería, don Alfonso de Mora Requejo.

Director general de Servicios, al general de división don José Ruiz-Fornells Ruiz.

## Pases a la reserva

Hoy publica el «Boletín Oficial del Estado» varios decretos del Ministerio del Ejército, por los que se dispone:

Que el general de brigada de Infantería don Francisco Bárcena González pase al grupo de destino de Arma o Cuerpo.

Que el general de división don Ricardo Unagón de Ceballos pase a la situación de reserva.

Que el general de brigada de Caballería don José López Pascual pase a la situación de reserva.

Que el general de división de la Guardia Civil don Luis Marzal Albarrán pase a la situación de reserva.

Que el general de brigada de la Guardia Civil don Luis Canis Marzute pase al grupo de destino de Arma o Cuerpo.

Que el auditor general don José de Olives Felgu pase a la situación de reserva.

Directamente de la fábrica en ALEMANIA OCCIDENTAL  
**LA PISTOLA ELECTRICA PARA PINTAR AL DUCO TIPO "ASSISTENT"**  
OFERTA ESPECIAL PARA SU INTRODUCCION EN ESPAÑA: En vez del precio normal de Pts. 1.795. AHORA TEMPORALMENTE, SOLO Pts. 1.395. (Ud. ahorra así Pts. 400)

TODOS LOS GASTOS DE ADUANA Y ENVIO INCLUIDOS. Vd. paga solamente ptas. 1.395, contra reembolso y en seguida recibirá EL APARATO COMPLETO DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE ALEMAN.



Indispensable para toda clase de trabajos en el taller o en su hogar. No hay necesidad de utilizar compresor. Basta conectar el aparato a la red eléctrica. Trabajo limpio y sin molestias, basta llenar el depósito de la pistola con barniz. Indispensable para pintar maderas y metales, revoque de los muros y paredes, así como techos. Para los aceites de toda clase, productos anticorrosivos, productos antiparasitarios, toda clase de fluidos, etc. Juego completo; incluido pulverizador, tobera, depósito metálico, cable, enchufes, así como receptáculo de materia plástica. Instrucciones de uso en español. Haga Ud. ahora mismo su pedido y le será servido inmediatamente desde NUESTRO ALMACEN EN BARCELONA. Escriba en se-

JOJO! INDIQUE EL VOLTAJE DESEADO. SEIS MESES DE GARANTIA. SERVICIO PROPIO DE REPARACIONES EN BARCELONA.  
Paul Krampen y Cía. Fábrica Herramientas y Máquinas. Fundada en 1847 - 5672 Leichlingen/Alemania  
Pedidos a nuestra sucursal y almacén en Barcelona:  
**Tomas Falkner Huber 291 Séneca, 8 - Barcelona Teléfono 217 43 29**

# «LA INDIA NO ACEPTO JAMAS LA INDEPENDENCIA DEL PAKISTAN»

## «LA ACTUAL AGRESION CULMINA TODA UNA SERIE DE PROVOCACIONES»

«El Pakistán confía en que prevalezca el buen sentido antes de que se llegue a lo peor»

DECLARACIONES DEL EMBAJADOR DEL PAKISTAN EN ESPAÑA, DOCTOR KHARAS, AL DIRECTOR DE LA AGENCIA EFE

SAN SEBASTIAN. (Del director de la agencia Efe, Carlos Mendo.) En la madrugada del 6 de septiembre de este año, la hoguera de la guerra se encendió de nuevo en el polvorín asiático. Vietnam quedó relegado en las páginas de los periódicos. La Unión India, que hace años sorprendió a un mundo demasado crédulo con su ataque a la indefensa Goa, culminó años de agresiones continuas contra su vecino Pakistán, con una invasión en toda regla de territorio pakistaní.

—¿Qué movió a la India a este ataque injustificado que, según declaraciones hechas en el Consejo de Seguridad «pone en peligro la paz mundial»?

El embajador de Pakistán en España, doctor J. G. Kharas, es concluyente en su contestación:

—«La India nunca ha aceptado la idea de tener como vecino a un Pakistán independiente. A eso se debe a que la India haya estado durante los últimos dieciocho años consolidando su poderío militar. La India siempre tuvo en la mente la idea de desintegrar al Pakistán como nación.»

Los dos países alcanzaron su independencia de Gran Bretaña en 1947. El Pakistán, con una población de más de 100 millones de habitantes, quedó dividido en dos partes —Pakistán oriental y occidental— con una separación entre los dos territorios de 1.500 kilómetros. Aunque integradas las dos comunidades bajo la bandera británica, su religión las hacía totalmente diferentes: mientras la casi totalidad de la población pakistaní es musulmana, la India practica la religión hindú.

### EL PRETEXTO CHINO

Preguntamos al señor Kharas si el almacenamiento de armamento por parte de la Unión India durante los últimos años no se debería a una posible defensa contra la China comunista.

—El conflicto con China es sólo para conseguir armas de las potencias occidentales. No existe tal «coco» chino en relación con la India. China únicamente se negó a aceptar la frontera arbitraria marcada por Gran Bretaña durante su dominación de la península hindú, de la llamada «línea Mac Mohan», pero los chinos no avanzaron una sola pulgada en territorio indio. El problema con Pakistán es totalmente distinto. Prueba de ello es que incluso cuando India tuvo sus escaramuzas con tropas chinas la mayoría de sus fuerzas estaban concentradas en las fronteras pakistaníes. Los dirigentes indios siempre han declarado que su problema con China lo resolverían por la línea de la negociación, y no por un conflicto armado. Con nosotros han operado siempre de forma distinta.

### HISTORIA DE UNA AGRESION

La agresión india al Pakistán es la culminación de una serie de actos de provocación y de infiltraciones en territorio pakistaní llevada a cabo por las tropas indias en los últimos cinco meses.

Empezó con una violación de la línea de «alto el fuego» en Cachemira; ocupando tres puestos avanzados pakistaníes, que abandonaron temporalmente ante una gestión de las Naciones Unidas, para volver a ocuparlos en agosto. Después de dos ataques más en la línea de «alto el fuego», ocuparon el pueblo de Awan, ya en territorio pakistaní. Estos ataques eran sólo el preludio de su premeditada agresión al Pakistán el 6 de septiembre, fecha en que el Ejército de la Unión India penetra en territorio pakistaní y ataca en toda la línea el frente de Lahore, donde han sido detenidos por las Fuerzas Armadas del Pakistán.

—Nuestros temores de que la India utilizaría su fuerza militar acumulada durante estos últimos años contra nosotros se han visto totalmente confirmados con esta última agresión —declara el embajador pakistaní.

### EL CONFLICTO DE CACHEMIRA

—¿Y cómo surgió el problema de Cachemira?

—En 1947, cuando la India y el Pakistán obtuvieron su independencia, los diferentes Estados regidos por marajás tuvieron el derecho a optar entre unirse a uno u otro país. Cuando el pueblo de Cachemira —explica el embajador Kharas— se dio cuenta de que el marajá, un hindú, quería optar por la India, se alzaron en armas debido a que el 80 por 100 de la población era musulmana y desea la unión al Pakistán. Los indios enviaron inmediatamente sus tropas a Cachemira para dominar la rebelión. En 1948, un año después de la independencia, las Naciones Unidas recomendaron la celebración de un plebiscito en Cachemira para determinar los deseos de la población. Ni esa resolución ni otras similares han sido cumplidas nunca por la Unión India.

El líder de Cachemira es el sheik Abdullah, más conocido por los lectores de todo el mundo como «El León de Cachemira». El levantamiento de la población nativa de Cachemira contra la dominación india del pasado agosto se produjo al año justo de que fuese encarcelado de nuevo por el Gobierno de Nueva Delhi, después de haber pasado once años en la cárcel anteriormente.

El actual conflicto puede tener graves consecuencias si las Naciones Unidas no encuentran una solución rápida al problema y detienen la agresión india antes de que sea demasiado tarde. El se-

cretario general de la ONU, U Thant, celebra actualmente conversaciones encaminadas a ese fin.

### LEGITIMA DEFENSA

La situación fue definida sin paliativos por el propio Presidente, Ayub Khan, del Pakistán, en una alocución a su país del pasado día 6. «Estamos en guerra», declaró a su pueblo el Presidente pakistaní.

«Sin embargo, antes de llevar esta guerra a sus últimas consecuencias, el Pakistán ha acudido al Consejo de Seguridad. La agresión sólo al violar la línea de «alto el fuego», sino al atacar territorio de nuestro país, es lo que ha movido al Pakistán a invocar ante el Consejo de Seguridad nuestro derecho a la defensa colectiva e individual, de acuerdo con el artículo 51 de la Carta de las Naciones Unidas», declara el embajador pakistaní.

Las cancellerías occidentales no ocultan su preocupación ante el cariz que están tomando los acontecimientos. El Pakistán confía todavía que el buen sentido prevalezca antes de que se llegue a lo peor, a pesar de que la aviación india ha bombardeado la capital del Pakistán, Rawalpindi, Karachi, Dacca y otras poblaciones civiles. Sólo anteayer la fuerza aérea pakistaní respondió a estos ataques e hizo brevemente acto de presencia en Nueva Delhi.

La India parece apartarse cada vez más de aquel «pacifismo» patrocinado por el difunto Jawaharlal Nehru, que él mismo destruyó con su ataque a la pequeña Goa.

## SORIA

# MAS DE 500 MILLONES DE PESETAS SE HAN INVERTIDO EN OBRAS EN MENOS DE UN AÑO

SOLAMENTE EN ABASTECIMIENTOS DE AGUA, CAMINOS RURALES Y MEJORA DE CARRETERAS FUERON INVERTIDOS 113 MILLONES

SORIA. (De nuestro corresponsal.)—Aunque parece que el mes de septiembre no es excesivamente propicio para estadísticas, estimamos que una referencia de números tiene exacta aplicación por lo que atañe a Soria.

En el espacio de un año la provincia de Soria tuvo un aumento en su valor real de 512.300.000 pesetas en cifras concretas.

Se dice que cuantos tienen una vocación decidida hacia las letras no sienten gran cariño por los números; sin embargo, como en este caso, la exactitud de las cifras se impone y su elocuencia es altamente significativa por partida doble, diríamos nosotros, tomando en consideración el silencio con el que la obra a la que vamos a referirnos se ha llevado a cabo.

Inversión en un año, en una labor llevada a la práctica por nuestra primera autoridad civil, cumpliendo así su deber de trabajar por el engrandecimiento de la provincia puesta bajo su mando.

La inversión alcanza a muchas obras: las conceptuadas como más necesarias para impulsar la riqueza provincial en los medios rurales, allí donde más se precisa, tomando en consideración circunstancias y evoluciones que en los pueblos se reflejan con singular intensidad.

Citando algunos ejemplos señalamos que para abastecimiento de aguas, construcción y reparación de caminos rurales y conservación de carreteras se han invertido 113 millones de pesetas.

Para construcciones docentes y sanitarias y para obras de concentración parcelaria, por la cual se va cambiando la faz de la provincia, se destinaron sesenta y siete millones; ayuda por concesión de créditos agrícolas y puesta en marcha de diversas obras de colonización, 27.294.000 pesetas; teléfonos, cuatro millones; urbanización y saneamiento, 43; construcción y mejoras de la vivienda rural, 86; para impulso del turismo, 75 millones de pesetas.

Así pudiéramos ir desmenuzando algunos capítulos aludiendo a diversas inversiones, demostrando la labor que se ha hecho en un año, de agosto del 64 a finales del mismo mes de 1965, con cifras irrefutables.

Pero no es necesario, aunque si nosotros queremos exhumar un dato muy significativo que dice bien a las claras lo que apenas hace medio siglo se concedía a las provincias y lo que hoy el Estado otorga a las mismas.

El año de 1913 la provincia de Soria, con destino específico para construcción de obras hidráulicas, recibió del Estado una subvención de 634 pesetas.

Y conste que en tal año fue «muy afortunada», entrecomillamos las dos palabras porque en este período —para obras hidráulicas se entiende— no recibieron ninguna subvención las provincias de Avila, Badajoz, Cáceres, Guadalajara, Logroño, Segovia y Zamora.

Desde luego que la cita no merece comentarios.

Año de 1913: subvención, 634 pesetas.

Año de 1965: inversiones en obras, 512.300.000 pesetas.

Celestino MONGE

# COMENZO LA EXPORTACION DE UVA EN ALMERIA LA COSECHA ES SUPERIOR A LA DE LA PASADA CAMPAÑA Y EL FRUTO EXCELENTE

ALMERIA.—Ya se ha iniciado la exportación de uva a Europa y Extremo Oriente.

No obstante las dificultades que por la escasez de lluvia padece la provincia, especialmente en el último quinquenio, la uva y la naranja presentan un aspecto excelente, debido al gran sacrificio de los labradores, que han hecho frente en el cultivo a los elevados gastos de riego, abonos, laboreo y lucha preventiva contra las plagas de estas plantas.

La uva se encuentra en período de recolección. El fruto es de op-

tima calidad y la cosecha tal vez algo más abundante que en la campaña anterior. Lo mismo se puede afirmar de al naranja en cuanto a la calidad del fruto, aunque no respecto de la cantidad, que parece ser menor este año que el anterior.

Dentro de mes y medio comenzará a exportarse y se observa que el calibre exigido por la Administración y por los convenios comerciales, tanto en graduado de acidez como en azúcar, serán superados. La sanidad de ambos frutos es buena. (Cifra.)

### Producción de carne de membrillo

PUENTE GENIL (Córdoba). —Millones de kilos de membrillos y azúcar se mezclan en esta época del año para obtener la exquisita carne de membrillo, producto que fue inventado apenas hace doscientos años por los hijos de este pueblo, que durante el invierno se dedicaban a la venta de pescados y frutas, y el verano lo aprovechaban para hacer la pulpa

y llevarla a las antiguas posadas o paradores para elaborar el dulce.

Actualmente ha dado comienzo la campaña de recolección de membrillos en las riberas de la vega del Genil, cuya cosecha se considera francamente buena.

Aunque la pertinencia seguía no ha mantenido a dichos frutales con la humedad necesaria para su habitual desarrollo, se ha compensado muchísimo la falta de lluvias con la implantación de grandes regadíos, que han llevado las aguas del Genil hasta ellos para mantener la madurez del fruto.

La campaña de la carne de membrillo emplea millares de mujeres en la veintena de fábricas dedicadas a su elaboración.

La fabricación de este dulce se incrementa en el año 1854, y desde entonces se han obtenido medallas y diplomas en Exposiciones de Norteamérica, Francia, Argentina e Inglaterra, y con motivo del incremento turístico en España se ha aumentado la producción, que se guarda en envases litografiados con atractivos motivos andaluces. (Cifra.)

## DIPUTACION DE SANTANDER

En el «Boletín Oficial del Estado», 3 de los corrientes, se anuncian las subastas de «acondicionamiento de la pista de acceso al Pico de Llen, en Peña Cabarga», por un presupuesto de 7.771.672,75 pesetas, y «reparación del tramo de carretera de Solórzano a Cagigas Plantadas», por 1.656.270,53 pesetas, admitiéndose proposiciones para las mismas dentro del plazo de treinta días hábiles siguientes a la publicación de estas obras en el «Boletín Oficial» arriba indicado, que serán presentadas en la Oficina de Contratación dentro del indicado plazo y hasta las trece horas del último día.

## EL TURISTA ONCE MILLONES DE ESTE AÑO, EN SANTIAGO DE COMPOSTELA

SE LE HA DECLARADO HUESPED DE HONOR MIENTRAS PERMANEZCA EN LA CIUDAD

SANTIAGO DE COMPOSTELA. A la una y media de la tarde de ayer llegó a Santiago por vía aérea, procedente de San Sebastián, la señora Gocelyne Poiroux, esposa de Roland Reviriego, que es la turista que hace el número 11 millones de los que en lo que va de año han entrado en España.

La señora Poiroux ha nacido en el año 1937 en Burdeos (Francia), y contrajo matrimonio en 1963. Salíó de Burdeos hace dos días, y en San Sebastián tomó el avión con dirección a Santiago, encontrándose con la gran alegría de haber sido declarada la turista número 11 millones.

Acudieron a recibirla al aeropuerto de Santiago las autoridades compostelanas y gran número de santiagueses. Al descender del avión recibió el saludo del Alcalde en nombre de la ciudad, y a continuación, el comisario del Año Santo, señor Pons Muñoz, en nombre del Ministro de Información y Turismo, le dio la bienvenida y le hizo presente que el Ministerio de Información y Turismo la ha declarado su huésped de honor durante su estancia en Santiago de Compostela.

Poco después recibió el saludo de su esposo, que nada sabía de la condición de ser la turista once millones, y que acudió al aeropuerto para darle la bienvenida y llevarla a El Ferrol del Caudillo, donde reside desde abril del corriente año.

La señora Poiroux, a la que le han sido ofrecidos diversos obsequios y se preparan en su honor en Santiago diversos agasajos, ha manifestado que se enteró de esta designación hallándose en pleno vuelo, y que deseaba conocer Galicia y Compostela, región y localidad de las que tanto le han hablado en Burdeos. (Pyresa.)

### Día del Turista en Barcelona

BARCELONA.—Se ha celebrado el Día del Turista, organizado por la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo y el Ayuntamiento barcelonés, y en el que se ha agasajado a los visitantes nacionales y extranjeros que se encuentran en Barcelona en esta fecha a través de 12 personas, elegidas por sorteo entre las alojadas en los hoteles de la ciudad Condal, y que simbolizan a todos los turistas que han acudido en el curso del año a Barcelona.

Los componentes del grupo fueron recogidos por la mañana en sus respectivos hoteles por los representantes de la Delegación del Ministerio de Información y Turismo, en cuya compañía recorrieron diversos establecimientos de la zona comercial de Barcelona, donde fueron obsequiados.

A mediodía, los turistas homenajeados acudieron al Ayuntamiento, recorriendo los salones de la planta noble, y en el Salón de

Ciento tuvo efecto la recepción oficial, siendo atendidos por los concejales señor Costa Ugeda y Villar Plasi. El señor Costa les dio la bienvenida y tras unas palabras del señor Gómez, que ostentaba la representación del Ministerio, agradeció las atenciones que recibía, en nombre de los restantes turistas del grupo, la señora Jolkower. Esta señora, finlandesa de origen, dijo que, habiendo viajado prácticamente por todo el mundo, si le dieran a escoger se quedaría a vivir en España, el país más maravilloso que conoce.

Tras esta recepción, el grupo se trasladó al Tibidabo, donde fue obsequiado con un almuerzo. Por la tarde presenciaron la corrida de toros y más tarde un festival folklórico, en el recinto del pueblo español. Por la noche fueron obsequiados con una cena, funcionando en honor de los invitados del Día del Turista las fuentes luminosas del Parque de Montjuich.

### Día del Turista en Palma de Mallorca

PALMA DE MALLORCA. — Con gran animación se ha celebrado en la isla el Día del Turista. La víspera, en el transcurso de una brillante fiesta, se procedió a la elección de "Miss Día del Turismo", habiendo recaído en "Miss Turismo del Norte", que había sido enviada por la Prensa escandinava como representante de la misma. El delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo impuso la banda a la señorita Erna Nordstrom, quien ha presidido los diversos actos que se han celebrado durante toda la jornada. Los turistas que llegaron al aeropuerto fueron obsequiados con regalos. Los principales comercios de la ciudad han efectuado descuentos especiales en las ventas, y en todos los hoteles se han celebrado festejos extraordinarios dedicados a los clientes. (Pyresa.)

## HOY LLEGARA A BILBAO EL BARCO NUCLEAR NORTEAMERICANO «SAVANNAH»

SERA LA PRIMERA VEZ QUE LLEGUE A UN PUERTO EUROPEO EN SU PRIMER VIAJE COMERCIAL

El «Savannah», buque norteamericano de carga propulsado por energía nuclear, llegará hoy viernes, a las trece horas, al puerto de Bilbao, procedente de Nueva York, con un adelanto de veinticuatro horas sobre su itinerario.

El puerto bilbaíno será el primero de los puertos europeos que toque este modernísimo buque norteamericano, de la American Export Isbrandtsen Lines, en su primer viaje comercial. Se recordará que este navío realizó un viaje de exhibición a Barcelona y otros puertos europeos en noviembre del año pasado.

En este primer viaje comercial el «Savannah» desplaza a España mercancías para diversas empresas y organismos, entre ellos la Junta de Energía Nuclear y el Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

El desplazamiento del buque es de veintidós mil toneladas, realizando una velocidad crucero de veintidós nudos, pero su capacidad se ve aumentada por el hecho de que con solamente siete kilogramos de combustible nuclear posee reserva suficiente para navegar tres años y medio sin repostar. Si pensamos que para realizar este mismo viaje con fuel-oil hubiera necesitado mil quinientas toneladas de este carburante, se comprenderá la economía de espacio que supone el hecho de ser propulsado por energía nuclear. Por otra parte, también se consigue una gran economía de tiempo, ya que para repostar quinientas toneladas de fuel-oil se emplean de ocho a diez horas de tiempo.

La tripulación de este moderno carguero está compuesta por setenta y ocho personas, dos de las cuales son de origen español y una de ellas, el cocinero, es vasco de nacimiento.

En el puerto bilbaíno el «Savannah» tomará de seiscientas a setecientas toneladas de carga, antes de proseguir su viaje con rumbo a Bremerhaven y otros puertos

## EN LOS PRIMEROS MESES DE ESTE AÑO LLEGARON A BARCELONA CUARENTA Y OCHO MIL INMIGRANTES

PARA ESTUDIAR LOS PROBLEMAS PLANTEADOS SE VAN A CELEBRAR UNAS JORNADAS DE ESTUDIO EN LA CIUDAD CONDAL

BARCELONA.—La fuerte corriente inmigratoria de las gentes del campo hacia las grandes ciudades, fenómeno creciente en el curso de los últimos años, viene representando para Barcelona un problema si se tiene en cuenta que a lo largo de los seis primeros meses del año actual llegaron a la capital catalana y su

comarca 48.000 inmigrantes, cuyo mayor porcentaje corresponde a personas provenientes de la misma región, de los cuales la ciudad absorbió con relativa facilidad la cifra de 23.000. No así los pueblos de la comarca que la circundan, a los que se calcula llegaron en dicho período de tiempo un total aproximado de 25.000 personas, que obliga a arbitrar soluciones de acogida, la más importante la de la vivienda, para evitar el barraquismo y el amontonamiento de las familias.

Al objeto de estudiar la serie de problemas que comporta la llegada de esas masas de inmigración, el Ayuntamiento de Barcelona, en colaboración con el Patronato de la Vivienda, organizará el próximo mes de octubre un ciclo de "Conversaciones de inmigración interior", a base de dos conferencias diarias pronunciadas por personas relacionadas con las facetas que promueven la inmigración, y entre las que figuran el doctor italiano don Ricardo Castelan, secretario general del Instituto Servizio Sociale Casa per Lavoratori, de Roma, el cual expone las características de la inmigración de los habitantes del sur de Italia hacia las ciudades del norte, especialmente Milán y Turín. (Cifra.)

### Ciento veinticinco mil murcianos viven en Barcelona

BARCELONA. — Ciento veinticinco mil murcianos viven en Barcelona, según ha informado el publicista Pérez Terol a través de su conferencia "Lo que se ignora en Murcia", pronunciada con motivo de los actos celebrados en honor de la Virgen de la Fuensanta.

Se refirió a la facilidad de la adaptación de murciano en tierras catalanas, diciendo que constituyen un elemento humano muy digno y necesario para la riqueza y el honor de Cataluña. Afirmó:

"Si hoy se prescindiera de la mano de obra de los murcianos, no nos quepa duda que Barcelona sufriría un grave colapso." (Pyresa.)

**CADENA HOTELERA  
SOCIEDADES INMOBILIARIAS**



**Meliá**

**comunican el traslado de sus oficinas a:  
GENERAL MOLA, 72 MADRID-6**

**TELEFONO: 276 99 28**

**RESERVAS: 276 99 89 — 247 55 00**

### CENTRO ENSEÑANZA NECESITA PROFESOR

Gramática, Aritmética, Contabilidad y Banca Privada. Interesante colocación fija. Jornada continuada por la mañana o por la tarde. Indiquen experiencia, edad, título, etc. Absoluta reserva colocados. Apartado 4.087 — MADRID

## LOS NIÑOS DE LA OPERACION «PLUS ULTRA», EN MARIN

SERAN HUESPEDES DE LA ESCUELA NAVAL HASTA EL PROXIMO DOMINGO

MARIN.—Procedentes de La Coruña, a las ocho y media de la tarde, llegaron los niños de la Operación «Plus Ultra». Se dirigieron a la Escuela Naval, donde fueron recibidos por el comandante-director del Centro, capitán de navío don José Fernández Cantalejo, a quien acompañaban los jefes y oficiales de servicio. El director les dio la bienvenida en nombre del personal de la Escuela, manifestando que se sentían honrados con su presencia y que sus actos heroicos de abnegación y amor al prójimo les causaban admiración, dándoles una maravillosa lección. A las nueve, en el patio Don Alvaro de Bazán, los pequeños héroes presenciaron el acto de la oración y lectura del orden diario. Cada uno de los niños y niñas recibieron un banderín y una insignia de la Escuela. Luego cenaron en el comedor del Centro, retirándose a descansar. Los componentes de la Operación «Plus Ultra» serán huéspedes de dicha Escuela hasta el próximo domingo, incluyendo en el programa de su estancia visitas a Santiago de Compostela, Pontevedra, Vigo, Nigrán y Sanxenxo; excursiones por la ría a bordo de un buque de la Marina, recepciones y homenajes de los citados Ayuntamientos.

El sábado, en el solemne acto castrense de leyes penales, se dará lectura a los méritos de cada uno de estos pequeños. (Cifra.)

## LOS MAESTROS QUE DOMINEN EL VASCUENCE DEBERAN TENER PREFERENCIA EN VIZCAYA

ASI LO ESTIMA LA DIPUTACION PROVINCIAL A PROPOSICION DE LA LENGUA DE LA ACADEMIA VASCA

BILBAO.—Entre los asuntos resueltos por la Diputación Provincial a propuesta de las Comisiones Informativas, y de acuerdo con otro de la Academia de la Lengua Vasca, los maestros nacionales de barriada que dominen el vascuence tendrán preferencia para promover vacantes.

Conforme a la citada propuesta de la mencionada Academia, en los concursos que en lo sucesivo se celebran para proveer plazas de escuelas nacionales de barriada de Vizcaya se otorgará un punto para mejorar el baremo de los maestros concursantes que dominen el vascuence y soliciten vacante en zona donde se requiera su conocimiento. (Pyresa.)

## Se crea la Escuela de Formación del Profesorado de Grado Medio

Por un decreto del Ministerio de Educación Nacional que el «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, se crea la Escuela de Formación del Profesorado de Grado Medio. Dependerá del Ministerio de Educación Nacional y estará bajo la dirección de un Consejo, presidido por el Ministro e integrado por los directores generales a quienes corresponden las enseñanzas que hayan de desarrollarse.

## BARCELONA

# EL PROBLEMA DE LOS ACCESOS A LA CIUDAD SERAN RESUELTOS MUY PROXIMAMENTE

La inmediata visita del Ministro de Obras Públicas a la ciudad Condal, acelerará, posiblemente, la conclusión de la obra pendiente

EN REALIDAD, DE LA AUTOPISTA ENTRE LA CAPITAL Y LA JUNQUERA, SOLAMENTE FALTAN 17 KILOMETROS, DE LOS CUALES ONCE TIENEN HECHA LA EXPLANACION

BARCELONA. (Crónica telefónica de nuestro corresponsal).—El Ministro de Obras Públicas llegará a Barcelona el próximo lunes, día 13, y fácil es adivinar el objeto de esta visita cuando la ciudad tiene planteado, en primer término, y con caracteres más apremiantes cada día, el fundamental problema de sus accesos.

Con ocasión de la Semana de la Carretera, celebrada aquí hace un par de años, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Antonio Ibáñez Freire, en su discurso de clausura, indicó al entonces director general de Carreteras la ineludible necesidad de no descuidar la solución de estos problemas inmediatos, mientras llegaba la resolución de los grandes planes de autopistas.

Recientemente el Ministro de Obras Públicas, confirmaba que muy en breve iba a ser emprendida la construcción de la autopista de Barcelona a La Junquera, para lo cual, en efecto, se encuentra ya todo dispuesto, e incluso muy avanzados los trámites para la expropiación de terrenos de la salida de la ciudad por Moncada hasta la denominada Riera Seca, es decir, su primer tramo. Pero, al mismo tiempo, el señor Silva dejaba entrever la existencia de dificultades de financiación, señalando la posibilidad, y muy

probablemente la conveniencia, de aplicar el sistema de peaje que viene ya demostrando su eficacia en el túnel de Guadarrama.

Tales eran los elementos que se advertían en las aludidas manifestaciones del Ministro de Obras Públicas —como decíamos en nuestra crónica del 22 del pasado mes de agosto—, de los cuales se deducían, como lógica consecuencia, una nueva dilación en la construcción de dicho primer tramo de autopista, hasta que el proyecto de financiación haya sido definitivamente decidido y adoptado. Y aquí cabe aplicar de un modo pleno la antedicha indicación del Gobernador Civil de Barcelona, yendo de una vez resueltamente a la interesantísima obra de completar la carretera del interior por Granollers, con lo que la procedente de la frontera franco-española por La Junquera resultaría automáticamente duplicada desde el sur de la provincia de Gerona hasta la ciudad de Barcelona, con la consiguiente descongestión de la carretera de la costa, puesto que el transporte de mercancías se haría preferentemente por la del interior, a lo largo de la cual están surgiendo numerosos e importantes polígonos industriales.

## Sólo falta construir seis kilómetros

En nuestra mencionada crónica decíamos que bastaría con construir los 17 kilómetros que faltan para empalmar la carretera que, más allá de Granollers y San Celoni, termina en la Batllorja, con su continuación por Sils, hasta desembocar en la general de Madrid a La Junquera por Barcelona, entre Caldas de Malavella y Santa Coloma de Farnés. Pero, en realidad, la solución de este problema viene a resultar mucho más sencilla, puesto que de los 17 kilómetros dichos, en 11 de ellos se ha realizado ya la explanación para la construcción de la carretera y, en realidad, sólo falta por construir totalmente otros seis kilómetros, como expone de un modo certero, en un interesante artículo publicado hace unos días en el «Noticiero Universal», un distinguido automovilista que, planteando la cuestión desde un punto de vista de eminente sentido práctico, formula las consideraciones siguientes:

«Otro punto interesante a considerar y arreglar es la posible mejora de la carretera del interior por San Celoni, que por sus posibilidades de absorción —1.000 automóviles hora— es idónea para descongestionar positivamente la saturada de la costa. Pero hace falta acondicionar una parte y terminar otra. Hay que pavimentar la explanación ya efectuada del tramo que va de la carretera nacional 2, desde la curva donde existen dos paradores, y que, pasando por Sils, desemboca cerca de Hostalrich, en la carretera provincial del interior, que también corta la nacional 2, pasando por Massenet de la Selva. Habría que construir totalmente sólo un tramo de seis kilómetros, siguiendo el cauce del río Tordera y, de este modo, se evitaría la vuelta de 17 kilómetros que actualmente tiene la ruta del interior por dicha carretera provincial, al remontarse ésta para encontrar la intersección con la de Arbúcies y pasar por Breda y sustituir, naturalmente, el puente sobre el ferrocarril actualmente existente por paso único en cambio de rasante.»

Lo que acabamos de transcribir confirma rotundamente nuestra afirmación respecto a la conve-

niencia de ir, sin más demoras ni dilaciones, a esta obra de completar la carretera nacional por el interior, puesto que falta ya tan poco, y con un coste relativamente reducido se obtendrían resultados verdaderamente extraordinarios.

La visita del Ministro probablemente no se limitará a considerar estos problemas de los accesos y a estudiar sobre el terreno sus soluciones, sino que, según cabe esperar, se extenderá a los demás aspectos de las obras que actualmente tienen en marcha los organismos dependientes del Ministerio de Obras Públicas; tales como, por ejemplo, el gran plan, francamente en marcha, con amplísimas perspectivas, para la ampliación del puerto, especialmente interesantes desde la incorporación al área propia del mismo de más de 200 hectáreas cedidas de sus terrenos por el Consorcio de la zona

franca, que, al mismo tiempo, ha emprendido la creación de un enorme polígono industrial de 400 hectáreas de extensión.

Suponemos que el Ministro visitará también las obras para el nuevo abastecimiento de aguas a Barcelona y las relacionadas con él, en cuanto a la regulación del río Ter, ya iniciadas con la construcción del pantano de Sau y el reclutamiento de la presa del Pastoral, así como con la proyectada construcción del pantano de Susqueda, que será su adecuado complemento.

En suma, esta visita del Ministro de Obras Públicas a Barcelona viene pródigamente cargada de prometedoras perspectivas en cuanto a varios problemas vitalísimos de los que tiene planteados la ciudad y, por consiguiente, de cuya solución cabe, por ello, abrigar bien fundadas esperanzas.

Fernando VAZQUEZ-PRADA

## ROBO DE JOYAS POR VALOR DE MEDIO MILLON DE PESETAS EN BARCELONA

PARTE DEL BOTIN HA SIDO DEVUELTO EN CIRCUNSTANCIAS MISTERIOSAS

BARCELONA.—En el transcurso de dos horas, aprovechando la corta ausencia de los inquilinos, fueron robadas joyas por valor de medio millón de pesetas.

La inquilina del piso cuarto de la casa número 91 de la calle de Casanovas, Aurora Blázquez Castillo, se ausentó, acompañada de su hijo, alrededor de las cinco de la tarde del miércoles. A su regreso, dos horas más tarde, encontró la puerta de su domicilio entreabierta y las luces encendidas, con gran desorden en su dormitorio, de donde habían desaparecido dos cajas

portátiles de caudales, en las que guardaba joyas por valor de medio millón de pesetas, más 25.000 pesetas en efectivo y documentos.

Ayer a las tres de la tarde fue avisada por teléfono por una voz con timbre juvenil, de que en una pastelería cercana a su domicilio había depositado un paquete a su nombre. Recogido el paquete por el hijo de Aurora Blázquez se halló en el mismo alhajas de oro, brazaletes, sortijas, etc., por un valor de 180.000 pesetas.

La BIC realiza activas gestiones para el esclarecimiento del robo.

LEA USTED

7 FECHAS

EL SEMANARIO MAS BARATO

Las PROVINCIAS a través de la PRENSA

## FESTIVALES FOLKLORICOS DEL PIRINEO

«Después de celebrados los Festivales Folklóricos del Pirineo y conocidos los resultados, el tema invita a reflexionar. En principio conviene señalar que ha constituido un acontecimiento excepcional en la provincia, que ha gustado al público y que ha sido elogiado por los representantes de los organismos oficiales, que promueven y atienden este tipo de celebraciones.

Ha sido la ciudad de Jaca la sede de esta magna manifestación folklórica de auténtico carácter internacional. El marco, sugestivo por excelencia, era muy apropiado al caso; pero el más importante mérito que advertimos es la dignidad y altura de criterio que han presidido en su organización y desarrollo. Cualidades que no son de extrañar en una ciudad como Jaca, que siempre ha hecho gala de cultura y cosmopolita, pese a que su población no llega a los diez mil habitantes. Por otro lado, también ha salido de su seno la iniciativa de la celebración y sobre los jactancios ha pesado la carga principal de la organización y gastos que ha llevado consigo.

Los Festivales Folklóricos del Pirineo cumplen con dos funciones de indiscutible mérito: promover el turismo en una comarca y revalorizar una manifestación artística. Este último objetivo, aunque no es un caso único, sí puede asegurarse que resulta en exceso raro en estos momentos, caracterizados por una monomanía de la música frívola, generalmente de mala calidad y pobre inspiración. Jaca, pues, ha iniciado una empresa de un mérito poco común, y que a todos interesa; pero, sobre todo, a la provincia de Huesca, que inevitablemente su nombre irá asociado a los Festivales, que lleva a cabo una de sus más bellas e importantes ciudades.

Por de pronto, la Diputación Provincial tiene el propósito de aportar una ayuda económica al presupuesto registrado en los Festivales recientemente celebrados. Parece ser que consistirá en veinte mil pesetas, cantidad interesante; pero, sin duda, minimizada por el importe total de los gastos habidos, que pueden cifrarse, según tenemos entendido, en más de un millón de pesetas. Creemos que las inversiones que se efectúen al respecto, no sólo están justificadas, sino que han de llegar a ser rentables.

Queremos señalar, ante todo, que los Festivales que tan espléndidamente celebra Jaca son un asunto que interesa a todos los altoaragoneses, por que su magnitud rebasa enormemente todo carácter localista. Se trata de una manifestación folklórica realmente internacional, que da excepcional prestigio a Jaca y a Huesca provincia.

(De «Nueva España», de Huesca.)

## CARTA DE GUADALAJARA

## LA YUNTA, UNICO PUEBLO DE LA PROVINCIA QUE CELEBRA LA «FIESTA DEL EMIGRANTE»

PARA ASISTIR A ELLA ACUDEN GENTES DE DIVERSOS PUNTOS DE ESPAÑA Y DEL EXTRANJERO

Tres Comisiones trabajan durante todo el año en la preparación de los festejos desde Madrid, Barcelona y Puerto de Sagunto

LA YUNTA. (Servicio especial.) De viejo suena este nombre por aledaños aragoneses, pues sus tierras de Guadalajara se funden con Teruel y Zaragoza casi al margen de la laguna de Gallocanta. Tiene el pueblo nombre que acogió de la singular reunión que allí celebraron los Reyes Jaime I el Conquistador y Alfonso X el Sabio y por aquella época se le otorgó el título de Villa.

Labrantina y cereal, con manchones de huerta y de viñedos, la gente sintió el aguijón de la huida. Y se fueron principalmente hacia Sagunto y Barcelona. Luego hacia Madrid, Zaragoza, Bilbao y los menos hacia el extranjero. El pueblo fue quedando poco a poco constreñido a casi inimaginables límites demográficos. Han desaparecido muchos pares de mulas que han sido sustituidos por tractores. Lo que antes hacían los brazos campesinos, lo realizan ahora las máquinas. Pero el número de emigrantes aumenta cada año.

## EL DIA DEL EMIGRANTE

Un hombre —don Julió Román Pérez— tuvo la feliz idea de planificar la Fiesta del Emigrante, que sería como el homenaje de los ausentes a los que prefirieron continuar en su tierra. Y ahora, justamente en estos primeros días de septiembre, cuando ya la mies se halla recogida en los silos, cuando las viñas tucen la cosecha de uvas casi granadas, cuando el pueblo —como tantos pueblos de la Castilla cereal— puede hacer una pausa en sus tareas y cobrarse un pequeño descanso, los emigrantes han vuelto otra vez para celebrar la II edición de su fiesta, la única que de este carácter, de este signo y de este significado se celebra en toda la provincia y aun en otras muchas provincias de la España emigrante.

Durante tres días La Yunta ha vuelto a ser la importante población molinera de otros tiempos. Un amplísimo programa —que cubre desde las funciones religiosas a los festejos populares enraizados en la entraña misma de las gentes, como las «chocolatadas», las carreras de burros y el «tiro al gallo», han vuelto a tener plena vigencia, unidos perfectamente con los modernos ritmos musicales y las viejas tonadas. Ha sido como la fusión de dos épocas y de dos estilos. Y sobre todo, esta segunda Fiesta del Emigrante, ha supuesto la posibilidad de muchos encuentros, la renovación de viejas amistades, el estrechamiento de lazos afectivos, entre

gentes que casi ya ni se conocían. Desde los más dispares puntos de España y del extranjero, los yuntargos han vuelto convocados por algo tan importante como es la llamada del corazón.

Las tres comisiones encargadas de la coordinación de estas fiestas, y que funcionan sucesivamente en Madrid, Barcelona y Puerto de Sagunto, han acordado celebrar festejos especiales para el próximo otoño. Inmediatamente entrarán en contacto con la Subdirección General de Cultura Popular, con el Ministerio de Trabajo y con la Organización Sindical, a quienes elevarán el oportuno informe de la actuación y de las necesidades más perentorias del pueblo para que el próximo septiembre los viejos paisanos que allí permanecen, aferrados a su tierra, puedan disfrutar de festejos excepcionales.

Por lo pronto, estas fiestas de La Yunta, tendrán ya en 1966 algunos imitadores, ya que no en vano es Guadalajara una de las provincias que más padece esta lacra de la emigración.

GARCIA JIMENEZ

## CON UNA CENTRAL NUCLEAR SE PODRIA ABASTECER DE AGUA A VALENCIA Y PRODUCIR LA TERCERA PARTE DEL CONSUMO TOTAL DE ELECTRICIDAD DE ESPAÑA

Propuesta para construir en California una enorme planta de un millón ochocientos mil kilovatios de potencia

En la Junta de Energía Nuclear se han recibido noticias de que existe una propuesta para construir en California una enorme central nuclear de 1.800.000 kilovatios de potencia, que además produciría calor para desalar agua de mar, capaz de abastecer una ciudad de 750.000 habitantes. La producción anual de energía sería del orden de 12.000 millones de kilovatios-hora.

Es decir, que con una central de este tipo podría ser abastecida totalmente una ciudad mayor que Valencia y se produciría una tercera parte del consumo total de electricidad de España en este año.

El precio del metro cúbico de agua potable saldría a cuatro pesetas en los Estados Unidos, pero como el kilovatio-hora sería por bajo de los 25 céntimos, es decir, inferior al precio español, cifra que es bastante menos de la mitad del hasta ahora obtenido por las plantas de potabilización más baratas que existen en el mundo.

Los estudios técnicos y económicos, han sido realizados por la Empresa norteamericana Bechtel —los metros cúbicos obtenidos diariamente rebasarían el medio millón, es decir, algo más de la mitad del consumo diario de Madrid—. El precio de la obra sería de 250 millones de dólares, o sea, 15.000 millones de pesetas.

## ESTUDIO SOBRE EL ESTADO ACTUAL DE TECNOLOGIA Y LA INVESTIGACION EN ESPAÑA

Es fundamental para toda medida de política científica a medio y largo plazo

GANADERIA E INDUSTRIAS VEGETALES, LOS DOS SECTORES CON MAS POSIBILIDADES DE EXPANSION

El equipo español obtuvo unos indicadores tecnológicos que fueron seleccionados por la OCDE para su implantación en otros países

Desde hace casi dos años —desde el 2 de enero de 1964— viene trabajando en Madrid un equipo de investigadores, técnicos y economistas especializados en problemas industriales, agrícolas y de desarrollo, en técnicas estadísticas y métodos modernos de elaboración de la información para conocer el estado actual de nuestra investigación científica y técnica, para poder prever las necesidades futuras, a fin de que el desarrollo económico del país no sufra contrariedades por carencias en este campo.

El trabajo está realizado como consecuencia de un acuerdo entre el Gobierno español y la OCDE, suscrito el 31 de diciembre de 1963, es decir, dos días antes de iniciarse, y forma parte de acuerdos similares firmados por este organismo con los Gobiernos de Italia, Portugal, Grecia, Turquía, Yugoslavia, e Irlanda, para realizar en cada uno de estos países informes sobre el estado de su investigación científica y técnica, y, a la vista de ello, redactar una serie de conclusiones y recomendaciones a sus respectivos Gobiernos, orientadas a una conveniencia y provechosa modificación y desarrollo de la estructura científica nacional, así como a la colaboración internacional.

## IMPORTANCIA DEL INFORME

El informe es de tal importancia que desde la firma del acuerdo con la OCDE se han interesado por conocer sus resultados diferentes empresas extranjeras para tener un conocimiento más completo del mercado español, así como diversos organismos gubernamentales de otros países, entre los cuales figuran los Estados Unidos e Inglaterra.

El estudio podría dividirse en dos partes: situación actual de la tecnología y situación actual de la investigación científica. En cada uno de estos dos grupos se estudian por actividades y, en su conjunto, siempre con criterios que puedan ser aplicables a otras actividades y comparables con datos extranjeros. Cuenta, además, con una panorámica completa de las actividades actuales de la agricultura y la industria.

## NIVEL TECNOLÓGICO ESPAÑOL

Poder llegar a calibrar la importancia del nivel tecnológico español por sectores y, en su conjunto, es uno de los propósitos del informe. Apoyándose en una serie de datos existentes el Equipo Piloto Español elaboró una serie de indicadores tecnológicos y económicos con los que se cuenta con elementos reales de juicios para la determinación de prioridades entre sectores y para la determinación de criterios de sectores a los efectos que convenga. Además, claro es, se puede conocer con estos indicadores el nivel tecnológico relativo a un sector o subsector.

La obtención de estos indicadores ha sido una creación de

este grupo de expertos españoles y su refrendo internacional fue obtenido en la III reunión de directores de equipos celebrada en Roma, al ser no solamente felicitados por la OCDE, sino seleccionados los indicadores españoles como los más completos de todos los presentados por los distintos equipos nacionales.

## INDICADORES

Para la obtención de estos indicadores se tuvieron en cuenta, entre otros, los siguientes datos: producto nacional bruto, producto neto agrícola, población activa agraria, participación en el empleo y dimensión de las Empresas industriales. Datos sobre la distribución de la producción final agraria y sobre el valor de la producción industrial. Situación de las inversiones en la agricultura e industria, movimiento de importación y exportación, relaciones técnicas con otros países (dato muy interesante en la balanza tecnológica internacional de pagos), edad del capital fijo industrial, número de habitantes por tractor, consumo de semillas, insecticidas y fertilizantes, número de máquinas agrícolas y datos sobre actividades ganaderas.

Todos estos datos, seleccionados con las suficientes garantías de fiabilidad y actualidad, permitieron elaborar el juego de indicadores tecnológicos y económicos.

## GANADERIA Y CONSERVAS VEGETALES

Una aplicación inmediata de estos «indicadores» lo tenemos a la hora de saber cuáles son los dos sectores, uno agrícola y otro industrial, más posibilitados de un desarrollo importante y a la vez más necesitados de ayuda. Como consecuencia de ello, y a la luz de una investigación debidamente contrastada y depurada, se comprobó que el sector a estudiar más profundamente dentro del campo industrial será el de «conservas vegetales» —de posibilidades de crecimiento—, y en el campo agrícola, la «ganadería», con lo que, a la vista de los datos obtenidos, se podrían cubrir todas las necesidades de carne del mercado interior y aun exportar al exterior. Los estudios más completos de estos dos sectores permitirán suministrar un conjunto de sugerencias y métodos que se deban utilizar en estudios futuros de este tipo, al no poder estudiar cada uno de sus sectores con este detalle.

## INVESTIGACION

El equipo piloto español ha realizado encuestas sobre actividades de investigación y desarrollo en los centros de investigaciones españolas, en los centros de enseñanza superior y en los sectores industriales. Actualmente las encuestas están cerradas y en período de análisis de re-

sultados. De las tres encuestas la más complicada y de la que más experiencia práctica se ha obtenido en la de sectores industriales.

Previamente al resultado de estas encuestas se realizará un estudio general sobre la economía del país, así como estudios que definan estructural e institucionalmente los sectores en que se ha hecho la encuesta. Se describirá el sistema universitario y técnico superior como un elemento para su comprensión. También habrá un estudio sobre la organización y funcionamiento de la investigación. Por último, el mecanismo administrativo y fiscal podrán hacer comprender muchas de las características del estudio que se ha abordado.

## DATOS NORMALIZADOS

Los datos obtenidos en este informe están normalizados internacionalmente, a fin de poder en todo momento establecer las necesarias comparaciones. Para ello, el Equipo Piloto Español tuvo que empezar, como tarea primordial, con la búsqueda de una clasificación que más tarde denominó EPE (Equipo Piloto Español), que se adaptan simultáneamente a la «clasificación industrial» del informe de Actividades Económicas de las Naciones Unidas, a la clasificación propuesta por la OCDE para equipos piloto en esta clase de investigaciones y a la «clasificación nacional de actividades económicas», del Instituto Nacional de Estadística. Además se han establecido las correspondientes equivalencias para las clasificaciones utilizadas por la Organización Sindical, el Ministerio de Industria y la Comisaría del Plan de Desarrollo.

## FUTURO

El 31 de diciembre de este año acaba el contrato con la OCDE. Es presumible que el acuerdo se prorrogue, ya que la importancia de estos trabajos viene dada, precisamente, por su constante actualidad, sólo posible con una existencia permanente de estudios de este tipo y bajo los mismos criterios.

Tal vez, el hombre de la calle no se da cuenta de la importancia que entraña para la orientación de la política científica y técnica de un país, de donde dependen en buena parte el desarrollo económico y, por consiguiente, el nivel de vida del mismo, el poseer elementos de juicio para determinación de prioridades entre sectores y para la determinación de criterios de sectores. Es lo cierto que la última palabra corresponde al político, pero también lo es que el instrumento, la toma de tierra o el argumento radica, precisamente, el tener una información lo suficientemente contrastada en cada problema para tener elementos de juicio suficiente para decidirse por una u otra cuestión.

Octavio RONCERO

## EL UHF SE INAUGURARÁ EN BARCELONA DURANTE LAS FIESTAS DE LA MERCED

BARCELONAS.—Las transmisiones de televisión en el sistema de UHF probablemente se inaugurarán oficialmente en Barcelona, coincidiendo con las Fiestas de la Merced. En la actualidad, TVE está emitiendo programas experimentales a través de su emisora instalada en la cumbre del Tibidabo, al efecto indicado. (Cifra.)

# INFORMACION INTERNACIONAL

## EL EJERCITO PAKISTANI CONTRAATAACA

### Fuerzas del Pakistán penetran en territorio indio por dos puntos al este de Lahore

(Continuación de la página 1)

gran número de prisioneros y material, informa la radio pakistani.

En los dos frentes abiertos por los indios las fuerzas pakistaníes han restablecido completamente la situación, obteniendo algunas ventajas tácticas.

Los «canberras» indios intentaron bombardear Sargodha y Bishar en las primeras horas de ayer, pero las instalaciones militares no han sufrido daños, según informa la radio pakistani, escuchada en Londres.

Los indios han bombardeado también el aeropuerto de Lahore e intentado derribar a un avión que estaba a punto de aterrizar; éste resultó ligeramente dañado, pero pudo aterrizar con normalidad, según la citada emisora.

La emisora de Karachi, citando las declaraciones de un portavoz pakistani, niega que los indios hayan derribado los veintidós aparatos pakistaníes que se atribuyen, y añade que la aviación pakistani ha perdido solamente seis de sus unidades, dos de cuyos pilotos saltaron en paracaídas, logrando salvarse. (Efe.)

#### Setenta y cinco carros pakistaníes destruidos

NUEVA DELHI. — Las fuerzas indias han destruido setenta y cinco carros de combate pakistaníes durante las últimas veinticuatro horas, se anuncia en Nueva Delhi. Veintiocho de estos carros blindados han sido aniquilados en la región de Jammu, donde las fuerzas indias abrieron ayer un nuevo frente.

En esta región se desarrollan violentos combates. Ambos bandos utilizan armas pesadas, según se dice. (Afp-Efe.)

#### El comunicado indio anuncia victorias en tres frentes de combate

LONDRES.—La India ha anunciado ayer haber obtenido en tres frentes victorias, pero ha admitido que ha sufrido contraataques en algunos de los más duros combates en tierra. Ambas partes declaran haber infligido numerosas bajas.

Continúa la lucha en el disputado país de Cachemira y las tropas indias han iniciado un gran movimiento de pinzas a fin de aislar una amplia zona del territorio pakistani en el sector Uppooench de Cachemira, a unos 70 kilómetros al oeste de la capital Srinagar.

Los tres «frentes» a lo largo de la frontera en los que ambas partes se atribuyen la victoria son:

Sialkot, gran base militar pakistani, a 24 kilómetros más allá de la frontera, y 40 kilómetros al suroeste de la ciudad de Jammu, en Cachemira, la India dice que sus tropas continúan avanzando a pesar de la encarnizada resistencia. Pakistán anunció que la artillería india había bombardeado un hospital de Sialot, lo que ha cali-

ficado de «otro horrible atentado contra seres humanos».

Lahore, una gran ciudad, 24 kilómetros dentro de Pakistán y a 144 kilómetros al sur de Jammu, tropas indias se encontraron con un contraataque masivo pakistani, que Pakistán dice causó la derrota de los indios, haciéndolos huir y capturándoseles numerosos armamento. Karachi ha informado de que la lucha estaba centrada en la ciudad fronteriza india de Wagah, a 24 kilómetros al este de Lahore, y dice que la India bombardeó el aeropuerto de Lahore.

Gadra, una pequeña población fronteriza, ocho kilómetros dentro de Pakistán y a 896 al suroeste de Jammu, fue conquistada por tropas indias que avanzaban en la dirección a Hayderabad, a 216 kilómetros al oeste, y Karachi, a 144 kilómetros más al suroeste. El Pakistán dice que los indios ocuparon dos cuartelillos de Policía fronteriza y que se preparaba un contraataque.

#### Bombardeos aéreos y artilleros en diversos sectores

Las fuerzas aéreas pakistaníes han bombardeado Jodhpur durante la noche pasada, alcanzando a dos casas de vecindad. También han bombardeado Pathankot, aunque no se han registrado daños a las instalaciones militares, según informa el parte indio.

En las primeras horas de ayer, y durante veinte minutos han sonado en Nueva Delhi las sirenas de alar-

ma al ser avistado, cerca de Delhi, un avión pakistani, al parecer en misión de lanzamiento de paracaidistas. Sobre la capital no se ha observado ningún avión del enemigo, dice el comunicado.

En el Punjab han sido rodeados 81 paracaidistas, según se informa de fuente oficial.

Según un informe procedente de Bengala occidental, la artillería pakistani ha bombardeado la ciudad de Gitaldaha en el distrito de Cuh-Bihar, en la frontera del Pakistán oriental.

Las fuerzas indias de seguridad contestaron al fuego logrando silenciar a la artillería enemiga, se dice en el comunicado indio. (Efe.)

#### Calma y elevada moral en Karachi

KARACHI.—A pesar de la excitación causada por el estado de guerra y las noticias del «frente», reina la calma en Karachi, donde la población se dedica a sus ocupaciones normales.

La calle se encuentra tan abarrotada de peatones, automóviles y autobuses como en época normal. La guerra no parece que haya turbado las relaciones comerciales. Las tiendas están atestadas, igual que de costumbre y no se advierte penuria de ninguna clase, excepto quizá nueces de Betel, de las que la población hace cola en las tiendas, y aparentemente, nadie acapara productos de primera necesidad, que abundan, sin cambios de precios.

Ni siquiera hay restricciones de

gasolina, que se refina en Karachi mismo. Los almacenes tienen un depósito para varios meses. Únicamente se limitará la esencia para los aviones, y los comerciales que hacen escala en Karachi, han sido avisados de que no podrán avituallarse.

La ciudad, tan normal durante el día, cambia por completo en cuanto llega la noche: centenares de voluntarios recorren las calles en «scooter», en motocicleta, en busca de paracaidistas indios. Se registran los automóviles y los individuos sospechosos son interrogados.

Por otra parte, la ciudad ha sido dividida en sectores de defensa pasiva, y han comenzado cursos de socorrismo en centros creados a tal efecto.

Pero el hombre de la calle tiene gran confianza en la superioridad del Ejército pakistani sobre el indio y, periódicamente, corren rumores que encuentran fácilmente eco entre la población, sobre la «toma de Nueva Delhi» o la «caída de Jammu o Srinagar. (Afp-Efe.)

#### Paisanos muertos

NUEVA DELHI.—Quince paisanos han resultado muertos en incursiones aéreas realizadas en Ferozepore, cerca de la frontera occidental de Punjab, según ha indicado un portavoz indio.

Dijo que también habían resultado muertos «muchos» paisanos en las incursiones realizadas contra Amritsar, en el Punjab, así como en Jurian y Jammu, en Cachemira.

El portavoz indicó también que un piloto de las Fuerzas Aéreas indias había derribado un «Jet F-86» pakistani. Las Fuerzas Aéreas indias no disponen de «Sabre-jets».

Desmintió informaciones procedentes del Pakistán según las cuales aviones indios habían bombardeado zonas pobladas de Rawalpindi y Karachi. (Efe.)

#### Concentraciones

CALCUTA.—El Pakistán realiza importantes concentraciones de tropas en la frontera de Goalpara (distrito de Assam), anunció ayer Chaliha, primer ministro de Assam, en la Asamblea legislativa.

Estas concentraciones, dijo, son particularmente importantes en el saliente pakistani entre Gitaldaha —en Bengala occidental— y Goalpara, en Assam. Su objetivo es cortar las líneas de comunicación entre Assam y la India.

Desde el miércoles por la noche, la artillería pakistani ha abierto fuego sobre Gitaldaha.

Por otra parte, en Calcuta, 500 cbreros pakistaníes han sido licenciados por el Gobierno de Bengala occidental, y los miembros de la tripulación del carguero pakistani «Ocean Enterprise», al que se prohibió abandonar el puerto, han quedado detenidos.

El Gobierno de Bengala occidental ha recibido nuevas informaciones sobre el lanzamiento de paracaidistas pakistaníes en diversas regiones del Estado. Unas 60 personas, entre ellas un turista danés, fueron conducidas a puestos de Policía por individuos que les acusaban de ser paracaidistas pakistaníes. (Afp-Efe.)

J. L. Gómez Tello comenta:

### ¿QUE PIENSA EL PUEBLO DE CACHEMIRA?

gico problema y no se ocupe solamente de sus aspectos laterales? Debe ejercer su atención sobre la cuestión de la autodeterminación? Hay que pensar que mantendrá este criterio. De hecho, en el propio acuerdo de «alto el fuego» firmado bajo el patrocinio de la ONU en 1949 se señalaba taxativamente que debía celebrarse un «referendum» para que la población de Cachemira decidiera su destino: unirse al Pakistán, unirse a la India o erigirse en nación independiente.

Esta solución sería la más lógica y la más sensata para el futuro. El «alto el fuego» momentáneo dejaría sin tomar un problema que puede gangrenar toda Asia. El «cheik» Abdullah —mantenido arbitrariamente once años en prisión por la India, puesto en libertad el año pasado y vuelto a confinar poco más tarde— pensaba que Cachemira podía servir de puente entre Pakistán y la India. Las relaciones pacíficas y hasta la cooperación entre los dos países no son imposibles. En este terreno también el mariscal Ayub Jan ha mantenido una política más rea-

lista. Fue él quien, apenas llegado al Poder, ofreció a Nueva Delhi firmar un pacto de defensa, borrando los atroces recuerdos de las matanzas de 1947. Nehru lo rechazó diciendo: «¿Un pacto defensivo? ¿Pero contra quién?» Su política neutralista le impedía percibir el peligro chino. Un año después, en 1960, se firmó el tratado entre Pakistán y la India para el aprovechamiento de las aguas del Indus, y en una rápida entrevista entre Nehru y Ayub Jan se pronunciaron palabras que hacían esperar que podía encontrarse una salida al callejón de Cachemira.

Pero cuando llegue mañana a Nueva Delhi, U Thant se encontrará allí con la misma postura rígida expuesta por el Gobierno en su mensaje: la solución para el «alto el fuego» inmediato no puede ser aplicada mientras el Pakistán no haya puesto un término a su agresión, detenido las operaciones de infiltración, retiradas sus fuerzas armadas y los civiles armados. Esto es lo que decía la carta que recibió el secretario de la ONU antes de salir. La tesis es que sólo hay que

hablar de volver al «statu quo» anterior en Cachemira, tesis que se apoya en la irreversibilidad de la incorporación de los dos tercios del territorio ocupados por cien mil soldados a la Unión India. Y Nueva Delhi se opone a que el tema sea siquiera llevado a la ONU, salvo para condenar al Pakistán. La palabra «autodeterminación» —tan frecuente en los indios cuando se trata de otras naciones, y especialmente de las occidentales— está prosrita en el diccionario de Nueva Delhi cuando se refiere al pueblo de Cachemira. Esta contradicción y el brutal desprecio con que se ha lanzado a ofensivas que significan actos de provocación y «escalada» de la guerra, ha debilitado su argumentación. Sin contar que todos los países desearon de evitar la guerra —y son la mayoría— tienen conciencia de que es inevitable abordar el fondo del problema. Al fin y al cabo se sabe lo que piensan en Cachemira los Gobiernos del Pakistán y de la Unión India, a través de su diplomacia, sus representantes en la ONU y su guerra de notas. Pero el único que no ha podido decir lo que piensa sobre su futuro es el propio interesado, es decir, los cinco millones de cachemiríes. Pakistán no se opone a que esta pregunta le sea formulada en un «referendum». Quien se opone es la India. ¿Seguirá rechazando las dos recomendaciones de las Naciones Unidas? «No me hago ilusiones respecto a mi misión», dijo U Thant. ¿Por táctica prudente o por crudo conocimiento de las dificultades?

# NORTEAMERICA, NEUTRAL EN EL CONFLICTO INDO-PAKISTANI

WASHINGTON. — Estados Unidos ha declarado una política de estricta neutralidad en el conflicto armado entre India y Pakistán.

“La posición norteamericana es la de mantenerse imparcial”, ha precisado el portavoz del departamento de Estado, Robert McCloskey, en el curso de una conferencia de Prensa.

El portavoz del departamento de Estado añadió que hasta ahora no hay informes sobre actividades de tropas de la China roja en la frontera con la India, pese a que Pekín ha declarado su apoyo a Pakistán.

“Hasta ahora no se ha procedido a la evacuación de súbditos norteamericanos de la India y Pakistán”, ha terminado diciendo McCloskey. “Aunque algunos de ellos han abandonado las zonas de los combates y se han establecido en regiones más seguras”. (Efe.)

## Pekín concederá un “sólido apoyo” al Pakistán

PEKÍN. — “El Gobierno chino ha dirigido una seria advertencia al Gobierno indio, en la que dice que deberá asumir toda la responsabilidad de las consecuencias en la agresión de la que es autora”, ha declarado ayer Chu En Lai durante una recepción en la Embajada de Corea.

El jefe del Gobierno chino ha afirmado seguidamente que su Gobierno concederá un sólido apoyo al Pakistán en “su justa lucha”. Refiriéndose a los Gobiernos de Washington y Moscú, ha proseguido, “los reaccionarios indios no se habrían embarcado en una aventura militar de tal envergadura” sin el consentimiento y el apoyo de los Estados Unidos.

Chu En Lai ha condenado, por otra parte, “lo absurdo de la política de no alineación y coexistencia pacífica tal y como la practican en la India”. “¿Cómo puede un país, que pretende ser pacífico y neutral, dedicarse a agredir a sus vecinos?” ha concluido. (Afp-Efe.)

## Acusaciones chinas contra Washington y Moscú

TOKIO. — El primer ministro de la China comunista, Chu En Lai, ha acusado a Estados Unidos de apoyar “la agresión armada de la India contra Pakistán” y ha asegurado que Rusia “ha fomentado la aventura militar india”. (Efe.)

## El departamento de Estado califica de “ridículas” las afirmaciones de Chu En Lai

WASHINGTON. — El departamento de Estado ha calificado de “ridículas” las afirmaciones de Chu En Lai, según las cuales, la acción militar india contra el Pakistán no hubiera tenido lugar sin el apoyo y consentimiento de los Estados Unidos. “Esto es absurdo”, ha declarado el portavoz, Robert McCloskey. Ha recordado que la posición de los Estados Unidos es imparcial. (Afp-Efe.)

## Armas y municiones turcas rumbo al Pakistán

ANKARA. — Un lote de armas y municiones ha salido para Pakistán, informó ayer el diario “Milliyet”, que especifica que estos envíos se efectúan en virtud del acuerdo comercial existente entre Turquía y Pakistán. (Afp-Efe.)

## Violentos disturbios anti-indios en Yakarta

YAKARTA. — Millares de manifestantes han invadido las calles de Yakarta, asaltando la Embaja-

## LA CHINA COMUNISTA ACUSA DE AGRESOR AL GOBIERNO DE NUEVA DELHI Y CULPA A LOS ESTADOS UNIDOS Y A LA URSS DE APOYAR «LA AVENTURA MILITAR INDIA»

## LA EMBAJADA DE LA INDIA EN YAKARTA, ASALTADA Y SAQUEADA POR LAS TURBAS

da de la India y saqueando los comercios indios de la capital.

Unos 500 manifestantes han conseguido forzar las puertas de la Embajada, después de romper los cristales a pedradas a las nueve de la mañana, invadiendo to-

das sus dependencias y destruyendo a su paso muebles, máquinas de escribir, mesas. Seguidamente, los archivos de la Embajada han sido transportados sobre la hierba que circunda el edificio y los manifestantes han he-

cho un pira con ellos, dejándolos reducidos a cenizas.

Los policías, armados y provistos de cascos, no han llegado hasta veinte minutos después, cuando los manifestantes encendían otro fuego en el patio de la Em-

bajada con los pasaportes y otros documentos que habían encontrado. Entretanto, los diplomáticos indios que se hallaban en la Embajada se habían refugiado en las habitaciones reservadas al servicio doméstico.

Tres automóviles de la Embajada fueron volcados, y la Policía ha tenido que intervenir en diversos puntos de la ciudad para restablecer el orden e impedir el saqueo de los comercios propiedad de ciudadanos indios.

Al cabo de una hora la Policía declaraba que era dueña de la situación. (Afp-Efe.)

## Protesta india y balance de los desórdenes

YAKARTA. — El embajador Perala Ratnam ha protestado oficialmente ante el Gobierno indonesio contra las violentas manifestaciones antiindias de Yakarta. El balance provisional de dichas manifestaciones es el siguiente.

La Embajada india ha sido saqueada y todos los documentos han sido destruidos. Un miembro del personal ha resultado ligeramente herido; el embajador estaba en su residencia. Todos los coches de la Embajada han sido volcados, dañados o destruidos. Los manifestantes han ocupado el centro de información y propaganda indio y una escuela india, que sólo la intervención de los bomberos salvó del incendio.

Estas manifestaciones, las más violentas registradas en Yakarta desde hace varios años, han sido llevadas a cabo, especialmente, por elementos musulmanes de la ciudad y efectuadas a continuación de una enérgica campaña gubernamental contra la India respecto al conflicto de Cachemira.

La Policía, que parece haber sido bastante lenta cuando el ataque a la Embajada, ha conseguido, sin embargo, impedir que la manifestación degenerara en un pillaje generalizado de las tiendas indias. Desde el comienzo de los disturbios, las fuerzas del orden tomaron posiciones alrededor del barrio comercial donde están instaladas todas las tiendas, prohibiendo el acceso. (Afp-Efe.)

## Absoluta imparcialidad por parte de la Commonwealth

LONDRES. — La Comunidad británica está adoptando una imparcialidad absoluta por lo que se refiere al conflicto indo-pakistani, y pide, con toda urgencia, un cese de las hostilidades, según han afirmado las autoridades competentes del Gobierno británico en Londres.

Frente a la situación única de una guerra no declarada entre dos grandes países de la Comunidad británica, las otras 19 naciones hermanas han enviado mensajes personales, en los que se pide la paz, a los dirigentes indios y pakistaníes.

Se han adherido, además, a los llamamientos que les fueron hechos por U Thant, secretario general de las Naciones Unidas.

La Gran Bretaña, y con ella, otras naciones de la Comunidad, han dejado muy claro desde el comienzo que no piensan tomar partido por ninguno de los dos bandos en disputa. (Efe.)

## LA GUERRA NO SERA LARGA

Ninguno de los contendientes posee recursos militares e industriales suficientes para prolongar la lucha sin ayuda exterior

NO SE ESPERA EN WASHINGTON UNA INTERVENCION DIRECTA DE LA CHINA ROJA EN EL CONFLICTO

NUEVA YORK (De nuestro corresponsal). Aun cuando reconocen no disponer de suficiente información sobre las verdaderas intenciones del Gobierno de Pekín para poder aventurar profecías, los ambientes oficiales norteamericanos siguen siendo de la opinión de que, a pesar de la creciente violencia del lenguaje empleado por China en estos últimos días, el gigante rojo-amarillo no interviene directamente en el conflicto pakista-indio. Sin embargo, y «por si acaso», los Estados Unidos decidieron bombardear ayer dos puentes en Vietnam del Norte a tan sólo unos 25 kilómetros de distancia de la frontera china, dando de tal suerte un aviso muy serio a los líderes comunistas chinos que Pekín haría sin duda mal en desoír. Y «por si acaso» también, el ministro de Asuntos Exteriores norteamericano, Dean Rusk, instó ayer con éxito al Congreso a no adoptar una resolución que hubiera prohibido la reanudación de la ayuda militar o técnica a la India y al Pakistán (hoy suspendida) arguyendo que en la eventualidad de una agresión china semejante ayuda sería indispensable.

Mientras tanto, y sobre la hipotética premisa de que China se mantendrá a la expectativa, las esferas políticas y militares estadounidenses han abordado el estudio del desarrollo que podría cobrar la guerra entre indios y pakistaníes en el supuesto del fracaso de la misión de paz de U Thant a la luz de los recursos militares e industriales de que disponen uno y otro pueblos. La conclusión a la que han llegado los peritos norteamericanos en el departamento de Estado y en el Pentágono parece ser relativamente optimista. Según ellos, en efecto, ni el Pakistán ni la India poseen suficientes recursos propios como para poder hacerse una guerra larga. Entre los factores que limitarían en cuanto a duración el conflicto se señala que ninguno de ambos pueblos dispone de serias reservas en aviones, tanques e incluso artillería ni de piezas de recambio necesarias para conservar la eficacia de sus armas modernas. La opinión general parece ser que en estas condiciones Nueva Delhi y Karachi apenas dispondrían de recursos suficientes como para mantener las hostilidades actuales durante más de unas pocas semanas. Por lo demás—añaden los especialistas—, ni uno ni otro contendientes disponen de la red de comunicaciones necesaria para poder desencadenar (y alimentar) ofensivas en profundidad.

Las debilidades de que adolecen los aparatos militares indio y pakistani son bien conocidas por los Estados Unidos, ya que Norteamérica fue la que armó y adiestró al Ejército pakistani desde 1954 (confiándose, naturalmente, en que estas armas no dispararían en otra dirección que la del Norte) y que a raíz de la invasión del territorio indio por los ejércitos chinos las necesidades de las Fuerzas Armadas indias fueron obje-

to de minucioso estudio por la Misión encabezada por Averell Harriman y el general Paul D. Adams en 1962 antes de que la India recibiera a su vez ayuda militar norteamericana. Si bien es cierto—se comenta en Washington—que la India dispone de recursos industriales algo más desarrollados que el Pakistán, tanto Nueva Delhi como Karachi sólo podrían fabricar en opinión de los peritos un limitado número de armas ligeras y su correspondiente munición, así como algún que otro obús de artillería. La producción de aviones en las fábricas indias situadas en Nasik, Koraput, Bangalore, Kanpur y Hyderabad sigue siendo sumamente limitada y tan sólo afecta a aparatos de transporte y de entrenamiento, así como un número exiguo de aviones de combate con dos motores «Jet», del tipo «HF-24», siendo así que al parecer su producción habría tropezado con graves dificultades. Pakistán, por su parte, no tiene conocidas industrias aeronáuticas.

En cuanto a hombres, si bien es verdad que el Pakistán tan sólo dispone de unas ocho divisiones contra las diecisiete indias, es decir, de unos 250.000 a 300.000 combatientes contra los 700.000 a 800.000 miembros de los Ejércitos de Tierra indios, se cree poder aventurar que a pesar de esta proporción de cuatro a uno en favor de la India los Ejércitos pakistaníes tendrían mejor capacidad combativa. Las fuerzas indias adolecen en opinión de los especialistas militares norteamericanos de graves defectos, subrayándose entre ellos la pesada estructura burocrática del país y el hecho también de que los elementos «sikhs» y «gurkhas», conocidos por sus virtudes castrenses cuando combatían a las órdenes de la Corona británica, son víctima hoy—particularmente los «sikhs»—de tendencias separatistas dentro del propio Estado indio. En fin, es evidente que el Ejército indio, aun cuando más numeroso que el pakistani, tiene que hacer frente a la posibilidad de un ataque por parte de China, lo que reduce considerablemente el número de los contingentes que pueda lanzar a la ofensiva contra el Pakistán, a la vez que también se halla enfrentado con la regelión de las tribus «naga», en el noreste del país, guerra de guerrillas ésta que requiere el empleo de un número de unidades armadas.

Todas estas consideraciones inducen a los peritos militares norteamericanos a aventurar que los 400 a 500 aviones de combate de que dispone la India y los 150 a 200 que posee el Pakistán, así como las unidades acorazadas de uno y otro Ejércitos, no serían suficientes para permitir a uno y otro pueblos hacer «una guerra moderna» durante más de unas semanas. Lo que nadie parece saber exactamente es durante cuánto tiempo podrían hacer los millones de indios y de pakistaníes «una guerra a la antigua».

Guy BUENO

## U THANT INICIA SU MISION DE PAZ EN RAWALPINDI

AYER SE ENTREVISTO CON EL PRESIDENTE DEL PAKISTAN Y MAÑANA SALDRA PARA NUEVA DELHI

"La situación es extremadamente grave", dijo a su llegada a la capital pakistani

RAWALPINDI. — Ha llegado a Rawalpindi el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant.

A su llegada a esta capital el secretario general de las Naciones Unidas ha declarado a los periodistas que considera que la situación es "extremadamente grave".

El secretario general de la ONU dijo que permanecerá en esta capital hasta el sábado próximo, fecha en que partirá para Nueva Delhi, en donde será recibido por el primer ministro indio, Lal Bahadur Shastri.

"Mi primera obligación es informar al Consejo de Seguridad", ha dicho U Thant.

El secretario general no reveló las propuestas que tiene proyectadas para llegar a un arreglo del conflicto indo-pakistani. (AFP-Efe.)

### Almuerzo y primera entrevista con el mariscal Ayub Jan

RAWALPINDI.—U Thant ha iniciado sus conversaciones con el Presidente pakistani, Ayub Jan, sobre el conflicto indo-pakistani por Cachemira, después del almuerzo que le ha ofrecido el Presidente en su residencia.

El Presidente Ayub Jan recibió al secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, al pie de las escaleras de su palacio residencial, situado a unos seis kilómetros de la ciudad.

También estuvieron presentes en las conversaciones su ministro de Asuntos Exteriores, Zulfikar Ali Bhutto, y Brian Urquhart, uno de sus principales asesores.

El ministro pakistani de Asun-

### CONFERENCIA DE DESARME

## Inglaterra presta atención a la propuesta de la RAU

GINEBRA. — Gran Bretaña ha manifestado a la Conferencia general del desarme que prestará toda su consideración a la propuesta de la RAU encaminada a suspender las pruebas nucleares subterráneas.

Esta propuesta fue respaldada por la Unión Soviética el pasado martes.

El delegado británico lord Chalfont ha declarado que aunque esta propuesta tiene una evidente atracción, Gran Bretaña tiene la impresión de que entraña también algunas dificultades.

La propuesta presentada en esta Conferencia, aunque ya fue avanzada el año pasado por las naciones neutralistas, se refiere a una prohibición total de las pruebas nucleares subterráneas de 4,75 grados de potencia de seísmo.

El jefe de los negociadores soviéticos, Semyon Tsarapkin, dijo a la Conferencia el martes pasado que Moscú está dispuesto a acceder a esta propuesta sin demora e instó a todos los demás países, especialmente a los Estados Unidos, a que hagan lo mismo.

Le contestó el delegado norteamericano, William Foster, recordando la postura hace tiempo adoptada por los Estados Unidos de oposición a una moratoria incontrolada y dijo que las medidas eclécticas son propicias a la reacción de un ambiente de sospecha.

tos Exteriores había primeramente citado al dignatario de las Naciones Unidas como huésped de honor del Presidente, a la puerta de la residencia, donde se encontró con U Thant.

### Declaraciones del ministro pakistani de Exteriores

Bhutto fue interrogado sobre si había perspectiva de paz en las conversaciones con las Naciones Unidas aquí, y contestó: «A juzgar por nuestra experiencia de dieciocho años, y si basamos todas nuestras esperanzas en aquellas, tendría que sobrevenir algún acontecimiento "casi milagroso" para llegar a un acuerdo honroso sobre las discordias acerca de Jammu y Cachemira».

«Sólo hay un medio para suspender la discusión —dijo—. Este sería el de preguntar al propio pueblo de Cachemira por qué solución se inclina.» (Efe.)

## NASSER RECIBIO EN EL CAIRO AL REY FAISAL DE LA ARABIA SAUDI

### CELEBRARAN CONVERSACIONES RELACIONADAS CON LA APLICACION DEL ACUERDO DE YEDDAH SOBRE LA PAZ EN EL YEMEN

EL CAIRO.—El Presidente Nasser, rodeado de sus colaboradores, recibió al Rey Faisal de la Arabia Saudí, llegado a esta capital a bordo de su avión especial.

Gran número de personas aclamaron a los dos jefes de Estado en su ruta hacia el palacio de Kubbeh, en donde residirá el soberano saudita durante su estancia en la RAU.

Ambos estadistas celebrarán su primera entrevista en la residencia privada del Presidente Nasser. Hoy viernes acudirán a la mezquita de Omar para cumplir con el rito musulmán de oración en ese día.

Mañana sábado se iniciarán las reuniones oficiales para tratar de las cuestiones de relaciones entre ambos países y de la aplicación del Acuerdo de Yeddah, para restablecimiento de la paz en el Yemen.

El Monarca saudita saldrá el domingo hacia Casablanca, para tomar parte en la Conferencia en la "cumbre" de países árabes. (AFP-Efe.)

### Incautación de armas y explosivos pertenecientes a los "hermanos musulmanes"

EL CAIRO.—Las autoridades de la RAU se han incautado de armas y explosivos pertenecientes a los "Hermanos Musulmanes" en la región de Beheira, informa la agencia Oriente Medio.

Todos los miembros en la RAU de la sociedad clandestina han sido detenidos. Entre ellos figuran los hombres que asistieron a las reuniones del mes pasado para completar los acuerdos sobre la forma de asesinar al Presidente Nasser. Varios funcionarios de Alejandría han sido detenidos.

## 148 GUERRILLEROS MUERTOS EN LA OPERACION INICIADA HACE TRES DIAS

### BOMBARDEO DE OBJETIVOS NORVIETNAMITAS A 27 KILOMETROS DE LA FRONTERA CHINA

SAIGON. — Las bajas sufridas por el Vietcong se elevan a 148 muertos en la operación conjunta naval a gran escala que se desarrolla desde hace tres días, según informan las autoridades norteamericanas en Saigón.

Varios millares de «marines» de ambas naciones realizan una operación de limpieza con objeto de empujar hacia la costa a los grupos de guerrilleros que quedan en la zona de operaciones, 555 kilómetros al Norte (Efe.)

### Bombardeo de varios puentes al sur de la frontera china

SAIGON.—Varios aviones norteamericanos han bombardeado un puente ferroviario norvietnamita situado a unos 27 kilómetros al sur de la frontera china. Este ataque es el más próximo que se ha llevado a cabo cerca del territorio chino.

Durante el curso de la misma operación los cuatro «F-105» que realizaron la operación bombardearon otros dos puentes, uno a 40 kilómetros y otro a 50 al sur de la frontera con China.

El puente ferroviario, que sufrió grandes desperfectos, está situado a unos 240 kilómetros al noroeste de Hanoi. Los otros dos también sufrieron importantes daños, indicó el portavoz.

Los bombarderos arrojaron en total nueve toneladas de bombas. No se les hostilizó desde tierra, por lo que regresaron sin novedad a sus bases. (Efe.)

### Ataque a objetivos cercanos a Hanoi

SAIGON. — Los aviones norteamericanos han atacado ayer un objetivo situado a 45 kilómetros al noroeste de Hanoi. Ha sido éste el punto más cercano de los bombardeos hasta ahora dentro de la privilegiada región protegida por los misiles tierra-aire, «Sam».

Los protagonistas de este vuelo han sido cuatro «Thunderchiefs» del Ejército del Aire norteamericano. Los aparatos han atacado en esta incursión barracas militares de Yen Khoai, sobre las cuales han lanzado veinticuatro toneladas de bombas.

Desde el 27 de julio los aviones norteamericanos no se habían acercado tanto a la capital norvietnamita. (Afp-Eef.)

### Un sector de Saigón declarado "zona militar"

SAIGON.—En aplicación del decreto del 31 de agosto pasado, el aeródromo internacional y militar de Tan Son Nhut, en Saigón, y los barrios residenciales vecinos son declarados «zona militar».

Todo ese sector va a estar situado bajo control de las Fuerzas Armadas, con un gobernador civil como consejero.

Es éste el primer sector que es declarado «zona militar». Se espera que la misma medida sea adoptada en los sectores del Vietnam central, en los que se instalan actualmente las nuevas unidades norteamericanas. (Afp-Efe.)

## U THANT, PARTIDARIO DEL INGRESO DE CHINA COMUNISTA EN LA ONU

### HA DIRIGIDO UN MENSAJE A LA UNION INTERPARLAMENTARIA

OTTAWA.—U Thant, secretario general de las Naciones Unidas, ha pedido una acción «tan rápida como ello sea posible» para incluir a China entre las Naciones Unidas.

En un mensaje dirigido a la LIV Conferencia de la Unión Interplanetaria que se celebra en Ottawa, Thant dice que es necesario que China se convierta en miembro de las Naciones Unidas, especialmente se si quieren hacer progresos en el terreno del desarme internacional.

El secretario general se encuentra ahora en el Pakistán tratando de mediar en el conflicto indopakistani. (Efe.)

## PROHIBICION DE ENSEÑAR EL CATECISMO EN LAS ESCUELAS DEL CONGO EX FRANCES

### CUARENTA PROFESORES DE LAS MISIONES CATOLICAS HAN ABANDONADO SUS PUESTOS EN SEÑAL DE PROTESTA

BRAZZAVILLE. — Cuarenta de los 160 profesores de las misiones católicas en el Congo ex francés (Brazzaville) han abandonado sus puestos en señal de protesta contra la ley de nacionalización de las escuelas, informa un portavoz de las misiones de esta capital.

Según esta ley, aprobada por la Asamblea Nacional el día 12 de agosto, por moción del Gobierno de Pascal Lissuba, la enseñanza del catecismo estará prohibida en las escuelas a partir del día primero de octubre.

El portavoz mencionado añade que además de estos cuarenta profesores otros muchos se unirán a su movimiento de protesta, y que las monjas permanecerán en las catequesis parroquiales, a las cuales no alcanza la prohibición de esta ley. (Efe.)

### Se teme que los rebeldes congoleños intenten recuperar Bukavu

LEOPOLDVILLE. — La aviación militar congoleña ha detectado diversas concentraciones rebeldes en los alrededores de Bukavu, capital del distrito de la provincia de Kivu, informan extraoficialmente en esta capital.

Algunas autoridades opinan que es posible que los «fuera de la ley» intenten recuperar Bukavu en los próximos días.

Como medida de precaución, las esposas e hijos de los 25 ciudadanos europeos instalados en la localidad de Kamituga, entre Bukavu y Uvira, han recibido la orden de evacuarla.

Sin embargo, reina la calma en Bukavu transcurrido un momento de pánico inicial provocado por las últimas noticias (AFP-Efe.)

### La RAU expulsa de El Cairo a los insurgentes congoleños

EL CAIRO. — El Gobierno de la República Árabe Unida ha decidido expulsar a todos los insurgentes congoleños refugiados en El Cairo.

Los insurgentes —hay actualmente unos veinticinco en esta ciudad— deberán salir hoy viernes del país.

La expulsión no afecta a los dieciséis estudiantes congoleños que estudian aquí. (Efe.)

## LOS ACUANAUTAS, ATACADOS POR MICROORGANISMOS DEL AGUA

LA JOLLA (California). — Nueve de los diez acuanautas que viven en el interior del «Sealab» a una profundidad de 64 metros padecen infecciones en el oído. Sin embargo, esto no constituye impedimento para que puedan seguir realizando sus tareas normales, ha indicado el doctor de la Armada George Bond.

Los nueve tripulantes son tratados por medio de antibióticos. (Efe.)

## PAPANDREU INTENTABA ABOLIR LA MONARQUÍA EN GRECIA

LA PRENSA ATENIENSE REVELA LOS PLANES PROYECTADOS DESDE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

ATENAS.—Una campaña de «acusaciones y revelaciones» contra Papandreu está siendo desarrollada actualmente por ciertos periódicos de derechas, los cuales afirman, concretamente, que el ex primer ministro «proyectaba abolir la Monarquía en Grecia».

«Acropolis» (derechista) revela que «Papandreu y los que le rodean habían planeado proclamar la caída de la Monarquía pocos días antes de la caída del Gobierno de Papandreu» (el 15 de julio). Ese mismo diario revela que «con tal objeto se celebró el 10 de julio una reunión secreta en el despacho del coronel Anagnostopoulos, director de la KIP (servicios especiales dependientes directamente de la Presidencia del Gobierno) y que numerosos oficiales participaron en esa reunión».

«Aquel plan satánico —agrega «Acropolis»— preveía la proclamación de la ley marcial, so pretexto de aplastar revueltas populares con carácter de golpe de Estado, dirigidas en realidad por la KYP».

«En la segunda etapa de ese plan, el Gobierno Papandreu habría dimitido y, simultáneamente, se habría proclamado la pérdida de derechos del Rey. Un Gobierno revolucionario formado inmediatamente debía convocar elecciones cuyo resultado habría sido sin duda —según «Acropolis»— la instauración de la dictadura».

Por otra parte, el ex primer ministro Athanasios Novas, explicando las razones de la «apresurada» prestación de juramento por parte de su Gobierno en la noche del 15 al 16 de julio, declara que una de las razones principales de esa decisión fue «la inquietud provocada por la asombrosa teoría expuesta por el ministro de Obras Públicas del Gobierno de Papandreu, Stylianos Huthas, en el curso de una reunión celebrada el día 14 en casa de Papandreu Huthas —indica Novas en una declaración entregada a la Prensa— dijo en aquella ocasión que, aun en el caso de desacuerdo con la Corona, el Gobierno no debía dimitir, sino que debía y podía conservar el Poder apoyándose en manifestaciones populares en su favor y en el apoyo positivo o la neutralidad de ciertas unidades militares de la región de Atenas, cuyo mando era adicto —según Novas— al Gobierno Papandreu».

**Tsirimokos sigue con sus cabildos**

ATENAS.—El primer ministro, Elias Tsirimokos, que no logró la confianza en el Parlamento, se ha reunido con el jefe del menor de los partidos del Parlamento para tratar de resolver la crisis política griega, que se prolonga desde hace ya dos meses.

Tsirimokos habló con Spyros Markezinis, cuyo partido progresivo tiene ocho diputados en la Cámara, entrevista que forma parte de la serie de negociaciones entre los dirigentes políticos.

Tsirimokos vio también a Panayotis Canellopoulos, cuya Unión Radical domina sobre noventa y nueve de los trescientos escaños.

Una posible solución que, al parecer, va ganando predicamento es la de un Gobierno presidido por Stefanos Stefanopoulos, vicepresidente en el Gobierno de Papandreu que dimitió el pasado 15 de julio.

Stefanopoulos, que rompió con

Papandreu y apoyó al primer ministro Tsirimokos, busca, según se informa, el procedimiento para conseguir un Gobierno de amplia cooperación.

Según se cree, las conversaciones sostenidas ayer por Tsirimokos tratan de lograr el apoyo de Canellopoulos y Markezinis para ese proyectado Gobierno. (Efe.)

## EL «HOMBRE DEL BAUL», CULPABLE DE ESPIONAJE A FAVOR DE EGIPTO

JERUSALEN.—Mordecai Luk, conocido por el «hombre del baúl», ha sido considerado culpable de espionaje a favor de Egipto.

Luk, israelita de nacimiento, dijo al Tribunal: «Vine aquí por mi propia voluntad para someterme a juicio. Mi conciencia está limpia, porque no he traicionado a mi país».

Añadió: «Los minutos y las horas que pasé en el interior del baúl me sirvieron para pensar en el futuro y para que me diera cuenta de mis obligaciones respecto de la sociedad y de mi país».

La sentencia será pronunciada mañana, de acuerdo con la acusación y el veredicto. La pena puede llegar hasta la de cadena perpetua.

Como se recuerda, Luk fue rapado por miembros de la Embajada egipcia «a bordo» de un baúl que trasladaron al aeropuerto romano donde el «matute» fue descubierto y Luk liberado de su «valija diplomática». (Efe.)

## FRANCOIS MITTERAND PRESENTA CANDIDATURA A LA PRESIDENCIA ES EL TERCER CANDIDATO DECLARADO PARA LA ELECCION DEL 5 DE DICIEMBRE

PARIS.—François Mitterand se presenta como candidato a la Presidencia de la República. «He decidido solicitar los sufragios de los franceses el 5 de diciembre próximo», ha anunciado ayer tarde François Mitterand, jefe del partido de la Unión Democrática Socialista de la Resistencia y jefe de la oposición de izquierda en el Parlamento.

Mitterand ha precisado que había tomado esta decisión para que, a menos de tres meses de la elección presidencial, los republicanos resueltos a combatir el poder personal «no permanezcan en la incertidumbre». (AFP-Efe.)

**El más destacado anti-degaullista**

PARIS.—La candidatura de François Mitterand a la Presidencia de la República ha hecho el efecto de una bomba en los medios políticos franceses.

Este ex ministro del Gobierno «clandestino» del general De Gaulle al final de la guerra es, desde la vuelta al Poder del actual Presidente de la República, el más destacado y más intransigente de los oponentes del gaullismo.

## EL VATICANO CONFIRMA QUE EL VIAJE DEL PAPA SOLO DURARA UN DIA

Se precisa también que la visita se realiza a la ONU y no a los Estados Unidos

QUEDA DESCARTADA TODA POSIBILIDAD DE QUE EL VIAJE SE EXTIENDA A OTRAS CIUDADES NORTEAMERICANAS

CIUDAD DEL VATICANO.—El Papa Pablo VI espera oír de los más importantes dirigentes gubernamentales declaraciones acerca de la urgencia de la paz y del desarme, cuando se traslade a la sede de las Naciones Unidas, en Nueva York, el próximo día 4 de octubre, según han anunciado ayer las fuentes vaticanas.

El Vaticano no puede decir todavía si Su Santidad se entrevistará con Johnson, a lo largo de este viaje histórico —el primero que hace un Papa durante su pontificado al Nuevo Mundo—, pero en Washington se dice, en fuentes allegadas a la Casa Blanca, que se está considerando tal encuentro.

Monseñor Paul Marcinkus, secretario de Estado del Vaticano, así como don Pasquale Macchi, secretario privado del Pontífice, han salido ya por vía aérea para Nueva York, con objeto de hacer los preparativos para la visita de Su Santidad, que durará un día solamente.

Fuentes vaticanas indican que el Papa limitará su visita a Nueva York, donde irá a la sede de las Naciones Unidas solamente, a despecho de las presiones que han tratado de lograr que el viaje se extendiera a la sede del primado de los Estados Unidos (en Baltimore) y a la del primado canadiense (en Quebec). Tampoco ha sido tomada en consideración la idea de que el Papa visitará Chicago, ciudad que cuenta con más de dos millones de católicos. (Efe.)

Definitivamente hay que considerar el viaje no como una visita

a los Estados Unidos propiamente, sino como una visita a la sede de las Naciones Unidas. Ello, aunque el Papa vaya a celebrar una misa de campaña en uno de los más amplios estadios de la ciudad de Nueva York, después de haberse dirigido a la Asamblea General de las Naciones Unidas.

**Concilio**

El Papa se encontrará muy ocupado desde este momento al de comenzar su viaje por los trabajos derivados del Concilio Ecuménico, que reanuda sus sesiones el próximo martes en la Basílica de San Pedro.

El problema de la paz y del desarme se encuentra entre los más importantes del undécimo punto de la agenda del Concilio, y las fuentes vaticanas revelan hoy que se han realizado algunas modificaciones en el legajo de 126 páginas que se refiere a la Iglesia en el mundo moderno.

Se dice que el nuevo texto no contiene la condena de toda clase de armas nucleares o atómicas, como se sugería en el documento que fue discutido el año pasado. La nueva redacción, que será debatida por el Concilio, admite la necesidad de un «equilibrio del terror» nuclear como salvaguarda de la paz. Pero indica que tal amenaza debe ser considerada provisional.

El documento condena los horrores del armamento moderno, y particularmente la «guerra total»; pero defiende la tradición católica del reconocimiento de la «guerra

justa» como defensa contra la «agresión injusta».

El documento expresa también la urgencia de «una autoridad pública internacional» —probablemente las Naciones Unidas— con fuerza y potencia suficientes para mantener el orden en el mundo. Dice que las armas modernas constituyen una trágica necesidad hasta que se puedan establecer controles efectivos que garanticen el desarme. (Efe.)

**Catolicismo norteamericano**

NUEVA YORK. (Del corresponsal de Efe.)—Todos los periódicos de Nueva York siguen destacando la visita de S. S. Pablo VI con grandes titulares y elogiosos comentarios.

«New York Times» de ayer publica un extenso editorial bajo el título: «El Papa visitará el Nuevo Mundo», dedicado a este viaje «que ha despertado tan justificado interés y satisfacción».

Uno de los párrafos más sustanciosos es el que dice: «Los Reyes Católicos Fernando e Isabel no sabían al principio a qué parte desconocida habían enviado a Colón, pero el proceso de convertir a los indios en católicos comenzó inmediatamente. Los principios de la historia del Nuevo Mundo fue de hecho una mezcla de religión y comercio. Y aunque Nueva York tiene más de protestante que de católico, los enormes contingentes de emigrantes irlandeses e italianos han convertido a la ciudad de Nueva York en una de las grandes metrópolis católicas del mundo. Estados Unidos tiene ahora cinco cardenales y cuarenta y cinco millones de católicos. En esta visita el Papa se encontrará con una gran parte de su rebaño.»

**Llegan a Roma varios prelados húngaros**

CIUDAD DEL VATICANO.—Ha llegado a Roma un grupo de nueve prelados húngaros que proceden del otro lado del telón de acero, para asistir a la última sesión del Concilio Ecuménico Vaticano.

Se espera este fin de semana la llegada de numerosos prelados. (Efe.)

## LA PRENSA ALEMANA PROPAGA EL TURISMO EN ESPAÑA

CASI A DIARIO RECOGE INFORMACIONES QUE FAVORECEN EL VIAJE DE LOS ALEMANES

BONN (Del corresponsal de Efe, Torres Cordero).—«Ya no hace falta anunciar a las vacaciones junto al mar», dice el diario popular «Mittag», de Duesseldorf, y precisa: «Quien quiera bañarse ahora puede hacerlo en la Costa del Sol de España, en Torremolinos, Marbella, Carvaal o Estepona».

España ofrece sol hasta finales de octubre, aclara el periódico. A partir de noviembre, los amigos de la playa deben ir a Palma de Mallorca, al Sur de España o a las islas Canarias. En esta época los viajes no son caros y hasta pueden pagarse a plazos.

## Se descubren los cuerpos de dos jóvenes negras asesinadas en Chicago

### AMBAS HABIAN MUERTO DE TIROS EN LA NUCA

CHICAGO.—Un automóvil ha descubierto los cuerpos de dos jovencitas negras en una fosa al borde de un cementerio blanco de Chicago. Las dos víctimas, muy bien atadas, habían muerto de dos balazos en la nuca. Los ojos y la boca, cerrados con cinta adhesiva.

Según la Policía, Ronald Bertholine, de treinta y dos años, que vive no lejos del cementerio, encontró los dos cuerpos a las 6.30, aproximadamente, cuando se dirigía a su trabajo ayer por la mañana. El barrio en el cual se encuentra el cementerio está únicamente habitado por blancos. Está situado a unos 1.500 metros de un bosque, al borde del cual se encontraron en octubre de 1958 tres escolares de once, trece y catorce años estrangulados. El criminal del triple asesinato no ha sido descubierto.

Las dos jóvenes, de unos veinte años, no llevaban identificación. La Policía ha indicado que ambas habían llevado puestas pelucas, una rubia y otra morena. El forense confirmó que habían muerto ambas de dos tiros en la nuca.

Hacia las cuatro de la madrugada se oyó, no lejos del cementerio, un disparo, pero la Policía no ha indicado que existiese ninguna pista para encontrar rápidamente al asesino. (Afp-Efe.)

### Niños negros ocupan escuelas de blancos

BOSTON.—Unos niños negros organizaron ayer un «éxodo» de sus propias escuelas y ocuparon violentamente los asientos vacíos de una escuela en la que predominan los alumnos blancos.

Unos 400 niños se congregaron ante la oficina del movimiento en favor de los derechos civiles el día de apertura de las escuelas públicas para ocupar autocares y automóviles de turismo que los conducirían gratuitamente a las escuelas blancas.

Los niños, dirigidos por sus padres y dirigentes negros, se manifestaban para protestar contra supuesto desequilibrio racial y plétora en las escuelas negras de ciertos sectores de Boston.

Unos cuarenta niños fueron llevados en autobuses a una escuela blanca y penetraron en el vestíbulo, pasando luego al aula, donde se sentaron en los pupitres desocupados. (Efe.)

LEA USTED



APARECE LOS MARTES

## TECNICOS SOVIETICOS CONSTRUYEN EN LA HABANA UNA BASE PARA BARCOS PORTADORES DE COHETES

### LA LEY PARA «CHILENIZAR» LA INDUSTRIA DEL COBRE HA SIDO ENVIADA AL CONGRESO POR EL PRESIDENTE FREI

MEJICO.—Técnicos soviéticos están construyendo una base en la parte este del puerto de La Habana para barcos portadores de cohetes que han de camuflarse como barcos pesqueros, dice un grupo de cubanos exiliados anticomunistas.

El «Directorio de Estudiantes Revolucionarios» anuncia que ha sabido a través de sus fuentes en Cuba que tales barcos transportarán cohetes de alcance medio «que pondrán en peligro a toda América». Sólo a técnicos soviéticos y comunistas cubanos muy fieles se les permite el acceso a la base.

El Directorio es un grupo de exiliados cubanos enérgicamente anticomunistas, con ramificaciones en Méjico, Miami y otras ciudades. (Efe.)

### Primera ley importante al Congreso chileno

SANTIAGO DE CHILE.—El Presidente Eduardo Frei ha elevado al Congreso la primera ley importante después de diez meses de Gobierno. El Senado aprobó su proyecto para «chilenizar» la industria del cobre; la votación fue de 26 a favor y 14 en contra.

La ley ha de ser discutida y votada artículo por artículo antes de que entre en vigor, pero la votación era la que se consideraba más difícil. (Efe.)

### Día de oración por Cuba

BUENOS AIRES.—En la catedral metropolitana fue oficiada una misa con motivo del «Día de oración continental por Cuba», coincidente con la festividad de la Virgen de la Caridad del Cobre, patrona de ese país.

El sermón estuvo a cargo del padre Agustín Muñoz, de la orden de los dominicos, quien explicó que más de mil oficios similares se celebraron en el continente para impetrar el restablecimiento de la libertad en Cuba.

Agregó el predicador: «Este no es un acto político. Aquí hemos venido a hermanarnos con Cristo sufriente, que vive actualmente en cada uno de los humanos. Un materialismo que excluye a Cristo en una de sus formas más duras ha comenzado a gobernar a hombres que tienden a Dios.»

«En todo materialismo —comunista o no— comprobamos que se excluye toda ética análoga a la moral de la libertad cristiana. Para el comunismo el hombre es una simple rueda de engranaje.»

### Bosch regresará

SANTO DOMINGO.—Se espera que el ex Presidente dominicano Juan Bosch, destituido por un golpe de Estado en 1963, regrese en breve a su país desde Puerto Rico, en donde se halla exiliado, según se informa de fuente digna de crédito.

Mientras tanto, el Presidente Héctor García-Godoy, jefe del Gobierno provisional de la República Dominicana, desde el viernes pasado continúa sus conversaciones con los dirigentes militares y de la Policía. (Efe.)

### Elementos subversivos tratan de crear perturbaciones en Uruguay

MONTEVIDEO.—Las autoridades creen con seguridad que los hechos producidos en la localidad de Bella Unión, en donde durante una noche se incendiaron varias plantaciones de caña de azúcar, han sido producidos por elementos activistas de izquierda, que buscan provocar el caos y crear perturbaciones de índole económica y social.

Inicialmente circularon algunas versiones que atribuían a los propios cañeros aquellos incendios, pero ellos mismos formularon la denuncia a las autoridades y señalaron que tales versiones constituían un indigno infundio y una burda mixtificación tendiente a ocultar a los verdaderos responsables.

El presidente de la Asociación de Plantadores de Caña de Azúcar del Norte Uruguayo, don Juan de la Peña, declaró que no era de ahora que los cañeros debían luchar tenazmente contra «elementos subversivos que llevan a cabo una perturbación planificada».

Surca, el Sindicato más numeroso de obreros cañeros —unos mil afiliados—, no tiene conflictos con la patronal. Pero enfrentado al mismo existe otro Sindicato —Utaa—, que agrupa a unas 200 personas, algunas de las cuales han dejado ya de ser cañeros.

Constituido por gentes de diversos orígenes, uruguayos, brasileños, argentinos, etc., la mayoría de esas 200 personas no trabajan, a pesar de haber en la zona demanda de mano de obra.

Según algunos pobladores, sólo se ocupan de «recolectar fondos para comprar balas y preparar la subversión». (Efe.)

## LIV CONFERENCIA INTERPARLAMENTARIA EN OTTAWA

### DUROS ATAQUES DE LOS COMUNISTAS AL ENJUICIAR LA POLITICA INTERNACIONAL NORTEAMERICANA

#### La mayor parte de los delegados se mostraron neutrales respecto al conflicto hindú-pakistani

OTTAWA.—Los delegados comunistas han atacado la política internacional norteamericana durante el curso de la primera sesión general de la IV Conferencia Interparlamentaria, iniciada en Ottawa.

Y V. Peive, dirigente de la Delegación soviética, censuró a los Estados Unidos por los métodos seguidos en Vietnam.

Declaraciones similares fueron realizadas por los delegados representantes de Polonia, Checoslovaquia, Bulgaria, Rumania y Hungría.

La principal defensa de la política occidental en el Vietnam procedió de un miembro del Parlamento australiano, William J. Aston, quien acusó de la situación en aquel país del sudeste asiático a los comunistas. Dijo que su país no estaba interesado en otra cosa que no fuera un acuerdo genuino que protegiera la integridad del Vietnam del Sur.

La mayor parte de los delegados se mantuvieron neutrales en el conflicto hindú-pakistani, y realizaron un llamamiento para que se finalicen las hostilidades y se negocie un acuerdo. Asistieron a la Conferencia delegados de 60 Parlamentos nacionales. (Efe.)

### El problema del Vietnam

OTTAWA.—La LIV Conferencia de la Unión Interparlamentaria ha iniciado sus debates, después de una sesión inaugural.

Los países de tendencias comunistas, con la URSS a la cabeza, atacaron la política norteamericana en el Vietnam, preconizando una política de coexistencia pacífica.

Después de evocar brevemente el conflicto de Cachemira, el representante soviético se limitó a desear que la Unión Interparlamentaria «ayude para encontrar una solución».

El delegado de Rumania, pregónó además las universalidades de la ONU, que debería —dijo— contar a China comunista entre sus miembros.

El representante de los Estados Unidos afirmó el deseo de su país para negociar, sin condiciones, la paz en el Vietnam, y habló ampliamente acerca de la necesidad de impedir la proliferación de las armas nucleares.

## PREPARATIVOS PARA LA CONFERENCIA «CUMBRE» ARABE

### BAJO LA PRESIDENCIA DEL SECRETARIO DE LA LIGA SE REUNIERON LOS MINISTROS DE ASUNTOS EXTERIORES

#### Túnez, único país árabe que todavía no ha enviado ningún representante

CASABLANCA (Del enviado especial de Efe, José Luis Roldán). La sesión de apertura de la Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores de los países miembros de la Liga Árabe se celebró ayer tarde en la Prefectura de Casablanca bajo la presidencia del secretario general de la Liga Árabe.

Todos los ministros de Asuntos Exteriores se hallaban presentes, a excepción del de Túnez.

Tras el discurso de Abdelkhalek Hassuna, el presidente de ejercicio, Mahmud Riad (RAU), pronunció unas palabras, haciendo uso de la palabra, finalmente, el jefe de la diplomacia marroquí, señor Behnima Taibi. Los ministros árabes decidieron enviar sendos telegramas a Shastri, primer ministro indio, y al Presidente Jhan, de Pakistán, instándoles a observar una tregua y cesar los combates.

La reunión se proseguirá a puerta cerrada, elaborándose el orden del día de la Conferencia.

Se sabe de antemano que uno de los principales temas inscritos en las discusiones será el de Pa-

## UN NORTEAMERICANO, DETENIDO POR LA POLICIA FRONTERIZA SOVIETICA

### Intentó franquear la línea soviético-noruega sin pasar por los puestos aduaneros

KIRKENES (Noruega).—Un ciudadano norteamericano llamado Newcom Mott ha sido detenido por la Policía fronteriza soviética, según anuncia la Policía de Kirkenes, localidad próxima a la frontera soviética, en el extremo norte de Noruega.

Newcom Mott, que cuenta veintisiete años de edad, es natural de Massachusetts y había llegado a Kirkenes la pasada semana, manifestando un gran interés por la frontera soviético-noruega, la cual intentó franquear sin pasar por los puestos aduaneros.

El comisario fronterizo soviético declaró que el joven norteamericano fue detenido en territorio soviético. (Afp-Efe.)

### Detenido un agente soviético

BERLIN.—Al cabo de varias horas de pesquisas la Policía del Berlín occidental ha detenido al abogado italiano Nicola Marcucci, de treinta y nueve años de edad, cuando trataba de pasar el control de pasaportes en el aeropuerto berlinés de Tempelhof. Se le acusa de ser un agente importante de los servicios secretos de la zona soviética de Alemania.

La detención de Nicola Marcucci, natural de Roma y que había desempeñado en Italia el cargo de juez, se efectuó en cumplimiento de una orden de detención firmada por las autoridades judiciales hace dos años.

### Lanzamiento de un «Cosmos»

MOSCU.—La Unión Soviética ha lanzado un satélite artificial «Cosmos 85», según anuncia la agencia Tass. (Afp-Efe.)

lestina. También se hablará de una eventual revisión de la Carta de la Liga, preconizada por varios Estados miembros. El ministro de Asuntos Exteriores de Argelia, Abdelaziz Bouteflika, a su salida ayer mañana de Argel y hacia Casablanca, vía París, dio la señal de partida iniciando el debate: «Es necesario que se revise la Carta», dijo en sustancia. Muchos de los delegados que escucharon la declaración por la radio marroquí o leyeron las informaciones de las agencias habrán sonreído satisfechos.

### Argelia pide la inscripción del conflicto indo-pakistani en el orden del día

CASABLANCA.—Argelia ha pedido oficialmente a la Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores árabes la inscripción del conflicto indo-pakistani en el orden del día de la cumbre árabe del 13 de septiembre, se indica en los medios allegados a la Liga Árabe. (Afp-Efe.)

# CONFERENCIA DE PRENSA DEL GENERAL DE GAULLE

(Continuación de la página 1)

PARIS. — Preguntado sobre sus intenciones con respecto a su candidatura para la Presidencia de la República, el general De Gaulle ha respondido: «Os prometo que lo sabréis antes de dos meses».

El general De Gaulle ha declarado que el conflicto indio-pakistaní es «deplorable». Espera que las medidas tomadas por la ONU y U Thant conseguirán un alto el fuego, lo que supone una solución provisional. Hablará más tarde de la solución definitiva de este problema.

Francia ha elegido vivir en estado de competencia, ha declarado el general De Gaulle al exponer la situación económica y social y sus perspectivas. «Para sacar provecho —ha añadido— es necesario reforzar el sistema productivo del país. Por esta causa se da prioridad a los gastos de instalaciones, en particular en el terreno de la investigación científica, comunicaciones, enseñanza técnica y formación profesional».

Como objetivo, la inversión es un imperativo absoluto para las empresas privadas.

«El ahorro resucitado por la estabilidad de precios y de la moneda constituye la gran reserva y la potencia económica».

«La crisis del Mercado Común de junio pasado pone al descubierto dos cosas —ha dicho el general De Gaulle—: que los socios de Francia se autodefenden de hacer entrar la agricultura en el Mercado Común y que ciertos errores o equívocos se incluyen en el tratado. Antes o después la crisis era inevitable».

## Una Comunidad equitativa

Haciendo una crítica de la CECA, Euratom y Mercado Común, el general De Gaulle ha declarado que este «embrion de tecnocracia está destinado a socavar la democracia francesa en los problemas de los que depende nuestra existencia».

Francia quiere una Comunidad (europea) equitativa; es decir, los productos agrícolas deben introducirse al mismo tiempo que los productos industriales, y solamente los Poderes responsables, es decir, los Gobiernos, deben decidir sobre los asuntos importantes.

«Es concebible y deseable que la gran empresa económica sea una realidad —ha declarado el general De Gaulle a propósito del Mercado Común—, pero antes de que esto suceda, pasará un tiempo que nadie puede prever. Sin embargo, Francia está dispuesta a participar en todos los intercambios que propongan los Gobiernos».

A propósito de la OTAN, el general De Gaulle ha dicho: «Seguiremos siendo aliados de nuestros aliados durante todo el tiempo que juzguemos necesaria la solidaridad de los pueblos occidentales para la defensa de Europa, pero cuando acaben nuestros compromisos, lo más tarde en 1969, acabará la subordinación, calificación de integración por la OTAN, que pone nuestro destino en manos extranjeras».

Sobre el sistema monetario internacional, el general De Gaulle ha declarado: «Nosotros no reconocemos a la moneda de cualquier Estado ningún valor privilegiado y automático con respecto al oro que sigue siendo y deberá ser en la competencia el único patrón real».

La independencia permite a Francia ser la campeona de la cooperación sin la cual se extendería el confusiónismo».

## Relaciones

Hablando de las relaciones Este-Oeste, ha declarado: «No dudamos de que se acerca el día en

que Europa podrá establecer un acuerdo constructivo, entonces podrán resolverse los problemas y, en concreto, el de Alemania, de la única manera efectiva, es decir, por un acuerdo general».

«Francia, ha dicho el general, concede una gran importancia al nuevo giro de sus relaciones con Rusia, se felicita de los resultados de la visita del jefe del Gobierno rumano, Ion Gheorghe Maurer, y se prepara «con gran satisfacción» a recibir al jefe del Gobierno polaco, Jozef Cyrankiewicz, pues «los pueblos polaco y francés han sido amigos y aliados en todas las épocas de la historia».

«Todas las especulaciones concernientes a una mediación francesa en este asunto (Vietnam) son únicamente ilusorias. Francia no tiene otra cosa que hacer que prepararse para más adelante».

En el sureste asiático el fin de los combates en curso y los desarrollos satisfactorios no podrán ser obtenidos más que por relaciones estables, negociaciones nuevas y «modus vivendi» a realizar entre las potencias que han comprometido su responsabilidad, es decir, China, Francia, Estados Unidos, Rusia y Gran Bretaña».

Creemos —prosigue el general De Gaulle— que la condición elemental de un acercamiento o de un compromiso en el sureste asiático es el fin efectivo de toda intervención y la neutralización completa y controlada de la zona donde se lucha.

Se da el caso de que los cinco Estados (Gran Bretaña, Estados Unidos, Francia, China y la URSS) de los que depende el sureste asiático son también los que disponen de armas atómicas y los que fundaron hace veinte años la ONU. Si quisieran podrían hacer que esta organización fuese el marco donde se afirmase la conciencia colectiva humana y se valorase el mundo entero.

Pero está demasiado claro que actualmente ningún proyecto de este género tendrá la suerte de ver el día. Si se pudiese llegar a un acuerdo entre los principales dirigentes del mundo, Francia estaría dispuesta a tomar parte en él.

## El régimen francés

El régimen actual es el de la mayoría nacional que se desprenden de la nación entera. La voluntad nacional se afirma globalmente cuando se trata del destino del país.

Se ha hablado de régimen personal, pero el Jefe del Estado no puede apartarse de sus deberes, además, quienes pensaron que el general De Gaulle iba a contentarse con andar por las ramas al ex-

poner su política se equivocaban. El Presidente de la República nunca tomó una medida importante sin deliberar antes con los que conocían el asunto.

Nunca desde hace siete años fueron descuidados los contactos del Presidente de la República con el país. Treinta charlas radiadas, 12 conferencias de Prensa, 36 discursos, una serie de viajes a 94 departamentos de Francia y Ultramar son buena prueba de ello. Además, ha recibido a todos los miembros del Parlamento y ha visitado 2.500 municipios. El Presidente de la República es la piedra angular de nuestras instituciones.

Antes de tres meses el pueblo francés dirá con sus votos si quiere volver a las prácticas del pasado o si desea que el nuevo régimen siga sosteniendo mañana como hoy la dirección de la vida nacional. Porque ese será el significado y el resultado de la elección presidencial, como todos saben, ha terminado el general De Gaulle.

## Modificación del tratado de Roma

BRUSELAS.—La crisis del Mercado Común continúa, con el agravante de que el general De Gaulle ha dicho adiós a una Europa integrada.

Esta es la primera impresión que se tiene en Bruselas después de la conferencia de Prensa del Jefe de Estado francés. Es la primera vez —se subraya— que el general De Gaulle ha puesto en entredicho explícita y públicamente el Tratado de Roma, pidiendo la revisión de textos que son el fundamento de la Comunidad Económica Europea.

Las declaraciones del Presidente de la República francesa han confirmado en Bruselas los peores temores que se tenían desde que estalló la crisis del 30 de junio pasado sobre la reglamentación financiera de la política agrícola común de los «seis».

El Jefe de Estado francés —se estima en Bruselas— ha manifestado claramente su intención de llegar a unas negociaciones con los otros Gobiernos de los Estados miembros para modificar las disposiciones del Tratado de Roma que no le agradan.

Las dos condiciones propuestas por el general De Gaulle a estas negociaciones:

1. Aplicación total de la política agrícola común prevista en el marco de la Comunidad; y,
2. Aceptación de una revisión del Tratado de Roma.

Ambas parecen, a primera vista, difícilmente conciliables y aceptables para los demás socios. (AFP)

## 'Puntualización de Johnson'

WASHINGTON.—El Presidente Johnson ha afirmado hoy en una declaración que el Presidente De Gaulle tiene razón al solicitar una revisión de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

«Hemos de mantener su potencia y fortaleza; hemos de ponerla en hora nuevamente para que sea capaz de servir a todas nuestras comunes aspiraciones» —dijo el Presidente en su conferencia con Harlan Cleveland, que saldrá mañana en dirección a París para hacerse cargo de su misión de embajador de los Estados Unidos cerca de la OTAN.

La Casa Blanca dijo que la declaración de Johnson no es una respuesta a los comentarios realizados sobre la OTAN por el Presidente De Gaulle, pero sí una puntualización indirecta de que el Presidente Johnson sustenta puntos de vista idénticos, en algunos casos, a los del general De Gaulle. (Efe.)

## EL PRESIDENTE FRANCES NO ACLARO SI PIENSA PRESENTARSE A LA REELECCION

HIZO UN BALANCE EXHAUSTIVO DE LA LABOR REALIZADA Y PRECISO SU POSICION FRENTE A LOS MAS IMPORTANTES TEMAS DE POLITICA INTERNACIONAL

PARIS. (Crónica de nuestro corresponsal).—La tradicional conferencia de Prensa del general De Gaulle empezó ayer a la hora prevista, o sea a las tres de la tarde, en el lugar anunciado, es decir, en el Palacio del Elíseo, con el protocolo tradicional; entendiéndose, una vigilancia policial más que extraordinaria y en la forma de costumbre. No debe olvidarse que son ya doce el número de conferencias que el Presidente de la República Francesa ha dado a la Prensa desde que accedió al Poder en enero de 1959. Para su calificación en la pequeña historia, estas charlas del eminente hombre de Estado son conferencias a la Prensa, pero ante la realidad son monólogos frente a sus propios servidores y amigos, frente a los diplomáticos y frente a los políticos. Periodistas propiamente dichos sumaban unos trescientos; fotógrafos y cameramans ascendían a medio centenar. El resto eran embajadores, agregados de Prensa, jefes de gabinete, ministros, altos funcionarios políticos y secretarios, es decir, una amalgama de personalidades que hacían el número de mil en una sala apenas confortable para seiscientos.

Pero ni el calor ni la superabundancia de personal, ni el exceso de fotógrafos y objetivos restaba singularidad a la extraordinaria silueta de este soldado hecho Presidente de la República, que actúa como político, se le conoce como militar, piensa como estadista y habla como tribuno. Ayer, el general De Gaulle, el Presidente De Gaulle, o el estadista De Gaulle, como se quiera, caló por centésima vez lo que tantas veces nos ha dicho: nunca Francia estuvo tan bien gobernada; nunca régimen fue tan perfecto; nunca el porvenir tan risueño; nunca la situación tan consolidada; nunca la economía tan floreciente, nunca el Ejército tan bien armado; nunca fue su política tan fraternal; nunca tuvo el país tantos amigos; nunca disfrutó el Estado de tanto prestigio; nunca salieron las cosas tan bien como en los últimos siete años.

Lo que se puede opinar de esta última conferencia de Prensa de su septenio gubernativo es, a grandes rasgos, lo siguiente: De Gaulle no ha querido decir si presentará nuevamente su candidatura para solicitar la reelección a la Presidencia de la República. De Gaulle ha ofrecido a cuantos le escuchaban un balance exhaustivo de sus actividades como Jefe de Estado. Especificó los Consejos de ministros que ha presidido; las reuniones de Gabinete; las conversaciones con sus ministros; las veces que ha recibido al señor Pompidou; los diálogos que ha sostenido con otros Jefes de Estado; las audiencias que dio e incluso enumeró cuantas manos ha estrechado.

## BALANCE MINUCIOSO

De Gaulle fue tan minucioso en su balance de actividades que, observando panorámicamente el resumen de cuanto dijo, dio la impresión de que en siete años trabajó el tiempo que se necesita para cubrir catorce.

¿Qué ha dicho y en qué vale esta última declaración del Presidente de la República francesa? Sencillamente en tres conclusiones. A través de noventa minutos de brillante oratoria, de claras ideas, de orden temático perfectamente alineado, el Presidente De Gaulle lapidó la eficacia del Mercado Común, declaró que Francia se siente liberada de sus obligaciones en el Pacto Atlántico, atacó el actual equilibrio monetario bajo predominancia dólar. Abrió las puertas una vez más con los países del Este, recaló que China está destinada a ocupar un puesto brillantísimo, repitió que no comparte la responsabilidad de muchos de los acuerdos tomados en la ONU y propuso nuevamente la neutralización de los países que en Extremo Oriente son escenario de guerra. Habló también de su derecho de entrar en competencia con las grandes potencias mundiales, de la industria y del comercio, y aludió nuevamente su intención de situar Francia en posiciones influyentes frente al Mercado y de naciones hispano-americanas que, siguiendo la costumbre gala, él calificó de latinoamericanas, no por ignorancia, puesto que De Gaulle matiza perfectamente bien lo que hay de verdad y de impropio en ese nombre.

En resumen, lo que ayer dijo el Presidente es una especie de testamento y, como corresponde a su manera de actuar y a su sutil táctica de gobernante, dejó en suspenso la eterna pregunta: ¿Se presentará o no a las nuevas elecciones? Nadie puede, a ciencia cierta, responder, pero no olvidemos que el hombre que presenta los diplomas de lo que es, de lo que sabe y de lo que ha hecho, es el hombre que quiere ser aceptado sin poner a prueba otra vez sus méritos y valores. Da la impresión como si el Presidente De Gaulle quisiera renunciar a la lucha electoral para encontrarse elegido por derecho a por aclamación. Es la suma de toda una carrera que en su epílogo (porque la vida tiene sus límites) busca eliminar toda ocasión de ser discutido.

Manuel DE AGUSTIN

LAMENTABLE - E INTERESADA -  
INCREDULIDAD DE UNOS  
HEREDEROS

SAN FRANCISCO.—Un juez ha fallado ayer que el cielo, infierno o purgatorio existen efectivamente.

Su veredicto se produjo ante un recurso que le fue presentado por los herederos de David F. Supple, quienes alegaban que se vio inducido a dejar su fortuna, ascendente a 200.000 dólares (12.000.000 de pesetas) a la Iglesia Católica para que destinara esta suma a fines benéficos ante el temor del purgatorio y fuego eterno.

El juez Joseph S. Huberty dijo que la existencia del cielo, infierno o purgatorio no puede ser puesta en duda. (Efe.)

LA CIENCIA LO CONFIRMA:

# EL HOMBRE PRIMITIVO ERA ANTROPOFAGO

## ABUNDANTES RESTOS HUMANOS DE HACE VARIOS MILENIOS, MUESTRAS DE MACABROS FESTINES

### SABIOS DE LA ERA ATOMICA «CONDENAN», EN WASHINGTON, LA ANTROPOFAGIA NEANDERTHAL

Un tema apasiona a expertos en Prehistoria de todo el mundo: la extensión del canibalismo entre los hombres primitivos. El Congreso de Paleopatología celebrado en la capital federal de los Estados Unidos ha profundizado en el tema. El canibalismo fue descubierto por los arqueólogos hace muchos años en los restos que de los primeros habitantes humanoides del planeta Tierra nos quedan, pero el caso no había sido objeto de especial atención hasta ahora, tal vez por falta de sinceridad. A nadie agrada la idea de descender directamente de abuelos antropófagos, aunque el parentesco, en este caso, venga de lejos...

#### MANOS DEL HOMBRE PALEOLITICO ESPAÑOL

En diversas cuevas del Paleolítico aparecen las paredes rocosas decoradas con improntas de manos humanas. Unas doscientas huellas de este tipo se encuentran entre las Cuevas de Gargas, en el Pirineo francés, y del Castillo, en Puente Viesgo (Santander). Estas manos tienen sus contornos mal dibujados, mientras que los bisontes y dardos pintados junto a ellas tienen sus trazos perfectamente delimitados. Los perfiles de estas manos dan la impresión de haber sido embadurnados con pinturas de la época por el sencillo procedimiento de colocar la mano izquierda sobre la pared, y marcar la silueta a su alrededor. No obstante, esto se contradice por el hecho de que algunas de las pinturas están en posición que harían imposible la teoría. La mayoría de los investigadores coinciden en que los miembros fueron cortados, pegados o clavados, por mejor decir, sobre la pared pétrea, y pintados a su alrededor. Aquellos trofeos de caza acabaron por deshacerse por putrefacción, y quedaron sus huellas. El autor advirtió posteriormente que quedaba una interesante mancha sobre los muros, y decidió, por afán casi moderno de notoriedad, conservar las manchas e incluso embellecerlas, perfilándolas con los pinceles al uso.

¿Por qué mató el pintor de las cuevas santanderinas a los dueños de aquellas manos? Posiblemente, dicen los investigadores, para comerse. El hombre del paleolítico ha dejado huellas palpables de canibalismo. Unas veces las víctimas parecen ser seres inferiores en inteligencia y desarrollo, vecinos de tribus débiles.

En Middlesex, Inglaterra, cerca de Staines, fue hallado un cráneo humano que pertenece a un ser humano asesinado en un acto de canibalismo hace cinco mil años. El doctor F. E. Camps, del Centro Patológico, emitió, tras examinar estas muestras humanas, un veredicto muy parecido al de los arqueólogos. El cráneo presenta muestras claras de canibalismo. Posiblemente se trata del cráneo

de uno de los primeros habitantes que, procedentes del Continente, llegaron a Europa.

Si nos remontamos al casi simiesco hombre del Neanderthal, los restos de antropofagia aumentan enormemente.

#### EL NEANDERTHAL ANTROPOFAGO

Huesos destrozados a golpes, restos humanos roídos y mezclados entre las cenizas de un gran hogar con huesos de animales fueron descubiertos en la famosa caverna de Kaprina. Se trata de una veintena de esqueletos de hombres y un buen lote de restos medio quemados de mujeres y niños.

El doctor Steiner, alemán, aseguró en su día que se trataba de los vestigios de un gran festín de caza.

La lucha por la existencia en aquella época dura de la protohumanidad obliga al hombre a practicar el canibalismo en ciertas zonas.

Un cráneo neanderthalide descubierto en Italia (cráneo de Ciro), muestra también rastros evidentes de canibalismo. La raza Neanderthal, según frase del descubridor del famoso cráneo del valle del Neander (Duessel), el doctor Karl Fuhlrot, fue una especie humanoides: "bárbara y sal-

vaje", que vivió durante la inhóspita época glacial de la Tierra.

#### EL HOMBRE DE PEKIN

En Chsu-Koi-Tien, al norte de Pekín, se descubren restos humanos procedentes de seres cuyos cerebros no alcanzan los 1.000 centímetros cúbicos. Se produce un revuelo ante el hecho de que estos restos aparecen junto a una hoguera encendida hace muchos miles de años. Estos hombres, capaces de encender fuego, son, sin embargo, de capacidad cerebral muy inferior a la del humanoide del valle del Neander. Ningún simio actual, por otra parte, pasa de una capacidad de cerebro de 600 centímetros cúbicos. Ambas pruebas parecen demostrar que el Hombre de Pekín lo fue realmente. El sacerdote y arqueólogo H. Breuil hizo un estudio de los restos hallados cerca de la capital china y afirmó que se trataba de un hombre con capacidad intelectual probada. Niega este sabio la posibilidad de que los restos de Pekín pertenezcan a animales antropomorfos víctimas de hombres superiores. Según este sacerdote, los huesos hallados en Pekín habían sido enterrados allí por otros miembros de la tribu después de una muerte natural por epidemia. Este sacerdote católico opina que este ser de capa-



Un experto del «Ancient Monuments Inspectorate» de la Gran Bretaña examina un cráneo humano descubierto cerca de Staine (Middlesex), que según el doctor F. E. Camps perteneció a un hombre asesinado hace cinco mil años en un acto de canibalismo. (Foto Cifra.)

cidad craneana inferior a la de los primitivos encontrados hasta ahora tenía ya ciertos sentimientos de tipo religioso y social.

Frente a esta teoría, se levanta una opinión más generalizada. Muchos arqueólogos continúan pensando que los cráneos encontrados en Chsu-Koi-Tien son los despojos de un festín en el que participaron como comensales hombres de una inteligencia bastante desarrollada, y cuyo plato fuerte estuvo constituido por prehomínidos de características muy por debajo de las del propio Neanderthal. ¿Es una muestra más del canibalismo en los albores de la historia mundial? ¿Se

trata de un rudimentario panteísmo familiar lo encontrado en Pekín como afirma el padre Breuil? En esta ocasión, la pelota sigue en el tejado. Lo que sí está bien probado es que el canibalismo fue práctica natural en los inicios del mundo. La costumbre, que aisladamente ha prevalecido hasta ahora entre algunos salvajes de la selva virgen americana, en algún lugar perdido del África y en ciertas islas de la Polinesia, puede extrañar a los hombres de hoy, como bien demuestran los biólogos y arqueólogos reunidos en el Congreso Internacional de Paleopatología de Washington.

J. ROMERO

## ESTUDIOS PARA EL NUEVO CANAL INTEROCEANICO A NIVEL

### UNA COMISION NORTEAMERICANA VISITA PANAMA

PANAMA. (Servicio especial.)—Cuatro miembros de la Comisión para el Estudio de un Canal Interoceánico que unirá el Atlántico con el Pacífico sin esclusas, esto es, a nivel, han realizado una inspección en el terreno con el asesoramiento de varios técnicos.

El grupo estaba integrado por Robert G. Story, presidente de la South Western Legal Foundation, de Dallas, Texas, vicepresidente de la Comisión y uno de los abogados más notables de los Estados Unidos; el doctor Milton S. Eisenhower, presidente de la Universidad John

Hopkins y hermano del ex Presidente Eisenhower; Kenneth E. Fields, ex director general de la Comisión de Energía Atómica y actual consejero de la Industria Privada, y Raymond Hill, distinguido ingeniero y presidente de una firma de consultores de ingeniería. Todos ellos llegaron desde Estados Unidos a bordo de un transporte oficial de la Fuerza Aérea de ese país.

Durante su visita la Comisión de Estudios para un Canal Interoceánico a Nivel se entrevistó con funcionarios del Gobierno de la República

de Panamá y en especial del ministerio de Relaciones Exteriores, quienes les prestaron toda clase de facilidades.

Los visitantes también recorrieron la zona del canal y se informaron sobre los varios aspectos de su construcción, así como del propuesto canal a nivel del mar.

Uno de los puntos de mayor interés en la visita realizada fue la gira que realizaron a las instalaciones del actual canal con el fin de conocer hasta el mínimo detalle su funcionamiento y operación general.

Con el respectivo permiso del Gobierno de la nación, los miembros de la Misión efectuaron también vuelos de inspección sobre una de las posibles rutas panameñas para un canal a nivel.

Los visitantes estuvieron en Panamá por un breve período de cuatro días. Sin embargo, a pesar de la limitación del tiempo, mantuvieron un programa de actividades de gran intensidad, que no sólo cu-

bró el reconocimiento aéreo de las zonas mencionadas, sino que se extendió también a la realización de entrevistas importantes con funcionarios de alta jerarquía, tanto en el territorio panameño como en el de la zona del Canal.

Se estima, sin embargo, que serán necesarias otras visitas similares o más prolongadas para que los miembros de esa Comisión de estudio puedan formarse un criterio más amplio y concreto de lo que desean establecer.

El proyecto de realizar una vía interoceánica a nivel mar data de hace varios años y a medida que ha ido transcurriendo el tiempo con mayor cantidad de datos. El actual sistema de esclusas es considerado caro, rroso y eleva considerablemente los fletes. Por otra parte, desde el punto de vista estratégico militar se opina que un paso a nivel ofrecería mayores seguridades.

LEA USTED



EL SEMANARIO MAS BARATO  
APARECE TODOS LOS MARTES

# EL PODERIO NAVAL, FACTOR DE LA VICTORIA

## LOS NAVIOS AMERICANOS BOMBARDEAN OBJETIVOS TERRESTRES EN VIETNAM

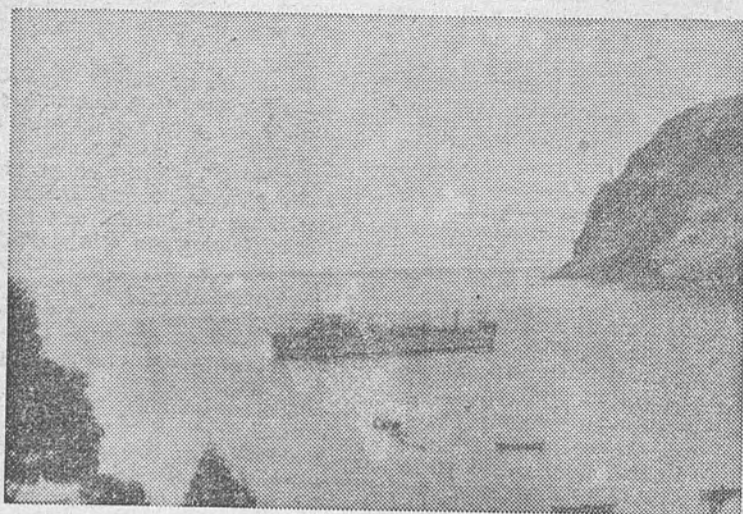
La ausencia de Marina enemiga permite a la VII Flota dirigir todo su esfuerzo contra la costa

Por el capitán MARTIN-CIFUENTES

La contienda del Vietnam es pródiga en enseñanzas; las frecuentes fluctuaciones de la lucha en aquellas tierras, unidas a la constante intervención de nuevos procedimientos y medios de combate, hacen que nunca pueda considerarse el tema agotado. Aunque a la hora de pretender analizar cualquier faceta de esta pugna, o de extraer conclusiones derivadas de cierto empleo peculiar de las armas, no puedan ignorarse las especiales circunstancias de aquella guerra y las consiguientes mediatizaciones o limitaciones que originan —olvido que podría llevarnos a conclusiones erróneas de no tener a la vista tales pormenores—, no por eso hay razón bastante para no intentar un análisis de algunos aspectos derivados del empleo de aquellos medios.

En este orden de ideas, a muchos puede parecerles anómalo leer frecuentemente en la Prensa las noticias de que los buques norteamericanos —pertenecientes a la VII Flota— intervengan directamente, con el fuego de sus cañones, en bombardeos dirigidos contra objetivos terrestres. Es ya frecuente contemplar, sin embargo, en el transcurso de esta larga contienda, cómo las fuerzas navales estadounidenses actúan según esta modalidad.

Las noticias, tal y como han sido publicadas, aunque entrañan sin duda una nueva forma de proceder de la escuadra americana y, por ende, cierta novedad, en el



fondo carecen de tal atributo. No olvidemos que los aviones de la VII Flota llevan varios meses avanzando ininterrumpidamente en su «escalada» hacia objetivos cada vez más próximos al corazón industrial de Hanoi. Y la aviación naval —un barco que vuela en vez de navegar, en frase de algunos—, con sus intensos bombardeos, está llevando a cabo una tarea que, en el fondo, es idéntica a la que ahora, más modestamente desde luego, desempeñan aquellos navíos: hacer sentir sobre la tierra el poderío que en el mar se posea.

Quizá sea esta la faceta que más generosa en posibilidades de análisis se nos ofrece en este instante. Desde la formulación, por Mahan, de la importante teoría geopolítica concerniente al papel primordial del poderío naval en el desarrollo de los acontecimientos bélicos —teoría que ha demostrado su vigencia en todo momento y que, en definitiva, señala como objetivo de una fuerza naval el de aniquilar a la Marina enemiga— han surgido en los Estados Unidos algunas corrientes de opinión —entre marinos y políticos— que dejando en cierto modo de lado el parecer de Mahan, ya superado en su opinión, adjudican a la Armada una misión que debe cumplir en la tierra más que en la mar. Antes que a otra cosa ven consagradas sus fuerzas navales, quienes así piensan, a la tarea de imponer su brío en el desarrollo de acontecimientos en tierra; de aquí, acaso, la concepción estratégica que justifica la existencia de las VI y VII Flotas; por tal razón surcan los mares potentes submarinos capaces de hacer sentir su poder en lugares muy alejados de las costas, amparados en los proyectiles que comportan; consecuencia de aquella concepción, tal vez, la potencia desplegada por la aviación aeronaval norteamericana en Vietnam y, ahora, la actuación que antes señalábamos de sus navíos.

No es este el lugar adecuado para confrontar la contradicción que existe entre aquellas teorías de Mahan y las corrientes de opi-

nión antes apuntadas, pero, fieles a cuanto insinuamos acerca de que no pueden desconocerse las especiales características del conflicto vietnamita cuando se ha de examinar cualquier aspecto de la lucha, no podemos por menos de llamar la atención del lector sobre

## GUERRAS Y CHINOS

En los primeros siglos de la era cristiana un estratega chino llamado Sun-Tsu formuló algo así como los principios de la guerra psicológica con tal acuidad que Mao-Tse-Tung ha impuesto hoy su estudio en las escuelas militares de la gran dictadura amarilla.

Aplicando las normas derivadas de la teoría de Sun-Tsu, el ministro de la Defensa de la República Popular China, mariscal Lin-Piao, acaba de intoxicar informativamente a la opinión de todos los países difundiendo la tesis de que el bloqueo superdesarrollado (OTAN más pacto de Varsovia) se encuentra cercado por el tercer mundo (Asia, África y América Latina), cuyas masas se preparan para el asalto de las tierras de promisión de Europa y Norteamérica.

Tal vez los chinos, cargados con cuatro mil años de historia y provistos de inmensas dotes de paciencia, están programando para dentro de otros cuatro mil años. Porque la vigencia actual del supuesto de Lin es prácticamente nula. El tercer mundo, pese a la aceleración del acontecer sigue, según todos los síntomas, el mismo lamentable camino que el segundo y el primero. Su falta de originalidad y de genio pueden verse en el penoso espectáculo que se da en nuestros días con esas guerras absurdas (del más puro estilo preatómico) entre árabes y judíos, entre indonesios y malayos, entre indios y paquistaníes...

E. B. R.

un punto muy importante: no ya la ausencia, en aquellas aguas de una fuerza naval adversaria que pudiera oponerse con alguna potencia a la VII Flota, sino, en realidad, la falta absoluta de enemigo en la mar de que los americanos vienen disfrutando; fue notoria, desde luego, la decidida intervención de elementos navales ligeros comunistas contra buques norteamericanos —agresión al «Maddox», por ejemplo—, pero no es menos cierto que tal contrin-

cante ha sido, de hecho, barrido de la superficie del mar.

Al verse la VII Flota aliviada de lo que sigue siendo misión genérica y primordial de una Escuadra —combatir a un enemigo a flote— ha podido dedicarse, con absoluta impunidad, a su labor actual: llevar el peso de su esfuerzo a los acontecimientos en tierra. Este hecho, evidentemente, no permite afirmar que la Marina haya modificado sustancialmente su forma de intervenir en un conflicto.

## LA MODERNA LOGISTICA NAVAL ES EMINENTEMENTE DINAMICA

Por Roger DE LAURIA

Toda la eficacia operativa de una fuerza naval de combate descansa, como es sabido, en el armonioso equilibrio del llamado binomio «Buque-Base», dentro del cual el primer término, el buque, representa el factor o agente activo, mientras que la base supone el agente energético pasivo.

Hasta la segunda guerra mundial las bases navales fijas, situadas en lugares estratégicos de las costas propias, eran los únicos elementos capaces de prestar a los buques de combate el apoyo logístico necesario, a la vez que les servían de refugio ante un enemigo superior. Los buques, una vez consumida la parte operativa de su autonomía en combustibles, víveres, municiones, agua, repuestos, etc., se veían obligados a regresar a su base para repostarse, abandonando con ello su zona de operaciones.

Este sistema de «apoyo logístico» eminentemente estático resultaba antieconómico, rígido y sobre todo altamente vulnerable ante la posibilidad de una agresión enemiga a la base, bien por ataque aéreo o por ataque misilístico atómico hoy día.

El explosivo nuclear ha traído, entre otras muchas consecuencias estratégicas de gran alcance, la pérdida del valor táctico o defensivo de las bases navales fijas. El problema que se planteó en este aspecto fue enorme, pues si las tradicionales bases navales permanentes ya no podrán en caso de guerra servir para acoger en su seno a los barcos de guerra y prestarles el apoyo logístico necesario, ¿dónde efectuar ese imprescindible apoyo? La respuesta a este interrogante no pudo ser más que una: en la mar.

Tanto en caso de guerra convencional como en el de guerra nuclear, la mar será el lugar más seguro para los buques, ya que en ella los barcos, gracias a su movilidad y capacidad de maniobra, pueden desarrollar todo su poder ofensivo y defensivo, que encerrados en una base pierden casi por completo. Y para que los buques de combate puedan permanecer en la mar se hace necesario que la base se desplace hacia ellos haciéndose móvil en forma de buques logísticos

de apoyo, los cuales mediante operaciones de aprovisionamiento en la mar, transfieren a los buques operativos los medios logísticos (petróleo, municiones, víveres, etc.) que éstos necesiten periódicamente.

Esta transferencia se efectúa mediante delicadas y espectaculares maniobras de aproximación y navegación en paralelo de los buques aprovisionador y receptor navegando a distancias muy cortas, de 50 a 100 metros, y a velocidades de 15, 20 y hasta 25 nudos, maniobras que hoy día son totalmente rutinarias y se efectúan tanto de día como de noche e incluso con mal tiempo.

Todas las Marinas del mundo cuentan con buques logísticos especiales para desempeñar esta importante misión naval de llevar a cabo aprovisionamientos en la mar. Algunas de las Marinas más modernas, como la alemana federal, han dado prioridad en sus programas navales a la construcción de esta clase de buques auxiliares, verdaderos agentes de la moderna logística dinámica. La Marina americana ha llegado incluso a pensar en la transformación de sus antiguos acorazados y de algunos portaaviones en buques de apoyo logístico. Francia e Inglaterra, por su parte, están construyendo nuevos tipos de buques de esta clase con sistemas revolucionarios de transferencia en la mar en los que se emplean incluso helicópteros.

Nuestra Marina sólo cuenta por el momento con un único buque de apoyo logístico para aprovisionamiento en la mar: el petrolero de escuadra «Teide», capacitado para el suministro de petróleo y de pequeñas partidas de provisiones y pertrechos.

Es evidente que un solo buque de apoyo logístico no es suficiente para el servicio de nuestra Flota, por lo que en el programa naval se ha previsto, como es lógico, la construcción de nuevas unidades de este tipo de concepción moderna y eficaz que puedan realizar en nuestra Marina la hoy imprescindible misión del apoyo logístico dinámico.

## CONSULTORIO MILITAR

Promoción a oficiales de los especialistas de la Armada.—El acceso a la Escuela Naval Militar del personal de especialistas de la Armada, para ingresar en los Cuerpos Patentados de la Marina, podrá efectuarse de las dos maneras siguientes:

—Acudiendo a las convocatorias que se celebren para ingreso en la Escuela Naval, en concurrencia con los opositores procedentes de la vida civil.

—Mediante la realización de unos cursos peculiares en aquella Escuela, reservados precisamente a los suboficiales especialistas. Estos asisten a ellos por antigüedad sin defecto y después de superarlos quedan capacitados para desempeñar su misión, tanto a flote como en tierra.

Las condiciones a reunir por los especialistas que deseen presentar, se a los exámenes normales de la Escuela Naval Militar son las siguientes:

—Haber cursado con aprovechamiento seis años de bachillerato universitario.

—Tener menos de treinta y cinco años.

—Contar con informes favorables de su comandante o jefe de dependencia.

Atendemos al deseo expresado por T. S. F., de Madrid.



# AGENDA

DÍA 10 DE SEPTIEMBRE DE 1965  
VIERNES

SANTORAL.—San Nicolás de Tolentino y Santa Fulqueria.

## ESCUELAS DE ARTES APLICADAS

Desde el día 15 del corriente mes hasta el día 11 del próximo mes de octubre queda abierto el período de matrícula de enseñanza oficial en todas las Escuelas, en horas de siete a nueve de la noche.  
Informes, en las mismas.

## FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 7.º B (SUR)

Hasta las 12 de la noche

Antonio Maura, 10; Barrio Moratalla, polígono A, local 2, Segovia, 68, paseo Extremadura, 136; Barratón, 47 (Barrio Extremadura); Vicente Camarón, 6 (Barrio Extremadura); paseo Extremadura, 319; plaza de Cascorro, 6; Cuesta de las Descargas, 12; plaza Peñuelas, 9; San Rufo, 3 (próximo avenida Manzanares, 26); General Ricardos, 59; Abolengo, 31 (frente iglesia San Roque); Poblado Mínimo Caño Roto, local 1; Camino de la Laguna, 219 (Carabanchel Bajo); Eugenia de Montijo, 52 (Carabanchel Bajo); Colonia San Francisco, calle 1, número 3 (Carabanchel Alto); avenida Oporto, 53; Urogallo, 21 (frente A. Sánchez, 51); Parque Paloma, 20 (Barrio Zofio); San Magín, 21 (entre Marqués Usera, 159); Ferrovias, 97 (Usera); Almendrales, 24 (Usera); Mari Blanca, 21 (Colonia Moscardó); Jacinto Verdader, 11; plaza J. Villarreal (detrás iglesia Beata María Ana); General Lacy, 8; paseo General Primo de Rivera, 12; Santa Isabel, 7; paseo de Atocha, 23; avenida Doctor Esquerdo, 107; Juan de Urbiet, 73 (Colonia Retiro); avenida Ciudad de Barcelona, 99 (antes Pacifico); avenida Monte Iguelido, 7 (Puente Vallecas); avenida San Diego, 146 (Puente Vallecas); Central, 13 (Entreviñas, Puente Vallecas); San Florencio, 5 (Puente Vallecas); Martínez de la Riva, 87 (Puente Vallecas); Calle Cuatro, 49 (Palomeras); Puerto Canfranc, 23 (Puente Vallecas); Teñiente Muñoz Díaz, 2 (Metro Portazgo); avenida Albufera, 252 (Colonia Villota).

De 12 de la noche hasta 9.30 de la mañana

Antonio Maura, 10; paseo Extremadura, 136; Barratón, 47 (Barrio Extremadura); paseo Extremadura, 319. Cuesta de las Descargas, 12; San Rufo, 3 (próximo avenida Manzanares, 26); General Ricardos, 59; Poblado Mínimo Caño Roto, local 1; Colonia San Francisco, calle 1, número 3 (Carabanchel Alto); avenida Oporto, 53; San Magín, 21 (entre Marqués Usera, 159); Ferrovias, 97 (Usera); Mari Blanca, 21 (Colonia Moscardó); plaza J. Villarreal (detrás iglesia Beata María Ana); paseo General Primo de Rivera, 12; paseo de Atocha, 23; avenida Doctor Esquerdo, 107; Barrio Moratalla, polígono A, local 2; avenida Ciudad de Barcelona, 99 (antes Pacifico); Central, 13 (Entreviñas, Puente Vallecas); Martínez de la Riva, 87 (Puente Vallecas); Puerto Canfranc, 23 (Puente Vallecas); avenida Albufera, 252 (Colonia Villota).

## Plaza de Toros de Madrid

Domingo 12, a las 5 de la tarde

GRAN NOVILLADA

6 novillos de don Alonso Moreno, de Madrid, para  
JOSE MARIA SUSONI

RAFAEL ASTOLA y

PEDRIN BENJUMEA

(de Palma del Río, Córdoba, nuevo en esta plaza)

Abono: Hoy viernes, de 5 a 9

Público: Sábado, de 10 a 1 y de 5 a 9

LOCALIDADES:

ANDANADA. . . 8 ptas.

GRADA . . . . 15 »

TENDIDO . . . . 20 »

TELEFONOS DE "ARRIBA":

235 06 40 Y 235 22 40

# EXAMENES PARA INGRESO EN LA ESCUELA OFICIAL DE PERIODISMO

DE LOS DOSCIENTOS MATRICULADOS, QUINCE SON MUJERES

Aula Magna de la Facultad de Derecho, diez de la mañana: exámenes para ingresar en la Escuela Oficial de Periodismo. Doscientos aspirantes congregados ante la puerta del aula en espera de ser llamados por el conserje de la Escuela, el popular Joaquín entre los estudiantes.

Nerviosismo. El primer ejercicio es un tema de redacción, después la traducción de un idioma moderno y la contestación a un test de curiosidad periodística.

—Estoy seguro que pondrán un tema relacionado con el conflicto indopakistaní—decía una aspirante de diecinueve años. El ejercicio de redacción siempre es sobre algo de actualidad.

—¿Sabes quién es Ayud-Jan?

—¿Quién?

—Estás pez, hija.

Hay de todo. Desde muchachas que no tienen cumplidos los veinte años hasta señores de cincuenta. De los doscientos aspirantes a ingreso quince son chicas. Se presentan también cuarenta y dos licenciados en diferentes carreras universitarias, principalmente Derecho. Este año el requisito obligatorio de poseer el título de preuniversitario ha limitado en mucho la inscripción para ingreso. Otros años se presentaban más de trescientos alumnos.

—Sabes lo que te digo, que el tema tendrá relación con el Vietnam.

—¿Y si pusieran algo de ese arquetipo tan famoso que ha muerto hace unos días? ¿Cómo se llama?... Con esta memoria no voy a ningún lado.

—No, eso no es periodismo —apunta uno del corro.

Un jesuita de los diez que se examinan dice tajante:

—Periodismo es todo. La muchacha de diecinueve años se asusta un poco.

—Todo—aclara el padre—lo que se puede escribir en un periódico.

—Entonces todo...

—Pues, sí, todo.

Por allí anda Emiliano, el gran jugador de baloncesto del Real Madrid.

—¿Esperas ingresar?—le preguntó.

—Con un poco de suerte espero que sí. Me he preparado bastante, no creas.

—¿Y la canasta?

—Hombre, una cosa no quita la otra...; aunque con el tiempo, quién sabe.

—¿Tendremos futuro comentarista deportivo?

—Si me gustaria, sí.

El número 200 ha sido llamado. Ya han ocupado todos sus asientos. En el Tribunal toda una cátedra periodística. Preside el director de la Escuela, don Bartolomé Mostaza; junto a él, los profesores señores Fernández Asís, Bujeda y Ramos, y Julio Fuertes como secretario.

Sale el tema de redacción. «Mi encuentro con Madrid», dice en alta voz el director.

Hay caras de satisfacción.

—¡No te decía yo!

—¿Qué...?

—Eso de Ayud Jan; eres una pedante.

Se reparten las hojas de la traducción de francés o inglés.

—Tienen ustedes dos horas y media para todo.

Se hace el silencio en el aula. Los profesores pasean vigilantes. De vez en cuando, un susurro.

—Oye, ¡chitissst!... ¿Qué Felipe es el de la estatua ecuestre de la plaza Mayor?

—No lo sé con seguridad... ¡No lo pongas, caray!

—Por favor, señores; sepárense ustedes dos, que están hablando mucho.

Madrid el tema y Madrid la actualidad. Buen examen para los nacidos en la villa capital y para los curiosos del Rastro, los paseantes de los barrios castizos o los asiduos del Museo del Prado.

—¿Qué quiere decir «T'attends» en la línea cuarta?  
—Estoy haciendo inglés.  
—¡Ah!  
—«Te espero».  
—¿Cómo?  
—«T'attends»..., te espero.  
—Gracias.

J. CASTRO BERAZA

# CURSO DE OPERADORES DE MAQUINARIA DE OBRAS PUBLICAS

Las Direcciones Generales de Promoción Social y de Empresas de la Construcción, de los Ministerios de Trabajo y de Industria, convocan un curso de formación de operadores de maquinaria de obras públicas, dentro del programa nacional de formación profesional obrera.

El curso se realizará en Madrid, con una duración de cuatro meses, a partir del 15 de octubre.

El texto de la convocatoria y modelo de instancia se pueden solicitar por correo a la Gerencia del Programa de Promoción Profesional del Ministerio de Trabajo.

# VIAJE DE ESTUDIOS DE ESCOLARES PERTENECIENTES A COLEGIOS MENORES DE JUVENTUDES

FUERON RECIBIDOS EN LA DELEGACION NACIONAL  
POR EL SECRETARIO DE LA ORGANIZACION

El Secretario Nacional de Juventudes, Vicente Bosque Hita, recibió en el salón de actos de la Delegación Nacional a los noventa y cuatro escolares pertenecientes a los Colegios Menores de Juventudes que realizan un viaje de estudios, fin de curso, por tierras españolas.

Los jóvenes alumnos, que han sido seleccionados entre los que alcanzaron mejores notas durante el curso pasado, han visitado numerosas ciudades españolas en un viaje de circunvalación a la Península. En Santiago de Compostela asistieron a una misa de comunión y ganaron el Jubileo del Año Santo. El viaje se inició el 21 de agosto y finalizará hoy, después de la visita que realicen al Valle de los Caídos y al Monasterio del Escorial.

La expedición va dirigida por Manuel Estrada Vergara, director del Colegio Menor «Rey Don Jaime», de Valencia, y de ella forman parte varios educadores y un capellán. Al final de su viaje de estudios los muchachos confeccionarán un cuaderno de viaje en forma de memoria, que será puntuado. El que alcance mejor calificación recibirá un premio.

El Secretario Nacional de Juventudes, Vicente Bosque, mantuvo una cordial conversación con los muchachos y les estimuló a que sigan por el camino del estudio y del perfeccionamiento, para que conozcan mejor a España y sus problemas y a los hombres

# CLAUSURA DEL XI CONGRESO INTERNACIONAL DE LINGÜISTICA Y FILOLOGIA ROMANICAS

LA PROXIMA REUNION SE CELEBRARA DENTRO DE  
TRES AÑOS EN BUCAREST O NIZA

Se ha clausurado el XI Congreso Internacional de Lingüística y Filología Románicas, que se ha venido desarrollando en nuestro país desde el día 1 de los corrientes. Han concurrido un total de 504 participantes de todo el mundo. En esta magna Asamblea científica se han presentado 162 ponencias y siete comunicaciones en otras tantas sesiones plenarias. Todas estas cifras superan las logradas en los diez congresos anteriores.

El nivel científico se ha mantenido en un nivel muy alto. De esta reunión de romanistas han salido varios proyectos para realizar en el futuro, de entre los que conviene destacar la continuación del Atlas Lingüístico del Mediterráneo, la creación de una Comisión de Terminología lingüística, etc.; de todos estos trabajos darán cuenta las respectivas comisiones en el próximo Congreso, que tendrá lugar dentro de tres años, bien en Bucarest, bien en Niza, según los resultados de la votación que se realizará por correspondencia entre los miembros de la Société de Linguistique Romane.

De entre las comunicaciones presentadas en estos últimos días conviene destacar la del profesor Manuel Alvar, que versó sobre el estado actual de los Atlas lingüísticos españoles, cuyos equipos él dirige.

Dejando por un momento a un lado las sesiones científicas, los

congresistas han disfrutado de algunos momentos de esparcimiento: el domingo visitaron Toledo y el miércoles fueron invitados por el señor Alcalde de Madrid a una recepción que tuvo como marco los incomparables Jardines de Don Cecilio Rodríguez, en el Parque del Retiro.

## CLAUSURA DEL CONGRESO

La clausura del Congreso se realizó bajo la presidencia del profesor Orr, a quien le acompañaban en la mesa los profesores Balbín, Straka, Badia, Rohlfis y Quilis.

En primer lugar tomó la palabra el secretario general del Congreso, doctor Antonio Quilis, quien hizo un recuento de las actividades desarrolladas durante el mismo y agradeciendo a los congresistas su colaboración y ayuda en las faenas del mismo.

A continuación habló el presidente del Congreso, doctor Orr, quien manifestó a los congresistas su sentimiento porque don Ramón Menéndez Pidal, presidente asimismo del Congreso, no se encontrase en aquellos momentos con ellos. El presidente agradeció el esfuerzo que ha hecho todo el equipo dirigido por el profesor Quilis para organizar esta numerosa Asamblea y la acogida amable y cordial que han recibido todos los congresistas en España; así mismo puso de relieve la gentileza con que el Consejo Superior de Investigaciones Científicas ha acogido en su seno a este Congreso, undécimo de su clase.

## IMPOSICION DE CONDECORACIONES

A continuación el vicesecretario general del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, don Rafael de Balbín, impuso la Medalla de Consejero de Honor del mismo al profesor de la Universidad de Estrasburgo doctor Georges Straka, y las insignias de la Orden de Alfonso X el Sabio al doctor Manuel Alvar, de la Universidad de Granada; al doctor Hans Rheinfelder, de la Universidad de Munchen, y al doctor Antonio Quilis, director del Laboratorio de Fonética del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

## Periodista uruguayo en Madrid

Se encuentra en Madrid, a donde ha llegado invitado por la oficina de Información Diplomática y el Instituto de Cultura Hispánica, el periodista uruguayo, doctor don Carlos Manini Ríos, director del diario «La Mañana» y editor del semanario «Carta de Montevideo».

El señor Manini ha visitado el Instituto de Cultura Hispánica y en los próximos días visitará las ciudades de Segovia, Avila, Aranjuez, Toledo, El Escorial y Valle de los Caídos y también diversas instalaciones de asistencia social y centros de industria de la capital.

## Reunión de profesores de Formación del Espíritu Nacional en Jaén

Medio centenar de dirigentes y profesores de Formación del Espíritu Nacional y Educación Física, pertenecientes a la provincia de Jaén, han celebrado una reunión en esta capital, para estudiar el plan de trabajo para el próximo curso en los Institutos y Centros de Enseñanza Media. La reunión se inició con una misa en sufragio del alma del profesor instructor José Cobo Rodríguez, de Torredonjimeno, recientemente fallecido.

## LEA USTED

«EL RUEDO»

SEMANARIO TAURINO

# ECONOMIA Y FINANZAS

## CONSIDERACIONES EN TORNO A LA IX FERIA DE MUESTRAS DE ASTURIAS

Por Manuel IGLESIAS VILLA

y III

La clausura de la IX Feria de Muestras de Asturias, celebrada el domingo día 20 de agosto, tuvo, dentro de su natural marco de sencillez, caracteres de verdadero acontecimiento regional, dejando en el ánimo de todos los asistentes un imborrable y gratísimo recuerdo.

La lluvia, que no cesó de caer insistentemente durante la mañana, no logró deslucir la brillantez del acto.

Fue presidido por el subcomisario general de Ferias y Exposiciones del Ministerio de Comercio, don Carlos Díaz Monis, llegado a Gijón el día anterior con este objeto, a quien acompañaban las autoridades y jerarquías provinciales y locales. Todas las llamadas fuerzas vivas de la región, lo que representa y significa «el todo Asturias», había acudido puntualmente a la solemne cita.

El discurso del señor Díaz Monis, magnífico de fondo y forma, causó en sus oyentes la más honda impresión. Con dotes de orador de altos vuelos —frase amena y precisa, tono de sencilla elocuencia, gesto elegante de consumado tribuno—, tuvo pendiente de sus palabras al auditorio que abarrotaba el salón de actos de la Escuela de Peritos Industriales. No regateó elogios al Certamen, cuya detenida visita había efectuado en la mañana anterior, declarando que le había sobremedida complacido y admirado comprobar el manifiesto auge de la calidad y progreso de la industria asturiana, de la que la IX Feria de Muestras era un claro y espléndido exponente. Se extendió en consideraciones sobre las Ferias en general, de las que dijo eran fuentes de riqueza para los pueblos; auguró un gran futuro para la de Asturias, felicitando a sus organizadores por la iniciativa de reanudar su celebración, y terminó brindando toda clase de colaboración por parte del Ministerio de Comercio, a cuyo titular se honra en representar oficialmente.

Naturalmente, el deseo de los organizadores de la IX Feria de Muestras de Asturias, que comparte la región en pleno, es consolidar su continuidad anual, creando un organismo que asuma tal responsabilidad. Pero la empresa ofrece serias dificultades, no fáciles de vencer. Ante todo, el Certamen necesita un emplazamiento digno y propio, que asegure la permanencia y conservación de los «stands» y demás dependencias; un escenario adecuado donde exhibir cada año, regularmente, los productos originados y manufacturados en la región. Para esto hay que acometer la ambiciosa tarea de la construcción de un palacio ferial.

El presidente del Comité ejecutivo de la Feria, señor Adaro, dijo en su discurso, en el acto de la clausura, que hacen falta unos 30 millones de pesetas para que cristalice en realidad el sueño de contar con un recinto «ad hoc» para albergar la Feria de Muestras de Asturias. Es, en efecto, un esfuerzo extraordinario lo que se le pide a todos; pero merece la pena.

La Feria de Muestras ha pasado a ocupar un lugar preponderante en la vida industrial y comercial

de Asturias y sería un pecado imperdonable que de nuevo la dejásemos caer en el olvido. Estamos plenamente seguros de que nadie en absoluto negará su ayuda, cada uno en la medida de sus fuerzas y disponibilidades, no sólo para que la Feria continúe, sino para convertirla en una auténtica Feria de Muestras de rango nacional e, incluso, ¿por qué no?, internacional. No hay que dejar de ningún modo que se enfríe el entusiasmo que anima a los asturianos, de dentro y de fuera, en estos momentos cruciales para el futuro de la región. Que no se frustren la ilusión y la esperanza que el éxito rotundo de la IX Feria de Muestras ha despertado en todos los corazones astures.

El lugar ya está elegido: los amplios terrenos del Piles, cercanos al parque de Isabel la Católica, legítimo orgullo de los gijoneses. Allí se levantará el complejo de la Feria de Muestras, como la más clara prueba de la capacidad emprendedora y creadora de

Asturias y de la feliz coyuntura económica del comercio y la industria regionales. Pero todo está esperando la mano del hombre; hay que empezar por lo más elemental: sanear y urbanizar el vasto espacio hoy en completo abandono. Para llevar a cabo la gran obra, Luis Adaro pide 30 millones de pesetas.

Que no nos arredre la magnitud de la empresa. Recordemos, como símbolo y estímulo, la figura de un hombre fuera de serie, que aunque no ha nacido en nuestra región, sino en la vecina y fraternal Galicia, tanto ha hecho por el progreso y la prosperidad de Asturias en la hora actual: Juan Antonio Suanzes, marqués de Suanzes, creador y primer presidente del INI, promotor de la industrialización de España, a quien un periodista ha llamado, acertadamente, el Julio Verne de nuestra época, a cuyo gigantesco esfuerzo de verdadero iluminado se debe, en gran parte, el espectacular milagro español. La factoría siderometalúrgica de Avilés, por no citar más que una de sus numerosas y audaces realizaciones, da la medida ingente de su excepcional personalidad y de cómo los sueños, aún los más fantásticos, pueden convertirse en realidad cuando la voluntad, el tesón y la fe entran en juego. Querer es poder. No cabe duda: las cosas que «deben» hacerse se acaban haciendo siempre.

Y el palacio de la Feria de Muestras de Asturias «debe» hacerse a toda costa.

### EXITO DE LAS OPERACIONES NORTEAMERICANAS EN EL EXTRANJERO

ALGUNAS FIRMAS SACAN BENEFICIOS QUE SOBREPASAN EL 50 POR 100 DE SUS GANANCIAS TOTALES

NUEVA YORK. — Algunas firmas norteamericanas sacan de sus operaciones en el extranjero «beneficios que sobrepasan el 50 por 100 de sus ganancias totales», señala un artículo de «The Exchange», revista mensual financiera de Nueva York.

Los autores del artículo estiman que en función de la evolución general de la economía norteamericana «es muy posible que esta actividad internacional continuará aumentando». La revista pone los siguientes ejemplos de actividades de ciertas Empresas fuera de los Estados Unidos en 1964:

General Motors (excluido el Canadá): Cifra de negocios, 2.700 millones de dólares; beneficios, 207 millones; inversiones al final de 1964, 723 millones.

Standard Oil (New Jersey): Beneficios netos, 632,6 millones.

Ford Motors: Ventas en crecimiento de 4,6 por 100; inversiones en las filiales hasta finales de 1964, 1.200 millones de dólares.

Socony Mobil: Producción creciente de 4,4 millones de toneladas en relación con 1963; producción en refinerías en aumento de cinco millones de toneladas.

General Electric (excluido el Canadá): Beneficios, unos 2,8 millones.

Chrysler: Ventas en aumento del 18,7 por 100; inversiones al final de 1964, 336 millones.

Gulf Oil: Beneficios en el hemisferio Oriental, 78 millones.

I. B. M.: Beneficios, 123,9 millones.

Del Puente de Nemours. Cifra de negocios, 557 millones. (AFP-Efe.)

### LOS EMBALSES QUE REGULAN EL PISUERGA Y EL CARRIÓN, SECOS

PALENCIA. — Los cinco embalses palentinos que regulan la corriente de los ríos Pisuegra y Carrión se encuentran totalmente secos, lo que, si continúa este tiempo, puede suponer la restricción de agua en la capital de Palencia. Los ríos y arroyos discurren con los cauces secos y agotadas las fuentes y pozos de algunos pueblos. La remolacha y la patata se defienden sin dificultades en los terrenos de regadío, pero no así en los sitios donde no se dispone de agua, y si continúa la sequía del campo va a ser difícil la cosecha normal del trigo. (Pyresa.)

### CONSTRUCCIONES COMERCIALES, S. A.

Se hace público que por acuerdo de la Junta General de dicha entidad y accionistas se va a proceder a la reducción del 50 por 100 de su capital social, mediante amortización con el importe de los locales vendidos, de las acciones serie C y las números 21 al 25 de la serie A.

Madrid, 30 de agosto de 1965.—El Director Gerente (firma ilegible).

## BOLSA DE MADRID

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
<b>Fondos Públicos:</b>			<b>Inmobiliarias:</b>		
Interior A .....	94,25	»	El Carmen .....	177,—	»
Exterior A .....	103,50	»	El Encinas Reyes ..	88,—	+ 2,—
Amort 4 % 1908 .....	107,—	»	Cantabria .....	180,—	»
» 1952 .....	103,25	»	Vallehermoso .....	218,—	»
» Nov 1951 .....	102,75	»	Hispana preferentes ..	100,—	»
» Jun 1953 .....	99,75	+ 0,25	Metropolitana .....	208,—	- 2,—
» Jul. 1951 .....	102,75	»	Menfis .....	138,—	»
» 3 % 1928 .....	100,—	»	Rubán .....	178,—	»
Ced Inversiones .....	103,—	+ 1,—	Urbis .....	112,—	»
L. Colonización .....	100,25	»	Vacesa .....	202,—	»
R. Nacional .....	102,—	»	Cia Metropolitana...	1.450,—	»
Renfe .....	100,50	»	Saonia .....	1.450,—	»
Ayuntamiento 1914 ..	85,—	»	<b>Carteras:</b>		
» 1918 .....	88,—	»	Insa .....	106,—	»
» 1929 .....	80,—	»	G. Inversiones .....	105,—	»
» In 1931 .....	84,—	»	Vamosa .....	105,—	»
» En 1931 .....	83,—	»	<b>Mineras:</b>		
» 1941 .....	80,—	»	Rti .....	176,—	- 1,—
» 1946 .....	80,—	»	Rio Tinto .....	101,—	+ 0,50
Empresa M. T. ....	91,—	»	Duro Felguera .....	74,—	»
Tánger Fez .....	76,—	»	Guindos .....	57,—	»
Céd. Hipt. 4 % .....	85,—	»	Ponferrada .....	530,—	»
» s/A .....	96,—	+ 1,—	<b>Monopolios:</b>		
» s/B .....	95,25	+ 0,25	Campa .....	193,50	+ 2,—
» s/O .....	94,50	»	Tabacalera .....	196,—	- 1,—
» Local Inter .....	100,—	»	<b>Navales:</b>		
» Lotes .....	101,50	- 0,50	O. Nava. ordinarias ..	59,50	»
» Preferentes .....	108,50	- 0,75	Trasatlántica .....	73,—	»
<b>ACCIONES</b>			Pebsa .....	105,—	»
<b>Bancos:</b>			Transmediterránea ..	161,—	+ 2,—
Exterior .....	536,—	- 9,—	Naval de Levante ..	113,—	»
Central .....	1.332,—	+ 2,—	<b>Papeleras:</b>		
Esp. Crédito .....	1.040,—	- 40,—	P. Española .....	196,—	- 2,—
General O. e L. ....	480,—	»	P. Reunidas .....	151,—	»
Hispano Americano ..	374,—	- 4,—	<b>Químicas:</b>		
Ibérico .....	804,—	»	Cepa .....	128,50	»
L. Quesada .....	968,—	»	Oros .....	251,—	- 4,—
Mercantil e Industrial	417,—	- 4,—	Energía I. A. ....	143,—	»
Popular Español .....	784,—	- 6,—	Explosivos .....	171,50	+ 1,50
Rural y Mediterráneo	277,—	»	Fosforera Española ..	200,—	»
Fomento .....	272,—	+ 2,—	Hidro. Nitro .....	88,—	+ 2,—
<b>Eléctricas:</b>			Iber. Nitrogeno .....	73,—	»
E. Viesgo .....	208,50	»	Perfumaria Gal .....	675,—	»
Langreo, ordinarias ..	175,—	+ 2,—	Insular Nitrogeno ..	128,50	»
E. Leonesas .....	139,—	»	Q. Canarias .....	170,—	»
Reunidas Zaragoza ..	167,—	- 2,—	Manuf. Foto .....	165,—	»
S. Nansa .....	120,—	- 1,—	E. Petróleos .....	537,—	»
S. Sil .....	300,—	»	Proquisa .....	125,—	»
Pebsa G. ....	277,—	- 1,50	Dow Quinquesa .....	147,—	»
Pebsa P. ....	279,—	- 1,—	U. Resinera .....	153,—	»
Fenosa .....	290,—	- 1,—	Petrodiver .....	172,—	»
Hidro Cantábrico ..	173,—	- 1,—	<b>Seguros:</b>		
Hidro Cataluña .....	173,—	- 1,—	Hermes .....	520,—	»
Hidro Chorro .....	177,—	+ 1,—	Unión y Fénix .....	3.950,—	»
Hidro Española .....	344,—	+ 1,—	<b>Metalúrgicas:</b>		
Iberduero, ordinarias	441,—	»	Seat .....	275,—	»
Moncabril .....	128,—	+ 3,—	A. Hornos .....	95,—	»
Sevillana .....	218,75	s/d	Aluminio Ibérico ..	98,50	»
Unión E. M. ....	238,—	- 1,—	Auxiliar F. O. ....	97,75	»
<b>Alimentación:</b>			Babcock Wilcox .....	136,—	»
Rústicas .....	100,—	»	M. Santa Ana .....	120,—	- 1,—
El Águila .....	465,—	»	C. Metálicas, ordinari	42,—	»
Azucarera General ..	118,—	»	T. Santa Bárbara ..	60,—	»
Ebro .....	460,—	- 2,—	M. Met. Madrileñas	27,—	»
<b>Comercio:</b>			Material y Const. ...	101,—	+ 2,—
Galerías Preciados ..	705,—	»	Española Zino .....	94,50	- 0,4
<b>Construcción:</b>			Maquinista T. y M.	91,—	»
O. Alba .....	212,—	»	Nueva Montaña .....	200,—	»
O. Alba pd. ....	212,—	»	Finanzauto .....	245,—	»
Cantabria .....	180,—	»	Grat. Eléctrica .....	146,—	»
Portland Valderrivas	555,—	- 5,—	<b>Telefonía:</b>		
Ladrillos Valderrivas	415,—	»	Marconi .....	103,—	»
Luso E. Porcelanas ..	135,—	»	Telefónica .....	160,—	»
Hidrociivil .....	60,—	»	<b>Textiles:</b>		
Dragados y Construc.	320,—	»	Caltas .....	81,50	»
C. G. Española .....	270,—	»	Fefasa .....	99,50	+ 1,5
Alcázar .....	204,—	»	Snice .....	225,—	»
Asturiana .....	88,—	»	<b>Transportes:</b>		
Bani .....	134,—	»	Aviaco .....	85,—	»
Ceisa .....	125,—	»	Metro .....	181,—	- 2,—

# SUCESOS

MADRID

## UN MUCHACHO DE CATORCE AÑOS HERIDO GRAVE AL DISPARARSELE UNA ESCOPETA

HABIA IDO DE CAZA A LA HUERTA DE UN AMIGO

Juan Antonio Moijón Alcover, de catorce años de edad, natural de Guadalajara, aunque residente en Madrid desde hace varios años, con domicilio en el poblado de San Juan, de Vicálvaro, ingresó en el Equipo Quirúrgico número 1, donde se le apreciaron lesiones de pronóstico grave. Dichas lesiones se las produjo al dispararsele una escopeta cuando en compañía de un amigo suyo, Jesús Tahona, se hallaba en la huerta que el padre de éste tiene a unos cinco kilómetros de Vicálvaro. Al parecer, habían ido ambos amigos con la intención de cazar si tenían oportunidad; al llegar, aparcaron la motocarro en que viajaban; dejó Jesús en el suelo la escopeta, y al ir a tomarla el primero, se le disparó, quizá porque no llevaba puesto el seguro. El disparo, de abajo hacia arriba y casi a quemarropa, alcanzó a Juan Antonio en el bajo vientre y muslos. Rápidamente fue trasladado por su amigo, en la misma motocarro que llevaban, al Equipo Quirúrgico, donde se le apreciaron las lesiones ya dichas. Quedó hospitalizado.

### Muere al caer desde un tercer piso

María Luisa Martos Conde, de cinco años, con domicilio en Virgen de la Oliva, número 59, del barrio de Simancas, resultó muerta al caer desde un tercer piso a la calle. El accidente se produjo cuando la niña se hallaba jugando en la terraza de su casa y quiso encaramarse en la barandilla de la misma, que tiene, aproximadamente, 1,20 de altura y está cubierta de tela metálica. María Luisa se encontraba en casa en compañía de su abuela, la cual había venido de fuera exclusivamente para atender a los pequeños, dado que la madre de aquélla se hallaba en una clínica de maternidad, donde ha dado a luz hace unos días. El padre de María Luisa, por estar en su trabajo, no se enteró hasta que volvió del mismo.

### Herido grave en accidente de trabajo

Julión Sevillano Corbacho, de veinte años de edad, domiciliado en el poblado Jui, bloque «A», resultó con lesiones de pronóstico grave a causa de un accidente de trabajo. Al parecer, cayó de cabe-

za desde una altura de tres metros y medio cuando trabajaba en las obras del Aeroclub de Aluche. Trasladado urgentemente a la Casa de Socorro de Carabanchel, le fueron apreciadas heridas de gravedad: traumatismo en cráneo, conmoción cerebral y posible fractura de la base craneana. Pasó a la Clínica de la Paz.

### Atropellado por una furgoneta

Bias del Valle González, con domicilio en Sorgo, 59, sufrió lesiones de pronóstico reservado al ser atropellado en la carretera de Francia, a la altura del kilómetro 7, por la furgoneta que conducía Bautista Hernández, matrícula M-428347. Fue trasladado a la Casa de Socorro del distrito, donde le apreciaron herida incisa cortante en región parietal y molar derecha.

### Lesionada en atropello de moto

Clementa Serrano Regatero, de setenta y ocho años, viuda, vecina de Aldea del Fresno (Madrid), resultó atropellada en dicho pueblo por una moto. Traslada a Madrid, ingresó en un sanatorio, donde le fueron apreciadas heridas de pronóstico grave.

### Herido grave en atropello

José Luis Martínez Choferm, de diecinueve años, mecánico, con domicilio en Mediodía, 1, ingresó en el Equipo Quirúrgico de Montesa con heridas de pronóstico gravísimo, causadas en atropello. Presentaba fractura de huesos de nariz y herida contusa en mentón, fractura abierta de tercio inferior de fémur izquierdo, fractura de tibia y peroné de pierna izquierda, rotura de cuatro incisivos superiores, «shock» traumático y ligera conmoción cerebral. Fue trasladado a la Residencia de La Paz.

### Dos heridos en accidente de tráfico

Francisco Gómez Loeches, de veintidós años, natural de Madrid, de profesión electricista, con domicilio en Sierra Oca, 10, ingresó en el Equipo Quirúrgico número 1 con lesiones de pronóstico gravísimo, ocasionadas en accidente de tráfico. Viajaba por la carretera de Valencia en una moto cuando le salió un coche y se produjo la colisión. En el mismo accidente resultó con lesiones de pronóstico reservado José Jiménez Fernández, también de veintidós años, fontanero, con domicilio en Arroyo del Olivar, que era el conductor de la moto.

### Se fingía mendigo para robar

Por inspectores de un coche-patrulla fue detenido en plaza del Conde de Toreno, Francisco Rodríguez Viso, de cincuenta y dos años, sin profesión ni domicilio, al cual se le intervinieron en el momento de su detención tres monederos de señora, uno de los cuales contenía 7.000 pesetas. Al ser interrogado confesó que hace unos días sustrajo 13.000 pesetas en una portería, que había gastado 6.000 y que era el resto lo que le encontraron. Utilizaba el truco de fingirse mendigo.

## SE ESTRELLA UNA AVIONETA CERCA DE CANET DE BERENGUER

### EL PILOTO RESULTO CON HERIDAS GRAVES

PUERTO DE SAGUNTO. — Sufrió heridas graves don Tomás Nicolau Rosal, de treinta y dos años, natural de Barcelona y con residencia en Madrid, piloto de la avioneta de la Compañía Española de Tratamientos Aéreos. El avión se estrelló contra el suelo después de capotar en las cercanías de Canet de Berenguer, donde el aparato tenía su base. El piloto, que sufre fractura de la pierna derecha y erosiones en todo el cuerpo, quedó internado en un sanatorio de esta localidad. Se ignoran las causas del accidente.

### Niña muerta en atropello

CORDOBA. — La niña Rosario Delgado Castro, de siete años, re-

sultó muerta en el acto al cruzar corriendo la carretera en el momento en que pasaba el automóvil B-NH-393, conducido por su propietario, Adolfo Jiménez Domínguez, de treinta y dos años, residente en Alemania.

El hecho ocurrió en la carretera general de Madrid a Cádiz, a la altura de La Carlota. (Cifra.)

### Cuatro días con fractura de y sin enterarse

ALICANTE. — Después de cuatro días de ocurrido el accidente ha sido intervenido en un sanatorio de la capital Manuel García Tejuelo, de veinticuatro años, por padecer fractura de cráneo el pasado domingo.

Manuel sufrió en Callosa de Segura el pasado domingo una caída casual de la motocicleta que montaba, y al observar que únicamente tenía una herida en la cabeza, sin darle importancia, marchó por su pie a su domicilio, pero en el transcurso de estos días ha ido empeorando y ahora ha tenido que ser intervenido. (Cifra.)

### Camión arrollado por un tren

BARCELONA. — El tren número 3.226 arrolló en un paso a nivel al camión B-388456, resultando el conductor del vehículo, Julio Canals Mir, con heridas gravísimas. Fue internado en un sanatorio de Tarrasa, en cuyas cercanías ocurrió el accidente. (Cifra.)

### Hallazgo de un cadáver flotando sobre el mar en Almería

ALMERIA. — Flotando sobre las aguas del mar apareció el cadáver de Federico Martínez Moreno, de setenta y cinco años, natural de Senes y con domicilio en Cuevas de las Palomeras, número 36, de esta capital. El hallazgo fue hecho en el lugar denominado El Martillo del Espigón de Levante. Se ignoran otros detalles del suceso. (Cifra.)

### Pastor atropellado y muerto por un tractor

PALENCIA. — Jesús Aragón Saldón, de treinta años de edad, que estaba pastoreando un rebaño de ovejas en el pueblo de Magar, ha resultado atropellado por un tractor cuando trataba de unir al rebaño a varias ovejas que habían salido a la carretera. En un automóvil ha sido trasladado al Hospital Provincial, donde falleció poco después de haber ingresado. (Pyresa.)

## NUEVE MUERTOS A CAUSA DE UN ACCIDENTE FERROVIARIO EN LENINGRADO

MOSCU. — Nueve muertos ha sido el balance de una colisión de ferrocarriles, y aun así, dada la cifra de pasajeros —setecientos—, el accidente hubiera podido tener mucho peores consecuencias.

Gracias a la maestría y al comportamiento de los conductores, el desastre no adquirió mayores proporciones.

La catástrofe se produjo cerca de Leningrado, en la línea de Kiev, según indica el diario «Izvestia». La causa, al parecer, fue un mal funcionamiento de las señales, por lo que uno de los trenes se precipitó sobre el otro.

La Prensa soviética informa muy raras veces acerca de las catástrofes ferroviarias. «Izvestia» indica en esta ocasión que, a título póstumo, les ha sido concedidas sendas condecoraciones a los dos conductores y a sus ayudantes. No se indica el número de heridos ni tampoco se precisa cuándo ocurrió la colisión. (Efe.)

## EL HURACAN «BETSY» SE DIRIGE HACIA EL GOLFO DE MEJICO

### TRES MUERTOS Y CUANTIOSOS DAÑOS DEJO DESPUES DE AZOTAR LAS COSTAS DE FLORIDA

MIAMI (Florida). — El huracán «Betsy», con al menos tres muertes en su haber, ha cambiado su curso, dirigiéndose al golfo de Méjico durante la noche, después de azotar las costas del sureste de Florida.

Los daños causados por el huracán se estiman en unos seis millones de pesetas. Extensas zonas de las localidades veraniegas de Miami, Miami Beach, Fort Lauderdale y pequeñas comunidades de los cayos de Florida fueron gravemente afectadas por la violencia de los vientos durante casi veinticuatro horas.

Ante la aproximación del huracán al Golfo de Méjico se han paralizado las operaciones petroli-

mij doscientos millones de pesetas de pérdidas.

La ciudad de Nassau fue gravemente dañada por la tempestad. Afortunadamente, no se han producido desgracias personales. (Efe.)

### Importantes pérdidas al sur de Inglaterra a causa de la tempestad

LONDRES. — La tempestad que asola el sur de Inglaterra, La Mancha y el mar del Norte ha provocado varios naufragios e importantes pérdidas en las regiones costeras.

Siete marineros del barco «Bow queen» (1.317 toneladas) han sido recogidos la pasada noche por lanchas de salvamento junto a la localidad de Hawick. El barco en cuestión zozobró y los equipos de salvamento prosiguen su búsqueda para intentar encontrar al capitán y a su mujer, así como a dos marineros que aún no han aparecido.

Un helicóptero de la RAF salvó a cuatro alemanes, entre los que se encontraba una joven de veinticuatro años de edad, los cuales se habían perdido a bordo de su yate. Junto a la costa del condado de Sussex, a lo largo de la costa es incalculable el número de árboles arrancados de raíz, las tejas y las chimeneas tiradas por el viento. Numerosas carreteras han quedado cerradas a la circulación a causa de las inundaciones especialmente en el condado de York y en el norte del de Essex. Más de 100 líneas telefónicas han quedado igualmente cortadas. En el barrio del Soho londinense dos calles han quedado cerradas al tráfico rodado a causa de las tejas y chimeneas tiradas por el viento. (Afp-Efe.)

## «JOVEN Y PACIFICO» EMPLEADO, GUARDABA EN CASA UN ARSENAL

PARIS. — La Policía ha encontrado en casa de un joven y pacífico empleado, donde practicaba un registro, 10 metralletas, 20 pistolas, 6 rifles «Winchester», 3 fusiles «Mausers» y buena cantidad de municiones.

El empleado, prematuramente calvo a los veintiséis años, ha sido descrito como «un joven de apariencia estudiantil». La Policía le ha detenido, así como a otras seis personas, y le está sometiendo a un interrogatorio como supuesto jefe de una importante banda de atracadores.

La industria fue afectada por el huracán «Hilda» del pasado mes de octubre, que produjo unos

LEA USTED



DIARIO DEPORTIVO

LEA USTED



APARECE TODOS LOS MARTES

## VIDA CULTURAL

CORDOBA

### LOS MAS IMPORTANTES PENSADORES DE LA EUROPA CONTEMPORANEA SE HAN REUNIDO EN EL ACTUAL CONGRESO DE FILOSOFIA

La mayor parte de ellos han publicado libros sobre el pensamiento y la figura de Séneca

PARA SENECA, FILOSOFIA ERA EL ARTE DE VIVIR CON SABIDURIA, Y SABIDURIA—DICE MUÑOZ ALONSO—ES LA PAZ DEL HOMBRE CONSIGO MISMO Y EN RELACION CON LOS DEMAS

CORDOBA. (Del corresponsal de Pyresa, Francisco Navarro Calabuig.)—Las más ilustres cabezas pensantes del mundo actual, entre las que se encuentra un grupo sobresaliente de filósofos que ha estudiado a fondo la obra de Séneca en sus varias dimensiones—intelectuales, humanas, filosóficas y religiosas—, se encuentran actualmente en Córdoba, reunidas para rendir homenaje al pensador cordobés en el XIX centenario de su muerte.

Están aquí, por ejemplo, el francés Aubenque, autor de uno de los libros más recientes e inteligentes sobre el inmortal moralista, dramaturgo y político hispanolatino; George Uscatescu, que acaba de dar a la estampa el magnífico libro «Séneca, nuestro contemporáneo»; Gustavo Thibon, famoso biógrafo de Simone Weil, intelectual luminoso pero no aca-

demicista; Boyancé, tan gran filósofo como escritor; Paratore, una de las personalidades filológicas más prósperas de la Italia actual, y Von Rintelen, gran erudito alemán conocedor de Goethe.

Tenemos en la mano las actas del Congreso Internacional de Filosofía que se celebra aquí, horas antes de inaugurarse la magna reunión de pensadores. Es un libro exquisito, en fondo y forma, que honra a la editorial madrileña que lo ha publicado y pone de manifiesto la generosidad de la entidad bancaria que ha sufragado la edición. Por otra parte, los congresistas no sólo tienen la oportunidad de consultar y aún de adquirir algunos de los más importantes libros modernos sobre Séneca, sino que pueden también conversar con sus autores, puesto que son, igualmente, congresistas.

#### Defensa profunda del hombre

El presidente del Consejo Ejecutivo del Congreso Internacional de Filosofía—órgano constituido por todos los catedráticos de Historia de la Filosofía de la Universidad española—, don Adolfo Muñoz Alonso, ha hecho unas manifestaciones a Pyresa, al ser inaugurada esta conmemoración que es la correspondencia de los filósofos de nuestra época a este hombre de pensamiento plenamente moderno.

«Razón del Congreso —dice el señor Muñoz Alonso— es el hombre por ser hombre, como raíz de humanidad, ya que Séneca puede ser definido como un profundo defensor del hombre y humanista singular, cuyos merecimientos éticos son justamente valorados en nuestros días y van a serlo de modo especial en estas importantes jornadas filosóficas que tienen como marco la patria de Séneca.

Tiene el filósofo cordobés un mensaje ejemplar que no ha perdido ni puede perder nunca su vigencia. Para juzgar a Séneca hay que juzgar primero su obra, y nadie duda de que sea una obra cuajada de ejemplaridad. En cuanto a su vivir, hay mucha leyenda no depurada críticamente, pero conviene a señalar lo que aquel gran hombre evitó con su sola presencia en el tiempo donde quedó inserta su intensa existencia.

#### ACTUALIDAD FILOSOFICA DE SENECA

Diecinueve siglos después de su desaparición, Séneca merece no sólo ser estudiado, sino también leído, ya que lo mejor de su obra es la carga filosófica que contiene. Y Filosofía —para expresarlo con palabras de gusto senequista— es el arte de vivir con sabiduría. Sabiduría es la paz del hombre consigo mismo en la interioridad de sí mismo y en relación con los demás. ¿Hay alguna aspiración más entrañable del hombre de hoy que la paz? ¿Existe alguna exigencia más acuciosa del mundo nuestro que la sociología?

El mundo necesita en la circunscripción presente, además de economistas, filósofos, porque sin filosofía no puede haber desarrollo

económico y social verdadero. Porque el desarrollo de la economía y de la sociología no son entidades desgajables del destino del hombre, que trasciende lo económico y lo social. Ambos desarrollos, en el que la filosofía no tenga su palabra que decir, no puede conceptuarse de auténtico y completo desarrollo. El desarrollo puede ser hoy y debe ser un medio, pero no un fin en sí mismo.

Hay una relación muy estrecha entre el desarrollo espiritual y el económico-social —recalca el presidente del Congreso—, pero ni uno puede vivir a expensas del otro ni uno de ellos suponga tampoco una deformación por ser el otro retardatario o poco entendido. Al fin y al cabo, los valores que no se ven operan sobre el hombre más que los palpables y visibles.

Así nos explicó el pensador y periodista don Adolfo Muñoz Alonso el sentido y alcance del actual

Congreso Internacional de Filosofía que acaba de abrirse en Córdoba, cuna de Séneca, «clara fuente» de sabiduría.

#### Congreso de Filosofía

CORDOBA.—Han continuado en la Caja de Ahorros de Córdoba las sesiones del Congreso Internacional de Filosofía. Se discutió la segunda ponencia, «Séneca y la unidad del género humano», en la que intervinieron numerosos oradores. Por la tarde, el padre José Orozco, disertó sobre «La dimensión literaria en la obra de Séneca».

Más tarde, los congresistas acudieron con el Alcalde a la calle de Julio Galiot (hermano de Séneca), donde fue descubierta una placa dedicada a la estirpe de los Anneo. Posteriormente, se dirigieron a la plaza de Jerónimo Páez, donde se descubrió un busto de Lucano, y, finalmente, se inauguró la fuente de la plaza de Séneca. (Cifra.)

### CURSO SOBRE LA INVERSION, FINANCIACION Y AMORTIZACION EN LA EMPRESA

ESTA ORGANIZADO POR EL CENTRO DE INSTRUCCION COMERCIAL E INDUSTRIAL

Sobre la inversión, financiación y amortización en la Empresa, según un plan que aumente al máximo su productividad, se desarrollará un curso en la Cámara de Comercio del 18 al 26 del mes de octubre. Explicarán el temario los profesores señor Fernández Píra, catedrático de Economía de la Empresa y de Contabilidad de la Facultad de Ciencias Económicas y Comerciales y de la Escuela Superior de Comercio de Madrid, el también profesor don Alejandro Oliver Trujillo, y será director del curso el de la Escuela Superior de Comercio, don Alfredo Robles Alvarez de Sotomayor.

El curso ha sido organizado por el Centro de Instrucción Comercial e Industrial en el ámbito del Plan de Desarrollo y comprende los siguientes temas específicos desarrollados en varias lecciones:

Las inversiones, su forma y su financiación.

La problemática de la rentabilidad de las explotaciones y utilización de los bienes de equipo.

Política de amortizaciones.

Aspectos fiscales.

El Centro de Instrucción Comercial e Industrial en Pontejos, número 2, facilitará la información que deseen los interesados,

### PRIMERAS JORNADAS DEL CONGRESO INTERNACIONAL DE JURISTAS CATOLICOS EN SALAMANCA

TRATARA DEL PROBLEMA DE LA LIBERTAD RELIGIOSA DESDE EL PUNTO DE VISTA JURIDICO

SALAMANCA.—Ciento cincuenta representantes de 20 países, entre ellos España, asisten al V Congreso Internacional de Juristas Católicos, organizado por «Pax Romana», y cuya sesión inaugural se ha celebrado en el paraninfo de la Universidad.

En la catedral vieja, ante el altar de Nuestra Señora de la Vega, Patrona de la ciudad, se celebró misa de inauguración, que ofició el obispo de la diócesis, doctor Mauro Rubio. Presidió la sesión inaugural el profesor André Richard, presidente del Secretariado Internacional de Juristas Católicos, acompañado del prelado; presidente del Comité organizador del Congreso, profesor Alberto Pallarín, y otras personalidades.

Pronunció el discurso inaugural el profesor Pallarín, quien después de poner de manifiesto la gloriosa tradición de juristas y teólogos en la Universidad de Salamanca sentaron las bases del derecho internacional a lo largo de los siglos. Expuso las líneas principales que caracterizan la unidad religiosa de España y la necesidad de llegar en los tiempos actuales a la unidad de los creyentes de todas las religiones para hacer frente al enemigo común que es el ateísmo.

A continuación, habló en francés el profesor Richar, quien, después de expresar su satisfacción por en contrarse en Salamanca, cuna de tantos y gloriosos saberes humanistas y jurídicos, hizo una exposición de los objetivos que se persiguen con la celebración de este Congreso, principalmente el de estudiar el problema de la libertad religiosa, desde el punto de vista jurídico.

Terminó recordando las palabras de los Pontífices Juan XXIII y Pablo VI sobre la libertad religiosa, y afirmó que los juristas católicos aquí reunidos, no pretenden fijar normas sobre el problema de la libertad religiosa, pero sí pueden aportar unos cuantos conocimientos útiles, como resultado de sus discusiones, con lo que habrán contribuido a demostrar el derecho que todo hombre tiene a la libertad de pensamiento.

Finalizado el acto inaugural, los congresistas se trasladaron al aula magna de la Facultad de Derecho, donde se iniciaron las sesiones de trabajo.

El padre Ambroise Faidherbe, francés, de la orden de predicadores, leyó su trabajo de introducción al Congreso, sobre el tema «Aspectos bíblicos y teológicos del problema de la libertad de religión». (Cifra.)

#### Reunión para el estudio de los bronquios

PAMPLONA.—La X reunión de la Asociación Internacional para el estudio de los bronquios, ha sido inaugurada con asistencia de unos 200 especialistas nacionales y extranjeros.

La primera sesión ha tenido el carácter de homenaje a los doctores M. Tapias, Blanco Rodríguez, Coll Colomé y Lemoine, este último francés. A continuación se discutió la primera ponencia oficial bajo el tema «Fisiopatología del asma bronquial», desarrollada por el doctor Ortiz de Lan-

dazuri. Las tareas continuaron por la tarde. (Cifra.)

#### Exposición de Arte Colonial Quiteño

BILBAO.—El martes se inaugurará en el Museo de Bellas Artes bilbaíno la Exposición Arte colonial quiteño, valiosa muestra del patrimonio artístico hispano-ecuatoriano, cuya organización se debe principalmente al Instituto Vascongado de Cultura Hispánica y a la Embajada de España.

La Exposición está formada por un total de 120 obras de arte, con figuras, cuadros, tallas, altorrelieves, bajorrelieves, etc. En su mayor parte de carácter religioso y procedentes de diversas épocas de la presencia de España en Ecuador. Es la misma muestra que ya se exhibió en Barcelona y Santiago de Compostela y que próximamente será también inaugurada en Madrid.

Las obras estarán agrupadas según un criterio hagiográfico, exponiéndose en salones especiales las dedicadas a la vida de Jesús, advocaciones de la Virgen, vidas de Santos, ángeles, retratos de Isabel la Católica y motivos diversos, destacan entre ellas una talla policromada del navarro Bernardo de Legarda, del siglo XVIII, denominada «Virgen de Quito», un crucifijo anónimo del mismo período y varios retratos anónimos de Isabel la Católica.

En la organización y montaje de la Exposición han colaborado el Museo Nacional de Arte Colonial, el Museo Municipal Alberto Mena, la Universidad católica de Quito, varios conventos y monasterios y colecciones particulares.

#### I Sesión de Estudios Jurídicos

Organizada por el Centro de Estudios Jurídicos Hispanoamericanos del Instituto de Cultura Hispánica va a celebrarse en la sede de esta institución del 13 al 25 de este mes la I Sesión de Estudios Jurídicos, que tendrá por tema «El crédito documentario».

Tomarán parte en esta sesión de estudios representantes de diversos Bancos nacionales españoles, juntamente con representantes de la Banca americana, del Banco Interamericano de Desarrollo y diversos especialistas en la materia.

En las sesiones de trabajo se presentarán diversas comunicaciones que serán sometidas seguidamente a debate entre los participantes.

#### Curso de rehabilitación de enfermos de lepra

La Escuela Nacional de Sanidad por su Obra de Perfeccionamiento Sanitario de España, de acuerdo con la Dirección Técnica del Sanatorio Leprológico Nacional de Trillo (Guadalajara), organiza el XIII Curso intensivo de verano que se celebrará durante los días 10 al 17 del mes de octubre próximo en dicho centro sanatorio.

Se invita especialmente a médicos con ejercicio endémicos, pueblos con casos esporádicos, también a médicos especializados en medicina infantil, cuya colaboración es de la mayor trascendencia en la campaña antilepra.

Los médicos asistentes dispondrán de una beca de estudios

## TEATRO

## HOY COMIENZAN LA TEMPORADA LARA, VALLE INCLAN Y CALDERON

Comienza hoy la temporada en dos teatros de solera y en otro que ha adquirido ya en sus pocos años carta de ciudadanía entre los buenos aficionados.

En Calderón debuta Juanita Reina con Caracolillo y Manolito Díaz, a cuyo espectáculo seguirá a su debido tiempo el de Manolo Escobar, hasta que llegue Tony Leblanc con el estreno de otra nueva revista de las de su corte. Por último, allá para el domingo de Resurrección, se presentará Marifé de Triana.

Lara abre sus puertas con el

estreno de otra comedia de Casón, "Las tres perfectas casadas", que interpretarán, en sus papeles principales, María Dolores Pradera e Ismael Merlo, secundados por Rafael Navarro, Mercedes Barranco, Enriqueta Carballeira, Enrique Cerro, Monserrat Julio y Manuel Torremocha.

El teatro Valle Inclán inicia su temporada con "Los físicos", de Friedrich Durrenmat. Forman la compañía Narciso Ibáñez Menta, Manuel Díaz González, Rosario García Ortega, Manuel Collado y Ramón Corroto.

## "LOS FISICOS"

## ANTECRITICA

Es Friedrich Durrenmat uno de los dramaturgos más importantes de nuestra época, y junto con Brecht, el autor contemporáneo más conocido de lengua alemana. Se le ha llamado «Aristófanes en traje de frac», y su obra se mantiene en un curioso equilibrio entre una ironía mordaz que sorprende

de y divierte y una moral puritana. Durrenmat, entre risas, juzga la civilización y la sociedad de nuestro siglo.

Confirmación de ello es su obra «Los físicos». Sus protagonistas se mueven en este mundo cercado por el temor y por el odio, que es el universo de Durrenmat, pero no pierden la esperanza. Desposeídos de todo aquello que un ser humano puede ambicionar: honor, dinero, amor, siguen viviendo. Al comprobar que ante el destino nada puede el hombre, saben resignarse. Son héroes fracasados. Pero como Durrenmat afirma, «la verdadera victoria sólo pertenece al vencido». En «Los físicos», Durrenmat sorprende al espectador y le enfrenta con la realidad. Sus tres físicos son seres humanos sorprendidos por la casualidad. Sus proyectos y planes tienen como fin lógico una meta. La sorpresa es tanto peor si por culpa de ella consiguen lo contrario de lo que querían. Aquello que temían, aquello que trataban de evitar. Podrán parecer grotescos, pero no absurdos.

Aunque resulte paradójico, un drama sobre físicos no puede tener como contenido a la física, sino sus efectos. Si bien el contenido de la física importa a los físicos, sus efectos nos importan a todos. Por ello lo que a todos atañe sólo podrá resolverse en comunidad. Intentarlo unipersonalmente es estar abocado al fracaso. Durrenmat dijo en una ocasión: «Hoy la potencia se hace visible y cobra estructura sólo acaso cuando estalla: en la bomba atómica ese hongo maravilloso que asciende y se expande, inmaculado como el sol y en el que se conjugan el asesinato en masa y la belleza».

«Los físicos» es obra asequible a todas las inteligencias, ya que el problema que Durrenmat plantea es tan vigente, tan actual como pueden serlo las consecuencias de la desenfrenada carrera que han emprendido las naciones en su afán de conquistar el espacio.

Con respeto y cariño se ha montado esta obra. Me limito a citar los nombres de sus intérpretes, ya que sus méritos son de sobra conocidos: Narciso Ibáñez Menta, Manuel Díaz González, Manuel Collado, Rosario García Ortega, Ramón Corroto, María Dolores Corroto, Josefina de la Torre y un extenso reparto que haría muy larga esta relación. Con un magnífico decorado de Mampaso, José María Morera ha dirigido la comedia. Sólo me resta decir que estoy seguro harán ustedes suyos los problemas de «nuestros» físicos. Que comprenderán su maravillosa renuncia para llegar a decir con ellos: «Físicos, pero inocentes».

Juan José DE ARTECHE

## «ESTA ES SU VIDA», EN EL CLUB

AUTOR: Fernando Latorre.

DIRECTOR: Roberto Samso.

REPARTO: Roberto Samso, Luis Vilar, Carmen Porcel, María José Luján, Emilio Ramos, Marisa Paredes, Francis Dumont, Marisa Marques.

DECORADOS: Ros.

Hace dos días es estrenó en un teatro de la Gran Vía esta obra. Al crítico sólo se le ocurre hacer la siguiente pregunta a las autoridades competentes: ¿Por qué, al igual que existe una censura moral, no la hay estética, digamos, si se quiere, de dignidad mental, que impida que se den ciertas funciones totalmente inadecuadas a España, a su capital, a la calle más céntrica de Madrid? Muchos mortales creen que cuando una obra figura en el cartel de un teatro céntrico merece la pena por algo, y suelen entrar y pagar sin mayor garantía. Luego resulta el gran engaño. Nada más.

F. G. P.

## JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE CARBALLINO (ORENSE)

## EDICTO

En el Juzgado de Primera Instancia de Carballino se tramita expediente sobre declaración de ausencia de ANTONIO PARADA NEIRA, hijo de Manuel y Fidela, de cincuenta y tres años, casado con María Nogueira Presas, natural de Dadin, municipio de Irijó, en este partido judicial, donde tuvo su último domicilio, ausentándose hace siete años a Venezuela sin que se hayan tenido más noticias suyas.

Y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 2.038 de la Ley de Enjuiciamiento Civil, expido el presente en Carballino a 28 de agosto de 1965.

El Juez de Primera Instancia (firma ilegible).

## CINE

## UNA PELICULA INGLESA HUMORISTICA Y OTRA NORTEAMERICANA DRAMATICA

## "FANGO EN LA CUMBRE" (Real Cinema)

Título original: "Noting but the best". — Producción: David Deutch, Londres, 1964. — Director: Clive Donner. — Argumento: Un relato de Stanley Ellin. — Guión: Frederic Raphael. — Fotografía: Nicolás Roeg. — Música: Ron Grainer. — Montaje: Fergus McDonald. — Procedimiento color: "Eastmancolor". — Intérpretes: Alan Bates, Denholm Elliott, Harry Andrews, Millicent Martin, Pauline Delany, Godfrey Quigley y Lucinda Curtis.

El cine inglés, que se renovó al acometer temas de siempre que están enraizados en la compleja y contradictoria condición humana, con procedimientos y estilos modernos, es uno de los más interesantes de este momento. No renunció a la tradición, tan definida de su país, sino que la acopló a los criterios actuales. Y lo prueba esta película, genuinamente británica. Y no sólo en los tipos, en los personajes. También en los ambientes. La trama sucede poco después de terminada la segunda guerra mundial, que nadie se atrevió a denominar «última» en ninguna de sus significaciones. La rígida sociedad alta londinense —de la aristocracia y de la plutocracia— dejó de serlo, pero no del todo. Es difícil acabar por completo con los convencionalismos, y más cuando están unidos a las convencencias. El protagonista de esta película, Jimmy Brewster, audaz y cínico, más listo que inteligente, o si se prefiere decirlo a la española, «un vivales», se traza su plan para llegar a la zona de los privilegiados, y lo cumple hasta su triunfo. Cínico y dueño de sí mismo, expertísimo en simular o disimular sus sentimientos —según las

ocasiones—, no vacila ni ante el crimen...

Hay, indudablemente, exageraciones, resaltadas con diversa intención, unas veces irónica, otras sarcástica y otras cínica, a tono con el personaje principal. Humorismo con unos posos de amargura. El interrogante final es como una llamada —sincera o no, ingenua o no— a la conciencia de los que puedan verse reflejados en el relato, lo reconozcan o no.

Lo sea o no el protagonista—que damos en que es «viva», un sirvengonzón afortunado en el amor y en el juego de la existencia, si mal recurre a las trampas—, la película es inteligente. Sin pretender asustar al espectador y si presentar aspectos acres y degradantes de la realidad de manera directa y clara, pero no en innecesaria reiteración detallista de esos momentos, como se usa y abusa hoy en algunas tramas, y señaladamente en las eróticas, que caen en lo pornográfico, no se ha rehuído nada de cuanto exigía el relato, verista, pero deformado, en diferentes trances, por el humorismo.

Alan Bates interpreta en expresiva matización el personaje de Jimmy Brewster.

Los demás componentes del reparto incorporan muy adecuadamente sus papeles.

## "EL ULTIMO HOMICIDIO" (Callao y Richmond)

Título original: "Once a Thief". Producción: CIPRA Jacques Bar, para Metro-Goldwyn-Mayer, 1965. Director: Ralph Nelson. — Argumento y guión: Zekial Marko, según su novela del mismo título. — Decorados: George W. Davis y Paul Groesse (bocetos), y Henry Grace y Jack Mills (realización). Fotografía: Robert Burks. — Música: Lalo Schiffrin. — Montaje: Fre-

dric Steinkamp. — Intérpretes: Alain Delon, Ann Margret, Van Heflin, Jack Palance, John Davis Chandler, Jeff Corey, Tony Musante, Steve Mitchell, Zekial Marko, Tammy Locke, Russell Lee y Yuki Shimoda.

El submundo de la delincuencia es uno de los preferidos de todos los cines. Ofrece a los directores —sean o no guionistas, autores— temas intensos e interesantes, estén registrados o no en los archivos de la Policía. Y aunque muy parecidos esos sucedidos, se diferencian, según se desarrollen en uno o en otro país, por los caracteres de los personajes. Y ocurren en una u otra urbe de la misma nación. No son iguales estas tramas pasen en Nueva York, Chicago o en San Francisco. Esta transcurre en la capital californiana, muy bella, pero con sus barrios sórdidos...

Es importante el problema que plantea esta película, visto en su profundidad dramática, pero sin olvidarse de sus facetas sociales. ¿Puede uno que sufrió una condena cumplir su decisión de redimirse o ha de dominarle, como un estigma, su pasado? No sólo acosa a Eddie Pedak ese agente de Policía, que duda de su sinceridad, sino su propio hermano, que fue el causante de ese hecho, y los pertenecientes a su banda.

Bien estudiados, en los rasgos primordiales, los personajes, son admisibles algunos excesos, e incluso esa actitud del agente Mike Vido, promovida por un resentimiento que no logra vencer.

Ralph Nelson, que demostró en «Lirios del valle» opuesta a esta película—mucha seguridad en el empleo de los peculiares medios de expresividad cinematográfica, aplicó a ésta un estilo rápido, síntesis que reafirma su destreza técnica, y a veces rebuscado, muy distinto del sencillo que utilizó en aquella trama.

Se mantiene la emoción y la tensión del público hasta el final.

Las actuaciones de Alain Delon y de Ann Margret, en un papel dramático, no desmerecen de la del veterano Van Heflin.

Luis GOMEZ MESA

## REAL ESCUELA SUPERIOR

Se pone en conocimiento de cuantas personas pueda interesar que en esta Real Escuela existen abiertos los siguientes plazos de matrícula:

Ingreso: en Declamación y Danzas, hasta el día 15 de septiembre. Enseñanza libre: Sección Declamación y sección Danza: Hasta el día 15 de septiembre.

Enseñanza oficial: Sección de Declamación y sección de Danza: hasta el día 30 de septiembre.

Matrícula gratuita: Plazo de solicitud para enseñanza oficial y libre: hasta el día 15 de septiembre. Plazo para formalizar las concedidas: del 20 al 30 de septiembre.

La edad mínima para dar comienzo a los estudios de Declamación es de catorce años, y para los de Danza siete años, cumplidos dentro del año actual.

## Exposición de Arte

La Jefatura Nacional de la Obra

## LEA USTED



APARECE LOS MARTES

## DE ARTE DRAMATICO

Sindical de Educación y Descanso ha convocado la XXIII Exposición Nacional de Arte, que se celebrará en el próximo otoño en Valencia. Podrán concurrir a esta Exposición todos los trabajadores españoles aficionados a la pintura y afiliados a Educación y Descanso y los alumnos de las Universidades Laborales que practiquen en sus horas libres la pintura, no siendo admitidos los pintores profesionales.

Podrán presentarse obras pictóricas sin limitación de técnicas ni tamaños de cuadros, y el envío de las obras se verificará únicamente a través de las respectivas Jefaturas Provinciales de Educación y Descanso donde resida el trabajador concursante, no admitiéndose presentación de trabajos directamente en ningún caso.

La Jefatura Nacional de la Obra Sindical de Educación y Descanso concederá premios a las obras presentadas por un total de 33.500 pesetas, distribuidas de la siguiente manera: un primer premio y Medalla de Oro al Mérito Artístico, dotado con cinco mil pesetas, y siete premios y Medalla de Plata, dotados con dos mil quinientas pesetas. Asimismo, para estimular la creación artística, la Jefatura realizará adquisiciones de obras por un total de treinta mil pesetas con destino a sus instalaciones. También se concederán once accésits, con Medalla de Bronce y mil pesetas de dotación.

## TEATRO LARA

EMPRESA Y DIRECCION  
CONRADO BLANCO

HOY VIERNES 11 NOCHE  
INAUGURACION de la TEMPORADA  
ESTRENO

M.ª DOLORES PRADERA  
ISMAEL MERLO

LAS TRES  
PERFECTAS  
CASADAS  
de ALEJANDRO CASONA

CON  
RAFAEL NAVARRO  
MERCEDES BARRANCO  
ENRIQUETA CARBALLEIRA  
ENRIQUE CERRO  
MONTSERRAT JULIO  
Y  
MANUEL TORREMOCHEA  
Decorados: EMILIO BURGOS

Dirección  
CAYETANO LUCA DE TENA

# LOS DEPORTES

## EL REAL MADRID REGRESO AYER DE HOLANDA

LA NOTICIA DE QUE HABIA SIDO COLOCADO UN ARTEFACTO EN EL AVION RETRASO EL VIAJE DOS HORAS

Muñoz confía en ganar la eliminatoria y que no se repitan en Chamartín las brusquedades de Rotterdam

Los componentes de la expedición del Real Madrid han llegado a la capital de España procedentes de Amsterdam—después de haber sido derrotado por el Feyenoord en Rotterdam por dos goles a uno en encuentro correspondiente a los dieciséisavos de final de la XI edición de la Copa de Europa—. El viaje ha estado matizado por un serio suspense que ha traído sobresaltos y alarmados a todos ellos, como consecuencia de una falsa alarma surgida poco antes de despegar en el aeropuerto holandés. Por lo visto, poco antes de emprender el viaje y cuando ya todos los pasajeros estaban a bordo del avión, éstos han tenido que desalojar la nave como consecuencia de haberse recibido una noticia en Amsterdam, por el cual había sido colocado un artefacto en el interior del avión.

Después de una minuciosa inspección, en la cual no ha aparecido el artefacto, ha emprendido

vuelo con dos horas de retraso, sin que, por fortuna, a lo largo de la travesía se haya producido ninguna alarma.

Naturalmente el viaje ha sido realizado en un clima de tensión muy acentuada y los jugadores al tomar tierra en Barajas tenían reflejado en sus rostros las huellas del susto y, si bien, han terminado por hacer algunas declaraciones en torno a la derrota frente al Feyenoord, así como el reprochable comportamiento del público en las postrimerías del encuentro, el tema fundamental de las conversaciones era precisamente la falsa alarma.

Por lo demás, Miguel Muñoz ha manifestado su confianza en eliminar al equipo holandés en el encuentro de Chamartín y ha expresado igualmente su deseo de que en la capital de España no vuelva a repetirse el juego duro y hasta en alguna ocasión violento que jalonó el encuentro en Rotterdam.

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

★ Hoy por la mañana los jugadores del Atlético madrileño realizarán en el Estadio Metropolitano su último entrenamiento de la semana, y una vez terminado, Balmansa dará a conocer los nombres de los jugadores que por la tarde marcharán a concentrarse en El Escorial en espera de su partido del domingo por la tarde contra el Elche.

★ Hoy viernes el Atlético de Bil-

bao saldrá para Pontevedra, donde jugará el domingo, desconociéndose todavía si Arrieta II estará en condiciones de jugar en el encuentro del Pasaron.

★ En el encuentro que tendrá lugar el domingo entre el Las Palmas y el Mallorca debutará en el equipo canario el extremo derecho Cándido, que sustituirá a Vegazo, que cumple sanción federativa.

## NUESTRA QUINIELA

También el boleto de esta semana tiene un cambio, pues al ser adelantado al sábado el partido Real Sociedad-Coruña, no cuenta a efectos de escrutinio y es sustituido por el primer reserva: Santander-Osasuna.

El boleto comprende cinco encuentros de Primera División y nueve de Segunda, y las mayores dificultades para el pronóstico las encontramos nosotros en los de la máxima categoría, donde ponemos las triples variantes de que disponemos a los partidos Betis-Real Madrid, Sabadell-Barcelona y Pontevedra-Atlético de Bilbao.

Los de Segunda División que encontramos más complicados de pronosticar son Lérida-Oviedo y Hércules-Rayo Vallecano, a los que adjudicamos la pareja de dobles variantes que nos restan.

Por lo tanto, nuestra quiniela para la jornada del domingo próximo es la siguiente:

1. CORDOBA - SEVILLA	1
2. BETIS - R. MADRID	1-X-2
3. MALLORCA - LAS PALMAS	1
4. SABADELL - BARCELONA	1-X-2
5. PONTEVEDRA - AT. BILBAO	1-X-2
6. R. SOCIEDAD - CORUÑA	No cuenta.
7. LERIDA - OVIEDO	1-X
8. BURGOS - BADALONA	1
9. INDAUCHU - CELTA	1
10. CADIZ - AT. CEUTA	1
11. VALLADOLID - R. HUELVA	1
12. BADAJOZ - MURCIA	1
13. HERCULES - RAYO VALLECANO	1-X
14. ALGECIRAS - GRANADA	1

### RESERVAS

1. SANTANDER - OSASUNA	1
2. MELILLA - CALVO SOTELO	1

## LOS CAMPEONATOS MUNDIALES DE SNIPES SE INICIARON AYER EN LAS PALMAS

Después de las dos primeras regatas, la embarcación española «Rocío IV» figura en tercer lugar

LAS PALMAS.—En aguas de la bahía de Las Palmas se celebró en la mañana de ayer la primera regata, correspondiente a los XXII Campeonatos del Mundo de «snipes». Se practicó sobre el clásico triángulo olímpico.

El lado A-B fue situado contra el viento. Consistía la prueba en una vuelta completa al triángulo para, de inmediato, repasar doblemente la línea A-B hasta este punto, que es donde estaba situada la meta.

La salida se dio desde el punto A, y lo hicieron disparados en primer lugar Estados Unidos, Brasil y Argentina, y por este mismo orden se mantuvieron durante toda la carrera. A continuación, el pelotón, que se fue extendiendo a medida que avanzaba la prueba.

La embarcación de Bahamas ha realizado una extraordinaria actuación, a pesar de haber tenido que repetir la salida y dejar que todas marcharan, para tener que volver a la línea de partida y evitar la descalificación; consiguió llegar en noveno lugar, y, lo que es más importante, demostrando que pudo bien haber sido el primero por el arte que puso en el marear y el tiempo invertido.

El «snipe» de Estados Unidos fue ganando ventaja, y Brasil y Argentina se enfrascaron en fuerte codo a codo, del que salió aventajado el vicecampeón mundial.

España e Italia regatearon con sus respectivos balandros luego de haber reparado las variantes, que fueron anotadas por el Comité de Pesas y Medidas.

En la primera regata abandonaron Bélgica, por rotura del mástil Senegal, por idéntica causa, y Bermudas, por rotura del timón. Cuba, que llegó por vía aérea, también tomó la salida.

Por lo que se refiere a la embarcación española, puede decirse que ha regateado estupendamente, ocupando el quinto lugar.

La clasificación y puntuaciones, registradas en la primera prueba, es como sigue:

1. «Blue Devil», de Estados Unidos, 1.600 puntos.
2. «Osprey II», del Brasil, 1.521.
3. «Teide II», de Argentina, 1.444.
4. «Pitirre», de Puerto Rico, 1.360.
5. «Rocío IV», España, 1.296.
6. «Maritime III», Suecia, 1.225.
7. «Cochise», de Suiza, 1.156.
8. «Pesja», de Yugoslavia, 1.089.
9. «Okelly», de Bahamas, 1.024.
10. «Bisturi», de Uruguay, 961.
11. «Chico V», de Noruega, 900.
12. «Ismorales», de Dinamarca, 841.
13. «Lemosia», Francia, 784.

14. «Wene III», de Portugal, 729.
15. «Albatros IV», de Finlandia, 676.
16. «Mandriol», de Italia, 625.
17. «Muni», Austria, 567.
18. «Therese Diamonda», de Japón, 522.
19. «Ookpink», de Canadá, 494.
20. Cuba, 441.
21. «Filo 553», de Turquía, 400.
22. «Blus Seal», de Inglaterra, 361.

Por la tarde se disputó la segunda regata con viento de fuerza de cuatro y medio, mar rizada y viento Noroeste.

La expectación en el litoral era extraordinaria y fue mucho el público que se congregó para presenciar las pruebas.

De nuevo Brasil ha demostrado su gran clase y su gran momento, pues se impulsó de manera rotunda y arrolló materialmente a los norteamericanos. Esta regata constituyó una exhibición como pocas veces se ha presenciado en esta especialidad del deporte de vela y Brasil sacó a sus oponentes nada menos que tres minutos de ventaja, cuando en estas regatas las diferencias son sólo de segundos. Por consiguiente, los brasileños mandaron de principio a fin de una carrera de verdadera fábula.

Después de lo visto, nada tendría de extraño que los brasileños se alcen por tercera vez consecutiva con el título mundial, con lo que se pondría en el segundo puesto por lo que al número de copas conseguidas se refiere. El primero es de los americanos con 13 copas mundiales, aunque es interesante anotar que desde 1949 no han conseguido ninguna otra.

La desgracia ha corrido esta tarde por cuenta de la representación de Puerto Rico que, a corta distancia de la meta y cuando navegaba en tercera posición, se trabucó la embarcación y se anegó de agua, viéndose obligados a retirarse. Fue un lance de verdadera mala suerte al no poder dominar una fuerte racha de aire.

Italia se autodescalificó de salida por haber rozado la baliza.

Por lo que respecta al campeón de España, «Rocío IV», de Málaga, diremos que empezó mal la regata, pues al principio le vimos en el décimo lugar, pero a medida que fue entrando en juego empezó a dominar el viento, cruzándose con mucha habilidad y, echando coraje, fue escalando hasta alcanzar la meta en tercer lugar, lo que representa una estupenda «cota» ante las próximas pruebas.

Inglaterra continúa sin reaccionar y al paso que va es muy di-

fícil que consiga una buena clasificación, salvo que realizase la hazaña de llegar primero en las cinco regatas que aún quedan por resolverse.

El caso Bahamas es distinto, pues a pesar de su mala suerte en la primera regata, en que tuvo que efectuar la salida por dos veces, para evitar la descalificación y demostrar su calidad, alcanzó en esta segunda confrontación el quinto puesto.

La clasificación de la segunda regata quedó como sigue:

1. Brasil; 2. Estados Unidos; 3. España; 4. Argentina; 5. Bahamas; 6. Bermudas; 7. Suecia; 8. Noruega; 9. Dinamarca; 10. Yugoslavia; 11. Portugal; 12. Suiza; 13. Finlandia; 14. Francia; 15. Bélgica; 16. Uruguay; 17. Canadá; 18. Austria; 19. Turquía; 20. Cuba; 21. Inglaterra; 22. Japón; y 23. Senegal.

### Clasificación general

1. Empatados, Brasil y Estados Unidos, con 3.121 puntos.
2. Argentina, 2.813.
3. España, 2.740.
4. Suecia, 2.381.
5. Bahamas, 2.320.
6. Yugoslavia, 2.050.
7. Suiza, 1.997.
8. Noruega, 1.989.
9. Dinamarca, 1.865.
10. Portugal, 1.692.
11. Uruguay, 1.586.
12. Francia, 1.513.
13. Finlandia, 1.460.
14. Puerto Rico, 1.369.
15. Bermudas, 1.225.
16. Austria, 1.098.
17. Canadá, 1.060.
18. Turquía, 884.
19. Japón, 883.
20. Cuba, 882.
21. Inglaterra, 761.
22. Bélgica, 676.
23. Italia, 625.
24. Senegal, 324. (Mencheta.)

### LAS SANCIONES DE LA SEMANA

## Multa a cinco jugadores del Zaragoza y tres del Atlético madrileño

El Comité Nacional de Competición de la Real Federación Española de Fútbol ha tomado las siguientes acuerdos:

### JUGADORES

**Primera División.**—Imponer multa a Eduardo Bibiano Enderiz, Francisco Santamaría, Darío Silveira, Eleuterio Santos y Marcelino Martínez, del R. Zaragoza, por formular reparos a decisiones del árbitro, y a Jorge Bernabé Grifia, Isacio Calleja y Jesús Martínez Jayo, del Atlético de Madrid, por formular protestas a un juez de línea.

Hacer objeto de doble amonestación e imponer multa a Pedro Antonio Cabral (Sevilla), por empleo de juego peligroso, siendo reiterante.

**Segunda División.**—Imponer multa a Eduardo del Álamo y Andrés Avelino Zapico (Langreo), por desconsideración con jugadores contrarios.

### CLUBS

Imponer sanción económica al Real Zaragoza por incidente público.

## ESTADIO METROPOLITANO

Domingo, día 12 de septiembre, a las CINCO de la tarde

## ELCHE C. de F. - CLUB ATLETICO DE MADRID

### PRIMER PARTIDO DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES (taquillas de la calle Barceló).

HOY VIERNES Y MAÑANA SABADO, de SEIS de la tarde a NUEVE de la noche. El DOMINGO, día del partido, de DIEZ de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde. Las sobrantes, en las taquillas del Estadio, desde las TRES Y MEDIA de la tarde.

SOCIOS, CARNET AL CORRIENTE DE PAGO.

## LA UNIFICACION DEL BOXEO INTERNACIONAL, TEMA ESENCIAL DEL CONSEJO MUNDIAL QUE HOY COMIENZA

### LAS DIFERENCIAS EN LOS LIMITES DE PESOS SERA OBJETO DE ESTUDIO Y NUEVA PROPOSICION

Ayer llegó a Madrid el secretario general de la Unión Europea

Ha llegado por vía aérea a Madrid, procedente de Roma, mister Piero Pini, secretario general de la Unión Europea de Boxeo, que asistirá al Consejo Mundial de Boxeo, que comienza hoy en esta capital, para finalizar el domingo próximo.

El señor Pini no sólo dirige los hilos del boxeo europeo, sino que sigue paso a paso el americano. Por ello, sus opiniones ante el citado Consejo tienen gran interés.

—Tratamos desde hace tiempo de llegar a la unificación del boxeo intercontinental y con este fin, debemos aprovechar la oportunidad que se nos presenta ahora, ha declarado el secretario de la UEB.

—En Europa hemos encontrado —añadió— el camino más idóneo para el desarrollo del deporte. El boxeo europeo marcha por el buen camino y ello se debe a la disciplina existente en sus Federaciones. Esa disciplina resolverá muchas cosas en América, donde cada organismo "hace la guerra por su cuenta", sin tener el hombre que sepa eliminar a las personas "indeseables".

—A veces se presenta algún problema en Europa, pero nos enfrentamos a él abiertamente. Yo tengo cada día dificultades con púgiles, organizadores, etc., pero mantengo una línea férrea y desde el puesto que ocupo —en el que no me siento italiano, sino europeo— procuro llegar cuanto antes a una solución.

—¿Es uno de sus problemas actuales el dinero que se adeuda a Ben Ali?

—En realidad no existe tal problema. Disponemos de las ciento cincuenta mil pesetas en la UEB y sólo esperamos la reunión de noviembre en Ginebra o Milán del Comité Directivo, que decidirá sobre si es procedente o no entregar al púgil español toda o parte de esa cantidad. Tenemos dos reclamaciones, una de Ben Ali y ante ellas resolveremos, sin duda, lo justo.

—¿Qué nos dice usted sobre la diferencia de límites en las categorías entre los boxeos americanos y europeos?

—Es absurdo. Intentaremos una vez más llegar a una solución.

Jin Deski, nuevo presidente de la World Boxing Association, es una gran persona y comprensivo. En él tenemos un amigo. Por eso luchamos porque saliera elegido en Las Vegas.

—¿Podría ceder Europa hacia los límites de pesos americanos?

—Estimamos que los pesos europeos son los que deben prevalecer, por ser los correctos. Debido a eso, nos mantendremos firmes en nuestra posición y trataremos que sean los americanos los que se inclinen hacia los europeos.

—¿Qué nos dice de la polémica sobre el titular de los grandes pesos?

—Cassius Clay es, ante todo, un gran campeón. Lo ha demostrado

ya cumplidamente en dos ocasiones. Es, por tanto, el titular sin discusión de la categoría máxima. Todo lo que se haga en contrario es contraproducente.

—¿Se podría tomar alguna medida para «serenar»?

—Siempre se puede tratar de arreglar su desmedido proceder, pero no creo que se consiguiera desterrar por completo toda la aureola publicitaria que le rodea y que él mismo provoca.

—¿Cómo ve el boxeo europeo con relación al americano?

—Es muy significativo que cinco campeones mundiales no sean estadounidenses. Se acabó hace tiempo la época del monopolio. Esto quiere decir que el boxeo ha aumentado mucho más su nivel en Europa, Oriente, etc., que en Estados Unidos. Por eso creo que ha llegado el momento de hablar claro y exponer nuestros puntos de vista, apoyados por esta creciente fuerza.

—¿Existe verdaderamente peligro para la salud de los boxeadores?

—No sólo en el boxeo existe peligro. En muchos otros deportes lo hay también, tales como rugby, automovilismo, etc., y nadie habla de prohibiciones. Lo más importante para evitar accidentes es vigilar cuidadosamente a cada púgil y que éste, a su vez, esté suficientemente preparado para el deporte que practica y que se someta al Reglamento. No sé dónde está el motivo, pero en Europa se producen en mucho menor número que en América los casos fatales. No creo, en definitiva, que tengan éxito las campañas que esporádicamente se desencadenan para llegar a la prohibición de un deporte que, personalmente, estimo noble.

El Consejo Mundial de Madrid —finalizó diciendo— tendrá gran resonancia. Hemos designado a España como escenario porque es palpable el auge que desde hace tiempo va tomando el boxeo en este país. Creo que era de justicia conceder a este país la organización, y tengo la seguridad de que no quedaremos defraudados.

## CAMPEONATOS MUNDIALES DE CICLISMO

# GOMILA, CLASIFICADO TAMBIEN PARA LA FINAL DE MEDIO FONDO TRAS MOTO ERRANDONEA DISPUTARA LOS CUARTOS DE FINAL DE PERSECUCION

SAN SEBASTIAN. (Especial para Pyresa. Por Porriño).—La lluvia, que persistió durante toda la madrugada, quiere noquear a organizadores y corredores. En la historia del ciclismo los mundiales de San Sebastián serán conocidos por los Campeonatos del agua. De esto no hay duda, como tampoco que, a pesar del mal tiempo, dos corredores se han vestido con los colores «arco iris» y han subido, por tanto, al «podium» de honor: el holandés Groen y el soviético Pkhakadze. Claro que esto ocurrió en otro horario al oficial previo, pues la jornada de ayer estaba programada para comenzar a las ocho y media de la mañana y hasta el mediodía no se pudo iniciar la repetición de la primera serie de repesca (de semifondo profesional) suspendida el miércoles cuando Escalas iba en cabeza. Los otros corredores que con el español intervinieron en la prueba de ayer fueron: Retrain (Francia), Pellegrino (Italia), Van de Lans (Holanda) y Luginbuhl (Suiza). Una fina lluvia, intermitente, no fue obstáculo, sin embargo, para que los citados «stayers» cumplieran la hora de recorrido. Escalas atacó al comienzo de la prueba, consiguiendo rebasar al francés Retrain, y al final hubo de luchar con el representante helvético, con el que no pudo, en gran parte porque Escalas perdió el rodillo, y pese a sus esfuerzos sólo pudo lograr el segundo puesto, a 75 metros del suizo Luginbuhl, vencedor de esta serie.

## GROEN, SEGUNDO TITULO MUNDIAL DE ANOETA

Después de la belga Reydenrs, el holandés Groen —que ya tenía el título— es el segundo «maillot» arco iris de los mundiales en pista de Anoeta. Groen ha revalidado, pues, su título de campeón del mundo de persecución aficionados, en lucha con el soviético Moswin, al que batió en una magnífica final por casi cuatro segundos. Y esta ventaja en una final de persecución es importante. El vencedor recorrió 48,326 kilómetros en una hora.

Con anterioridad, para el tercer y cuarto puestos, el danés Isacks-

son batió al colombiano Rodríguez, por lo que aquél ganaba la medalla de bronce. La de plata, para el ruso Moswin, y la de oro para el campeón, que repite su éxito de París: Groen. Los tres subieron al «podium», y el presidente de la UCI, Rodoni, les entregó las medallas e invitó al holandés Groen con el «maillot arco iris».

## GOMILA, VENCEDOR

El ciclismo español contará con dos corredores en la final de tras moto profesional, que se disputará el domingo: Timoner y Gomila. Guillermo Timoner ya estaba clasificado por su carrera anterior. Ayer, tras una sensacional carrera, ha conseguido clasificarse Gomila, vencedor de la serie, en la que compitieron cuatro, retirándose el italiano De Lillo a los 30 minutos de carrera. Gomila, entrenado por Mora, hizo unos tanteos de entrenamiento primero, para luego atacar al francés Raynal, sobre quien se impuso en seguida.

Después del abandono del italiano, Gomila hubo de lanzar el segundo y postrero ataque; pero Gallatti aguantó bien y al final quiso venir sobre el «stayer» español. Gomila anuló esta ofensiva del helvético, manteniéndose en cabeza y ganando la serie con 25 metros de ventaja sobre el suizo Gallatti.

## ERRANDONEA SE CLASIFICA EN PERSECUCION

Los octavos de final de persecución, profesional, conoció ya de comienzo el suceso del irunés José María Errandonea, que en la primera serie completó con Havn, danés. Sorprendió agradablemente ver que Errandonea había marcado en los cinco kilómetros de carrera (17,5 vueltas a la pista) un excelente crono de 6 m. 27 s. 18/100, a una media horaria de 46,670 kilómetros por hora. Se presentía su clasificación, pues pasaban a los cuartos de final los ocho corredores que mejor tiempo invirtieran en las seis series que se disputaron. Es decir, podía ocurrir, y ocurrió, que los dos participantes en una misma serie lograsen seguir adelante.

En la segunda serie, el holandés Nijdam, que ya fue campeón del mundo de aficionados en Zurich, y de profesionales en Milán (1961 y 1962), eliminó fácilmente ahora, ya como profesional, al francés Nedelec. Nijdam logró doblar a Nedelec, único corredor que consiguió con este éxito en las eliminatorias de persecución profesional. Y el tiempo de Nijdam fue, naturalmente, mejor que el de Errandonea, 6 m. 25 s. 94.

El belga Van Loo, que ha sido frecuentemente confundido con Van Looy en las páginas deportivas de los diarios españoles, venció por dos segundos en la tercera serie, delante del italiano Testa, que también se clasificó.

Pero fue el italiano Faggin, campeón del mundo de 1963 (en Lieja), quien el mejor tiempo y media horaria consiguió en las seis mangas o eliminatorias, 6 m. 9 s. 70/100, lo que supone un promedio de 48,688 kilómetros por hora.

En fin, en la quinta serie se impuso fácilmente el actual campeón, Bracke, ya conocido de ustedes, por ser uno de los especialistas de las etapas contra el reloj del Tour de Francia y además buen «sprinter». El belga Bracke completó con el danés Kemper y le aventajó en seis segundos, marcando

do 47,974 por hora, que es el mejor tiempo después del de Faggin. Por último, el español Mateu sucumbió ante el francés Dupont, ganador de la sexta y última eliminatoria. Quedan, por tanto, clasificados para los cuartos de final Faggin, Bracke, Eugen, Kemper, Nijdam, Dupont, Errandonea y Testa.

## PKHAKADZE, CAMPEON DEL MUNDO DE VELOCIDAD

Después de llegar a la final, el ruso Pkhakadze y el italiano Turrini, el pronóstico se inclinaba ligeramente por el latino, que sucumbió, sin embargo, ante la enorme potencia y fuerza del «sprinter» soviético; después de ganar, sin embargo, la primera manga de la final. En efecto, en ella se impuso justamente Turrini. Y digo justamente porque al igual que en la prueba para el tercero y cuarto puestos, en que Morelón vino al final a batir a Trentin, en la final de velocidad —primera manga— amateur, Pkhakadze salió en cabeza y finalmente marchó hacia la línea de llegada, pero después del último peralte, casi en la misma línea de llegada, fue batido por Turrini. La operación se repitió en la segunda manga, pero sorprendiendo al italiano por la enorme fuerza —es un tigre del ciclismo este Pkhakadze— del soviético, Turrini no pudo remontar a su adversario, ni siquiera acercarse para conseguirlo.

Hubo necesidad de una tercera manga —definitiva— para resolver el empate. Después de un corto descanso para que los velocistas se recuperasen, Pkhakadze, en otro fabuloso, largo y potente «sprint», se impuso netamente a Turrini y conquistó el tercer «maillot» arco iris de los mundiales donostiarros en la pista de Anoeta.

Anteriormente, en dos mangas —que ganó las dos—, el francés Morelón batió a su compatriota Trentin, para el tercero y cuarto puestos. Cuando los tres ciclistas subieron al pódium una gran ovación estalló en su honor, porque ellos fueron, junto con Gomila, los grandes animadores de la jornada.

## LOS JUEGOS DE LA FISEC COMENZARON AYER EN VIENA

### EN LA PRIMERA JORNADA ESPAÑA VENCIO A PORTUGAL EN BALONCESTO

VIENA.—Los Juegos de la Federación Internacional Deportiva de Enseñanza Católica (FISEC) se inauguraron en Viena. Estos juegos están reservados a alumnos de dieciséis a dieciocho años y comprenden pruebas de natación, baloncesto, esgrima y atletismo. Compiten españoles, franceses, belgas, irlandeses, portugueses y austriacos.

El equipo español de baloncesto ha iniciado los Juegos venciendo a Portugal por el tanteo de 84 a 44. La primera parte finalizó con la victoria española por 39-12.

La formación presentada por España fue la siguiente: Blanch (10), Sarriá (25), Casas (12), Escorial (12), Balaña (4), Ruiz (4), Cebrián (4), Costa (9) y Parera (4).

El conjunto español maravilló por sus magníficas combinaciones y facilidad de tiro al aro, destacando por su eficacia Sarriá, Casas y Costa, por su juego cerebral y facilidad en desmarcarse.

## ESTADIO METROPOLITANO

MIÉRCOLES, día 15 de septiembre, a las NUEVE de la noche  
IV COPA DE EUROPA DE CAMPEONES DE COPA PRIMERA ELIMINATORIA

## DINAMO ZAGREB-CLUB ATLETICO DE MADRID

(Campeón de Copa de Yugoslavia) (Campeón de Copa de España)

ESTE PARTIDO NO ES DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES (taquillas de la calle Barceló).  
ENTRADA DE LOCALIDADES DE ABONO: Previa presentación de la tarjeta de abono respectiva: HOY VIERNES y MAÑANA SABADO, EXCLUSIVAMENTE, de SEIS de la tarde a NUEVE de la noche.

ENTRADAS DE PIE PARA SEÑORES SOCIOS: VIERNES, SABADO, LUNES y MARTES, de SEIS de la tarde a NUEVE de la noche. El MIÉRCOLES, día del partido, por la mañana de ONCE a DOS y por la tarde de CUATRO Y MEDIA a SEIS Y MEDIA, y en las taquillas del Estadio desde las SIETE Y MEDIA de la tarde.

VENTA DE TODA CLASE DE LOCALIDADES: LUNES y MARTES, de SEIS de la tarde a NUEVE de la noche. El MIÉRCOLES, día del partido, por la mañana de ONCE a DOS y por la tarde de CUATRO Y MEDIA a SEIS Y MEDIA. Las sobrantes, en las taquillas del Estadio, desde las SIETE Y MEDIA de la tarde.

Los señores socios del Club Atlético de Madrid tendrán acceso a la ENTRADA LATERAL previa presentación del carnet al corriente de pago y una entrada especial de VEINTE PESETAS. Para entrar por las puertas de asientos habrán de presentar, además, la localidad correspondiente.

LEA USTED

7 FECHAS

APARECE LOS MARTES

Ayuntamiento de Madrid

**LLEGO DESPRECIATIVO, AMENAZADOR,  
IMPLACABLE; LA CIUDAD ENTERA  
CAYO A SUS PIES**



**LE PAGABAN PARA MATAR, PERO SU  
COSTUMBRE ERA MATAR SIN TENER  
EN CUENTA EL PRECIO**

**UN PAPEL PARA YUL BRYNNER**

La mayoría de las películas empiezan partiendo de una idea argumental; luego se van esbozando los personajes, hasta que se plantean una serie de situaciones que envuelven a estos personajes. A continuación se eligen a los actores, cuyos temperamentos y características físicas se amoldan más a los caracteres descritos por el autor y, por fin, se deciden los aspectos secundarios.

En «Invitación a un pistolero», sin embargo, no ha sido así. En primer lugar, se creó un personaje hecho a la medida del temperamento y el talento de Yul Brynner, y posteriormente se creó toda una historia en torno al personaje. Por esta causa todo en «Invitación a un pistolero» escapa a la rutina habitual del cine para convertirse en un film de rara originalidad, un «western» absolutamente distinto a todos.

Stanley Kramer, que produjo «Solo ante el peligro», renovando con el film la temática clásica del cine del Oeste, ha producido ahora este sensacional «western» en el que brilla como nunca la



personalidad de Yul Brynner. Richard Wilson ha dirigido para United Artists «Invitación a un pistolero», rodada en technicolor.

## “EL TIGRE DE SCOTLAND YARD”

Norman Pitkin ambicionaba sobre todas las cosas llegar a ser agente de policía. En su casa, y como una reliquia, guardaba el uniforme usado por su padre... Pero los sueños de Norman tropezaban con un grave inconveniente: su progenitor fue de elevada estatura, y él apenas media metro y medio. Scotland Yard desea que sus agentes sean hombres, no pigmeos...

No obstante, por cosas de la vida y del azar, cuando menos lo esperaba, fue admitido en el Cuerpo con todos los honores.

¿Qué proezas tuvo que realizar?... ¿A qué peligros tremendos hubo de exponerse?...

Estas preguntas quedan contestadas en «El tigre de Scotland Yard» entre miles de carcajadas; porque resulta que Pitkin es, nada menos, que nuestro amigo Norman Wisdom.

Exclusivas Floralva anuncia para muy pronto su estreno. Ya pueden ustedes, señores espectadores, ir preparando su risa más espectacular: la necesitarán cientos de veces durante la hora y media de proyección.



## DOS Suntuosos LOCALES ANUNCIAN PARA MUY PRONTO, EL ESTRENO MAS IMPORTANTE DE LA TEMPORADA



UNIVERSAL FILMS ESPAÑOLA S.A. presenta



**LA MAS RECIENTE Y GRANDIOSA  
CREACION DE GREGORY PECK**

LEA USTED

**7 FECHAS**

APARECE TODOS LOS MARTES

# NOTICIARIO FILATELICO

El año filatélico no concuerda con el año natural; el año filatélico se inicia en la primera quincena del mes de septiembre, cuando, una vez de regreso del verano, comienza la vida cotidiana. Hasta hace unos años, en los meses de verano, la Filatelia quedaba alargada o dormida, pero hoy ya tal tónica no es así. Si bien el año filatélico comienza en la primera quincena del mes de septiembre, por la razón expuesta y porque es cuando se reanuda con más actividad las emisiones de sellos, aparecen los catálogos de tipo general, etc., la cuestión es que ello no es óbice para que en los meses de verano se siga con una actividad que se refleja especialmente en las exposiciones que se montan.

De éstas hay ya algunas con una solera de existencia de varios años, como es la de la barriada de Gracia de Barcelona, con ocasión de sus fiestas mayores, o la de la Costa Brava, que cada año tiene lugar en una población distinta de la misma, y así se podría hacer referencia de otras más. Este año, en otra región de España se ha comenzado la labor de llevar el coleccionismo de los sellos a toda clase de públicos, y esta tarea la ha efectuado la Sociedad Filatélica y Numismática de Alicante, que en un espacio de tiempo no superior a un mes ha montado dos exposiciones, una en Alicante y la otra en Benidorm. Si dicha agrupación ha dirigido la labor de organizar tales muestras filatélicas, las mismas se han podido realizar perfectamente gracias al mecenazgo de la Caja de Ahorros del Sureste de España, que materialmente se ha volcado en la instalación de estas exposiciones, albergándolas en sus edificios.

La mencionada institución, cuya labor a favor de todo lo que es expansión de la cultura, en cualquier aspecto, ha captado perfectamente cuál es el amplio campo que existe en la promo-

ción del filatellismo y por ello es digna de alabanza su participación en las exposiciones monográficas, tanto de sellos como de monedas, organizadas, que continuarán en un futuro, ya que para el próximo mes de febrero ya se tiene programada una nueva, a celebrar asimismo en Alicante.

Formosa, para el 28 de septiembre, entre dos sellos de 1 y 3,60 dólares chinos, con las efigies de Confucio y Mención, con tiradas de dos millones y medio y medio millón, respectivamente, realizados en calcografía y a un color.

Al mismo tiempo, la actual serie general en la que figura la torre de Kinmen se incrementa con una tercera tirada de los valores de 0,50, 1 y 4 dólares, con tiradas, para los dos primeros, de 100 millones de ejemplares, y para el tercero, de 10 millones, confeccionados en offset.

Cuba ha puesto en servicio una serie dedicada a las flores, que está formada por los nominales de 1, 2, 3, 4, 5, 13 y 30 centavos, con tirada de 305.000 series completas, fabricadas en offset, y en cuyos sellos figuran, respectivamente: flor típica de Europa, de Asia, África, América del Norte, América del Sur, Oceanía y Cuba.

Bajo el título de Primeros Juegos Nacionales, apareció una serie de valores de 1, 2, 3 y 30 centavos, en offset, con tirada de 295.000 ejemplares de cada valor, en los que figuran, respectivamente, un nadador, un jugador de baloncesto, un gimnasta, salto de obstáculos.

Otra serie de este país es la dedicada a su Museo de la Revolución, compuesta por los nominales de 1, 2, 3, 10 y 13 centavos, con tirada de 193.000 series.

Además, dos sellos de 3 y 13 centavos están dedicados al pionero cubano del aire Matías Pé-

rez y su globo "Ville de Paris", que llegó a alcanzar en un vuelo la altura de 2.000 metros

Canadá, en fecha 8 de septiembre, ha puesto en servicio los siguientes dos sellos:

Uno de 5 centavos dedicado a la Unión Interparlamentaria, en calcografía y color verde, con tirada de 16 millones de ejemplares.

Otro de también 5 centavos, conmemorativo del primer centenario de la concesión a la ciudad de Ottawa de la consideración de capital de la nación. Asimismo en calcografía y color marrón, con tirada de 14 millones de ejemplares.

Por parte de Hungría, las más recientes emisiones son:

Un sello de 60 filler, en honor del médico Ignacio Semmelweis, que pertenece a la serie de Aniversarios y Acontecimientos 1965, en huecograbado y con tirada de 2.550.000 ejemplares dentados y 5.000 sin dentar.

Los Juegos Deportivos Universitarios celebrados en Budapest bajo el nombre de Universiada sirven de motivo para una serie de nominales 20, 30, 50, 60, 80 filler, 1,70, 2, 2,40 : 4 forints, más una hoja bloque. De la serie se han confeccionado 200.000 ejemplares de cada valor dentados y 10.000 sin dentar. Del bloque, 460.000 dentados y 10.000 sin dentar.

Por último, a favor de las víctimas de las inundaciones de este año ocasionadas por el río Danubio, se ha emitido un sello de 1 forints con una sobretasa de 50 filler y una hoja de bloque de 10 forints más una sobretasa de 5 forints. Del primero se ha hecho una tirada de 4.350.000 ejemplares dentados y 4.000 sin dentar, y del segundo, 320.000 ejemplares dentados y 5.000 sin dentar.

Luis María LORENTE

"ES DIFÍCIL CONSEGUIR MAS ESPLENDOR. LOS OJOS Y LOS OIDOS SALEN DE ESTA PELICULA LLENOS DE GRATITUD."

(JULIAN MARIAS, de «Gaceta Ilustrada»)



WARNER BROS PRESENTA

## MY FAIR LADY

(MI BELLA DAMA)



AUDREY HEPBURN · REX HARRISON

DIRECTOR GEORGE CUKOR  
PRODUCTOR JACK L. WARNER

TECHNICOLOR® SUPER PANAVISION® 70



Un espejismo puede ser impenetrable y, en el caso de David, quienes poseían la clave de su pasado, oculto tras aquel espejismo trágico, iban muriendo una tras otra a manos de asesinos desconocidos. «Espejismo» es una absorbente película universal que protagonizan Gregory Peck, Diane Baker y Walter Matthau. En busca de la verdad iba de peligro en peligro y de misterio en misterio.

USTED DEBE CANJEAR SU CARNET DE CONDUCIR

acuda a Gestoría PONS para su trámite

Teléfonos: 222 29 80-232 45 91-221 90 44

Avenida José Antonio, número 30, bis.

General Pardiñas, 32 — MADRID

¡VAYA ALMACENANDO CARCAJADAS!  
EL AMIGO MAS INTIMO DE LA RISA  
EN SU MEJOR INTERPRETACION

NORMAN WISDOM

EL TIGRE DE  
SCOTLAND YARD

JENNIFER JAYNE  
RAYMOND HUNTLEY  
DAVID LODGE  
DIRECTOR  
ROBERT ASHER



AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

Ayuntamiento de Madrid

## TEATROS

**ALCAZAR.**—(2212252.) 7, 15 y 11: Irene Daina, José Luis Pellicena en El doble crimen de Dorkey (de Siegfried Blake). Colaboración de José Luis Heredia. Dirección: José María Morera. Mayores de 14 años. «Los aficionados a las novelas y películas policíacas y de misterio tienen en esta obra teatral todo lo más que pueden apetecer.» (José Baró Quesada, «A B C».) Cuarta semana de éxito.

**CALDERON.**—Hoy, 10,45: Juanita Reina y Caracolillo presentan su espectáculo Filigrana española (estreno), con Manolito Díaz y «ballet» de Arte Español de Caracolillo. Localidades a la venta con cinco días.

**CLUB.**—(Bajos Palacio de la Música. Tel. 2220417.) Roberto Samso... ¡y qué señoras! 7 11: ¡Esta es... su viuda! (de Fernando La Torre), un vodevil con suspense.

**COMEDIA.**—Compañía Gracia Morales. Martes próximo, estreno: Un paraguas bajo la lluvia (de Víctor Ruiz Iriarte), con Alfredo Landa, Mabel Kar y la colaboración de Antonio Vico y Julia Alba.

**COMICO.**—(Tel. 2227289.) A las 7 y 11: ¡Jaque a la juventud! Divertidísima comedia de Julia Maura. Fabuloso éxito. Más de 100 representaciones. Director: Leandro Navarro.

**ESLAVA.**—(2311964.) Hoy, 7 y 11: Susana Campos en La razón en la pecera (de Arturo Coca), con Rafaela Aparicio, María Isbert, Nela Conjiú, Maruja Carrasco, Agustín Povedano y la colaboración de Fernando Cebrán y José Morales. Dirección: Trino Trives.

**GOYA.**—7 y 11: Juan Pérez (de Alfonso Paso), por Irene G. Caba, con José M. Pradera, Francisco Valladares y la colaboración de Amparo Martí y Francisco Pierra.

**INFANTA ISABEL.**—(Tel. 2214778. Metro Banco.)—7 y 11: Arturo Serrano presenta el mayor éxito cómico de Nueva York en los últimos veinte años. Manolo Gómez Bur y Francisco Piquer en La extraña pareja (de Neil Simon, versión española de Alfonso Paso). «La representación transcurre entre sonrisas, risas y sonoras carcajadas. Es decir, constituye un rotundo éxito.» Arcadio Baquero, «El Alcázar».

**LARA.**—(Tel. 2211631.) Hoy, 11 noche, estreno. Inauguración temporada. María Dolores Pradera, Ismael Merlo en Las tres perfectas casadas (de Alejandro Casona), con Rafael Navarro, Mercedes Barranco, Enriqueta Carballeira, Enrique Cerro, Monserrat Julió y Manuel Torremocha. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

**LATINA.**—(Nueva compañía titular de revistas Colsada.) 7 y 11: Un alarde de primeras figuras: Addy Ventura, Adrián Ortega, María Victoria, Rubén García, colaboración Eugenia Roca y Noppy, en la sensacional revista Las fascinadoras. «Ballet» Batallón Dancer.

**MARAVILLAS.**—(Compañía comedias cómicas.) 7 y 11: El tío Mieris (de Carlos Arniches). 160 y 161 representaciones. La función de noche, homenaje a don Carlos Arniches. Intervendrán en un fin de fiesta los can-

tantes Paquita Maroto, Pilar Abarca, Enrique del Portal, Guillermo Palomar y Luis Quirós, del teatro de la Zarzuela. 40 pesetas butaca.

**MARQUINA.**—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Cía. M.ª Paz Ballesteros. 7,30 y 11: Lady Godiva. (Absolutamente refrigerado.) 10 últimos días.

**REINA VICTORIA.**—(Compañía Rafael Alonso.) 7,15, 11: La culpa es tuya (de don Jacinto Benavente), con Montserrat Blanch. Colaboración Ana María Morales. ¡Divertidísima! Últimos días actuación.

**VALLE INCLAN.**—Hoy, estreno, 11 noche, inauguración oficial de la temporada. Narciso Ibáñez Menta con Manuel Díaz González, Rosario García Ortega y la colaboración de Manuel Collado en Los físicos (de Friedrich Dürrenmatt), con María Dolores Cerdón Josefina de la Torre y Ramón Corroto en el papel del Inspector. Bocetos: Manuel Mampaso. Dirección: José María Morera. Localidades a la venta.

**ZARZUELA.**—(2214341.) Compañía lírica titular. Reparación por nueve únicos días. Sábado 11, a las siete y 10,45: La calesera (de Emilio G. del Castillo y Luis M. Román, música de Francisco Alonso). Autorizada para todos los públicos. Con Mirna Lacambra, Marisol Lacalle, María Trivó, Josefina Mariani, Milagros Pont, Vicente Sardi, Pedro Farrés, Manolo Codeso, Venancio Muro, Andrés García Martí. Dirección musical: Jorge Rubio y Enrique F. López. Butaca de patio, 60 pesetas. Próximo jueves día 16: El asombro de Damasco.

## CIRCO

**CIRCO PRICE.**—(Tel. 2314607.) ¡Éxito apoteósico! 7 tarde y 10,45 noche: El famoso cantante español, triunfador durante diez años en América. ¡Pedrito Rico!, en el gran espectáculo de América a España, con Antonita Andaluza, Pablo Palitos, Graciela Pal, Rafael Barry, Tony Jadel, Mary Alex, Los Anayak, «ballet» español Albéniz, «ballet» argentino Hugo de Bruna y más de 50 artistas sobre pista y escenarios giratorios, con la colaboración especial de Estrellita Castro. Localidades con cinco días. (Apto.)

## CINES

**ALBENIZ CINERAMA.**—(Refrigerado.) 6,45, 10,15: El maravilloso mundo de los hermanos Grimm (technicolor, cinerama apto todos los públicos). Domingos y festivos, 11 mañana y 3,45 tarde, funciones especiales.

**ALCANTARA.**—La gran coartada y Demasiado calido para junio. **ALEXANDRA.**—El campeón. **AMAYA.**—Los pianos mecánicos. **APOLLO.**—La ley del hampa y Jandro. **ASTUR.**—La ciudad bajo el terror y Topkapi.

**AVENIDA.**—(Refrigerado. 2217571.) 7 y 10,30: Al día siguiente (Cliff Robertson, Irina Demick). Tolerada.

**AZUL.**—El éxito y El noviazgo del padre de Eddie. **BAHIA.**—10 calle Frederick y Pan, amor y fantasía.

**BARCELO.**—7, 10,45: Recuerda (Alfred Hitchcock).

**BECERRA.**—Huérfanos en la calle y El cantor de Méjico.

**BECQUER.**—La ley del hampa y Jandro.

**BELLAS ARTES.**—La montaña del diablo.

**BENAVENTE.**—Esa pícara pelirroja y El premio.

**BENLUIRE.**—(Refrigerado.) 7 y 10,45: Patrulla de rescate (Yul Brynner, Richard Widmark). Panavisión. Tolerada.

**BILBAO.**—Habitación para dos.

**BULEVAR.**—Pan, amor y fantasía.

**CALIFORNIA.**—Piedra de toque y Con faldas y a lo loco.

**CALLAO.**—(Refrigerado.) 7, 10,30: El último homicidio (Alain Delon, Ann Margret, Van Heflin, Jack Palance).

**CANDILEJAS.**—La tumba del pistolero y El campeón.

**CANCELLER.**—Brigada 21.

**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 7 y 10,30: Las hijas de la noche (George Marshall, Nicole Berger). Noche, pase película: 11.

**CAPRI.**—(2521069. Refrigerado.) 4,30: Taras Bulba (Tony Curtis, Yul Brynner) y El campeón (Walter Pidgeon). Tolerada.

**CARLOS III.**—Brigada 21.

**CONSULADO.**—Brigada 21.

**CARRETAS.**—(Refrigerado.) 10 mañana: El conde Sandors. Solo ante el peligro. Toleradas.

**CARLTON.**—La última batalla de los apaches.

**CARTAGO.**—(2577023.) Continúa desde las 6: Playas de Florida y Apartate, cariño (Doris Day).

**CERVANTES.**—Adorable idiota y Los pistoleros no discuten.

**COLISEUM.**—7, 10,30: La familia y uno más (Alberto Closas, Julia G. Caba, José Luis L. Vázquez y Soledad Miranda). ¡El mayor éxito cómico!

**CONCEPCION.**—Llanto por un bandido y Top Kapi.

**CONDE DUQUE.**—La colina de los pequeños diablos.

**CONDE DUQUE.**—El cardenal.

**COPACABANA.**—Hipnosis y Pistoleros de casa grande.

**EL ESPAÑOLETO.**—(Refrigerado.) 7 y 10,30: El especulador.

**ESPRONCEDA.**—Un optimista en vacaciones y Réquiem por un criminal.

**EUROPA.**—Desfile cómico y El tulipán negro.

**FANTASIO.**—El supersabio.

**FELIPE II.**—El mundo cómico en Harold Lloyd y El triunfo de Buffalo Bill.

**FIGARO.**—El supersabio.

**FLORIDA.**—El caballero de Gascuña y Ha llegado un ángel.

**FUENCARRAL.**—7, 10,30: Patrulla de rescate (tolerada; Yul Brynner, Richard Widmark, George Chakiris). Cinemascope. Eastmancolor.

**GALILEO.**—Más rápido que el viento.

**GAYARRRE.**—El recluta.

**GRANADA.**—La ley del hampa y Jandro.

**GRAN VIA.**—(Refrigerado.) 7 y 10,30: El especulador.

**IBIZA.**—Cinco semanas en globo y La ley de las fieras.

**IDEAL.**—(Refrigerado.) 4,30: Relevo para un pistolero (Alex Nicols, Luis Dávila). Mayores 14 años. Pases: 4,30, 6,30, 8,30, 10,30.

**IMPERIAL.**—10 mañana: Complementos y Patrulla de rescate (Yul Brynner, Richard Widmark). Eastmancolor. Tolerada.

**IMPERIO.**—Perla en Sevilla y Tazán de los monos.

**INFANTAS.**—Pan, amor y fantasía.

**IRIS.**—Aventuras de Tom Sayer y Caso clínico en la clínica.

**JORGE JUAN.**—Pan, amor y fantasía.

**LIDO.**—Bombas sobre Montecarlo y La montaña del diablo.

**LOPE DE VEGA.**—7, 10,45: La vida nueva de Pedrito Andía (Joselito, Karim Mossberg). Eastmancolor.

**LUCHANA.**—(Refrigerado sistema Carrier.)—7 y 10,30: Relevo para un pistolero (Alex Nicols, Luis Dávila).

**MADRID.**—7, 10,30: Estreno mundial Currito de la Cruz (Francisco Rabal, Arturo Fernández, El Pireo). Eastmancolor. (Catorce años.)

**MAGALLANES.**—4: El misterio del cuarto número 13 y Ana Such.

**MARVI.**—Relevo para un pistolero.

**METROPOLITANO.**—Puente de coplas y Cañones en Batasi.

**MOLA.**—Más bonita que ninguna.

**MONACO.**—(Refrigerado. 2566211.) 4,30: El campeón. Tolerada.

**MONTECARLO.**—(Refrigerado.) 4,30: Una chica casi formal (Liselotte Buller) y Tokapi (Melina Mercouri, Maximilian Shell).

**MONTERA.**—Réquiem por un criminal.

**MORASCL.**—Puente de coplas y Cañones en Batasi.

**MONUMENTAL.**—(Refrigerado.) 5: Ese mundo maravilloso. (Tolerada.)

**MUÑOZ SECA.**—(Refrigerado. Teléfono 2315141.) 10: El misterio del cuarto número 13 y Ana Such.

**NARVAEZ.**—Regalo para soltero y Réquiem por un criminal.

**NIZA.**—La cesta y El pistolero.

**ODEON.**—Un fresco en apuros y La montaña del diablo.

**ORAA.**—Ford Apache y Fantomas.

**PALACE.**—El recluta.

**PALACIO DEL CINE.**—El campeón.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—(Refrigerado.) 7, 10,45: Recuerda (Alfred Hitchcock).

**PALAFIX.**—Primera victoria.

**PAVON.**—Puente de coplas y Cañones en Batasi.

**PAZ.**—7 y 10,30: Tres sargentos bengalíes (Richard Harrison). Technicolor. Cinemascope. Tolerada.

**PENALVER.**—Cañones en Batasi.

**PEZ.**—La ley del hampa y Jandro.

**PLEYEL.**—Los cuatros y Mi novio está loco. loco.

**POMPEYA.**—El recluta.

**POSTAS.**—La ley del hampa y Jandro.

**PRINCESA.**—La montaña del diablo.

**PRINCIPE PIO.**—Puente de coplas y Cañones en Batasi.

**PROGRESO.**—Habitación para dos.

**PROYECCIONES.**—(Cinerama. Refrigeración Carrier.) 7, 10,30: Esto es Cinerama. Apto todos los públicos. Última semana.

**REAL CINEMA.**—Fango en la cumbre.

**REX.**—(2471237.) Continúa de 11 a 6. Numeradas, 7 tarde, 10,30 noche. Agente 007 contra el doctor No.

**RIALTO.**—7 y 10,30: El supersabio (Cantinflas). Tolerada. 4.ª semana.

**RICHMOND.**—El último homicidio.

**RIVIERA.**—Arenas sangrientas y Lío en los grandes almacenes.

**ROSALES.**—El recluta.

**ROXY.**—«A». Brigada 21.

**SAINZ DE BARANDA.**—Puente de coplas y Cañones en Batasi.

**SAN CARLOS.**—5: La ley del hampa y Jandro. Color, cinemascope.

**SAN DIEGO.**—Atraco sin huellas y Demasiado calido para junio.

**SAN MIGUEL.**—7, 10,30: Juzgado a la italiana (Sofía Loren, Alberto Sordi).

**SAN REMO.**—Piso de lona y Minisota Clay.

**SOL.**—10 mañana: Fin de semana (color, cinemascope) y El tren.

**SORRENTO.**—La mujer de la habitación 251 y Pan, amor y fantasía.

**TIVOLI.**—El recluta.

**TORRE DE MADRID.**—(2471657.) 6,30, 10: Primera victoria (John Wayne, Kirk Douglas). Tod-ao.

**URQUIJO.**—El campeón.

**VALLEHERMOSO.**—Su grata compañía y Réquiem por un criminal.

**VERGARA.**—La montaña del diablo.

**VICTORIA.**—La montaña del diablo.

**VOZ.**—(Alcalá, 184. 2458299.) Continúa desde las 5: Relevo para un pistolero (Alex Nicol, Luis Dávila). Mayores 14 años.

**FRONTON RECOLETOS.**—5,45: Sánchez-Olasolo, Ibarreta-Irreta, Ciganda-Azcárate II, Aguirre-Tolosa, Ituarte II-Beitia, Arrieta-Aguirre. **J'HAY.**—Atracciones. **LA RIVIERA.**—Atracciones. **LUSS MAY.**—Atracciones. **MICHELETA CLUB.**—Atracciones. **MOLINO ROJO.**—Atracciones. **NUOVA ROMANA.**—Atracciones. **PAVILLON.**—Atracciones. **SEÑORIAL CLUB.**—Atracciones. **SULTAN.**—Atracciones. **TEYMA.**—Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones. **VILLA ROSA.**—Atracciones. **YORK CLUB.**—Atracciones.

## T V E

### VIERNES

#### SOBREMESA

1,45: Carta de ajuste. — 2,00: Presentación y avances. — 2,05: El mundo en que vivimos. — 2,20: Los tramposos «El robo de los brillantes». — 2,50: En antena... «La entrevista». — 3,00: Telediario. — 3,20: Punto de vista. — 3,30: Tele-novela (capítulo V). — 3,50: Revista para la mujer. — 4,00: Los isleños «Testigo en la isla».

#### CULTURAL

6,45: Carta de ajuste. — 7,00: Presentación y avances. — 7,05: Documental. — 7,30: Inglés para todos. — 7,45: Temas de nuestro tiempo.

#### NOCHE

8,00: Foro TV. Tema: «Suelo: Especulación». — 8,30: Secuencia. 8,50: Dibujos animados «Bugs Bunny». — 9,00: Dick Van Dike «El padre de la semana». — 9,30: Edición especial. — 9,45: Telediario. 10,00: Dick Powel «Domingo salvaje». — 11,00: Los intocables «El proyecto de Matt Bass». — 12,00: Telediario, poesía en Compostela, despedida y cierre.

#### SABADO

#### SOBREMESA

1,45: Carta de ajuste. — 2,00: Presentación y avances. — 2,05: El mundo en que vivimos. — 2,20: Sonría, por favor. — 2,50: En antena... «El teatro». — 3,00: Telediario. 3,20: Fin de semana. — 3,30: Campeonato del Mundo de Ciclismo en carretera. — 4,30: Telefilm.

#### JUVENIL

5,30: Sólo para menores. — 6,00: Oliver Twist (cap. IV). — 6,30: Los Picapiedra. — 7,00: ¿Quién es quién? — 7,30: Estudio 3 «El hombre de gas».

#### NOCHE

8,00: La aventura de la música. 8,30: Campeones. — 8,50: Dibujos animados. — 9,00: Tú, tranquilo. 9,30: Telecrónica. — 9,45: Telediario. — 10,00: La familia Munsters. — 10,30: Sábado 65. — 12,00: Telediario, despedida y cierre.

#### LEA USTED



APARECE LOS MARTES

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### AGENCIAS

**DELTA Detective.** 2241012 Apartado, 10.006.

### AUTOMOVILES

**ESCUOLA España.** Alfonso XII, 58. 2276244.

### AUTO.ESCUELAS

**CALLAO.** Preciados, 23. Teléfono 224462.

**CALLAO.** Duque de Sesto, 3.

**CALLAO.** Nueva sucursal: Islas Filipinas, 6.

### CONSULTAS

**CLINICA** doctor Santos Hernández, colegiado 3.284. Duque Alba, 10. 265-34-46. Enfermedades venéreas. (38.)

**CLINICA** doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

### GESTORIA

**PASAPORTES,** carnets. Rápidamente. Díaz Arias. Montería, 26. Covarrubias, 28.

### HIPOTECAS

**CAPITALISTAS.** Colocar vuestro dinero en hipotecas. Buen interés. Exclusivas Arellano. Montería, 10-12. 2312778.

**HIPOTECAS** 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23.

**HIPOTECAS** 24 horas. Merino Padilla, 58. Marqués de Urquijo, 10.

### MUEBLES

**CAMAS** metálicas, colchones gomespuma, descanso perfecto. Fábrica, Bravo Murillo, 52. Luca Tena, 2.

### SUBASTAS

**SUBASTAS.** Hoy comienzan subastas ropas y efectos Monte Piedad. De diez a una. Plaza Descalzas, 1. Pueden adquirir diversas partidas de libros, máquinas escribir, cámaras fotográficas, tocadiscos, relojes pulsera, ropa blanca y confeccionada. Objetos diversos.

## VARIOS

**CANAIMA.**—Atracciones. **CISNE NEGRO.**—Atracciones. **CLUB AYALA.**—Atracciones. **CLUB CONSULADO.**—Atracciones. **CLUB MADISON.**—Atracciones. **FLORIDA PARK.**—Atracciones. **FOLIES.**—Atracciones.

## Cine CONDE DUQUE

HORARIO: 6 TARDE — 9,45 NOCHE

10 MESES de exhibición triunfal  
«EL CARDENAL»

70 mm. — PANAVISION — TECHNICOLOR  
DOMINGOS Y FESTIVOS, MATINAL 11 MAÑANA